

10-12/2018

宣教 日引

認識未得之民 每日靈修代禱

烽煙裡的天堂

克什米爾

世界最大的遊牧民族

富爾貝人

歐洲猶太人

神眼中的瞳人

目錄

- 002 差傳換日線：過去的思維·今日的挑戰
- 004 編者心語：禱告就是很有用
- 006 心繫宣教：淳樸的土地上·球場上奔跑天路的孩子
- 008 本季代禱地區
- 009 烽煙裡的天堂——克什米爾
- 045 世界最大的游牧民族——富爾貝人
- 079 歐洲猶太人——神眼中的瞳人
- 115 奉獻徵信錄與收支表



10月
烽煙裡的天堂
克什米爾

009



11月
世界最大的游牧民族
富爾貝人

045



12月
歐洲猶太人
神眼中的瞳人

079

過去的思維 今日的挑戰

華人的跨文化差傳運動之濫觴，一般的共識會認同是從香港最早開始^(註)。1970年代，「香港差傳事工聯會」的成立，這是一個明確的里程碑。也是今天華人統籌宣教資源、差傳數據調研，與機構教會連結，最成熟完整的網絡。

世界各地的華人地區如台灣與美加澳紐，也於90年代後漸漸對普世宣教的呼聲有所回應。新加坡與馬來西亞則因為本來就在語言與文化上有多元的優勢，在英語教會當中也就有比較成熟的宣教參與與差傳動員；華語教會當中也有不少特別有負擔的領頭羊。





近年來，隨著大陸內地的教會在人數與資源上的增長，以及聖靈的帶領催逼之下，在宣教動員以及弟兄姐妹的宣教心志上都有風雨欲來之勢。尤其是有海歸背景的城市新興教會，神特別使用他們特殊跨界的策略位置，相信未來20年必定是關鍵的時期，我們一起拭目以待。

華人差傳動員的過去、現在、與未來，其實是個巨大的命題，任何人嘗試對此發表觀點都有必然的盲點與眼界不及之地。過去至少20年來，我們所熟知的宣教動員方式，都是來自於簡單的4個字：「傳遞負擔」。最常用的方式便是一年其中一個主日，邀請一位資深宣教士或對差傳有負擔的牧者，在講台上分享世界的需要、幫助弟兄姐妹認識創啟地區的未得之民、或看見宣教士在海外生活和服事的種種不易。台下聞者動容、深感虧欠，甚至少數人會認為這就是必須回應的呼召。然而，隔週隔月就是別的講台主題，從敬拜、奉獻、禱告、信心、夫妻關係，愛與團契，到主的出生與再臨，要再聽到與宣教相關的信息，就要再等一年半載了。

這就是典型宣教動員的困境。對教會來說，大使命的呼喚只是蜻蜓點水，而不是暮鼓晨鐘。動員者如是已經動身的宣教士，或有普世心胸眼光的牧者，他們都已盡心竭力東奔西跑，每個月甚至每週犧牲自己的教會生活，像巡迴藝人一樣，到處扮演保羅異象中的馬其頓人和彼得的哥尼流，但這樣的擺上，對於要動員整體的教會，仍然十分有限。

單單台灣4,000間教會，根據「聯合差傳事工促進會」在2014年與2017年的跨文化宣教普查，發現未曾參與差派或奉獻、教會沒有任何宣教年會，或派遣海外跨文化短宣隊的教會超過7成！其中真正有定期或不定期舉辦差傳相關主日的，只有極少數的百餘間。

由此可見，只是靠講道「傳遞負擔」其實只是杯水車薪。無風不起浪，若要成為一個運動或趨勢，我們相信聖靈自有時間表在人心做感動工作，但有志之士其實不能用過去的思維，解決今天的挑戰。這也是宣教普及教育（或稱宣教通識教育）的切入點。其目的不是要如神學院裝備回應特殊呼召的少數宣教菁英，而是對於整體教會從牧者到初信者的典範轉移（paradigm shift）。以後有機會與各位分析報告包括把握時機（Kairos），挑戰視野（NVision），宣教心視野（Perspectives），探索/起來動員吧（Xplore/Go Mobilize）等課程，它們各自的特色與侷限。

注：這是為什麼今天提到跨文化宣教“Mission”時，還會使用「差傳」的原因，其實當初是一個廣東話翻譯的選擇。

本文節錄自彭書睿原載於《舉目》網站之「差傳動員的過去現在未來（上）」一文。
<https://behold.oc.org/?p=36856>

你的同路人

彭書睿

聯合差傳事工促進會理事長
《宣教日引》全球推廣義工

禱告就是很有用

每次寫「編輯心語」，都是重溫和整理神這段期間在我生命中的引領，以及我所要面對的挑戰。我希望藉由這樣的書寫，提醒自己要不斷經歷神，不要讓屬靈生命停頓下來。寫了7年，我發現正如聖經應許的：「他使乾渴的人得到滿足，又使飢餓的人飽享美物。」(詩107:9，新譯本)。這7年中，生命的每個時刻，未曾不留下上帝動工的痕跡。

這一期，我要分享近期使我代禱服侍被更新的兩個經歷。



去年一整年，每當我禱告時，聖靈常會讓我看到自己內心的黑暗和軟弱。有時，我的禱告是為了尋求方向，或幫助，或安慰，或能力，但無論我求什麼，神的回應都是引導我審視自己內心的黑暗。可想而知，如此的審視過程是何等沉重，試問誰願意一次又一次面對自己的不堪？然而很弔詭的是，那些時候平安和喜樂卻同時臨在。

就在年初，我突然發現自己不喜歡一個好姐妹，對她常常感到莫名的不耐煩，對她所有的舉動感到反感。我不知道自己為什麼會這樣。那段日子，我在

極度困擾中禁食禱告，求神讓我知道到底發生了什麼事。

有一天，主日崇拜在進行時，「驕傲」二字出現在我腦海中，當下我恍然大悟，原來我犯了驕傲的罪。我不喜歡她，是因為我有驕傲的心。那次之後，每一次靈修聖靈都一層一層揭開我內心的醜陋、可怕的黑暗；我有時會羞愧、有時會難受、有時會想逃，有時也會委屈，百感交集。然後，有一天晚上，我作了一個清晰的夢，醒來後馬上聽到提醒：「這就是你真正的問題：嫉妒嫉，妳不能接受她比妳好。」

我開始無法面對她，很抗拒靠近這個讓我看見自身軟弱的人。我的態度深深傷害了她，我們的關係到了很糟糕的地步，似乎無可挽回。那段時間我唯一能做的，就是在極軟弱中堅持禱告，不讓自己遠離神。



今年初，我面對另一項挑戰。當我的兒子準備在復活節接受洗禮時，聖靈透過一些事情讓我意識到他與神的關係、與人的團契都停頓不再成長。我有感動要為他禁食禱告，特別求神讓他的生命能經歷聖靈的觸摸。





就在我為兒子禱告時，惡者開始強烈干擾我。每次我禱告時，腦海就會浮現一個我認識許久的母親，她一生都忠心為自己的孩子禱告，但她的孩子成年後，卻選擇遠離神。惡者不斷告訴我：「為孩子的靈命禱告沒有用，他自己選擇要離棄神，你再忠心禱告也沒用！」牠又恐嚇我：「你把孩子生下來，然後是把他送到地獄，還不如不生他！」

我漸漸聽信惡者的謊言，禱告失去信心，也不想和任何人分享。那段時間，惡者甚至把我從所有代禱團契中抽走，讓我獨自面對這場爭戰。

直到有一次我去禱告會，雖然心中依然不願意分享，但因為過去一直有操練與主內肢體分享代禱的習慣，那天我還是逼自己這樣做，也讓弟兄姐妹為我禱告。神就在那天透過牧師回應我，提醒我這段經文：「耶和華說：『我聽你的祈求，赦免他們。』」（民14:20）我的思想馬上被神的話語奪回，不再受惡者的干擾。

其實那天為我禱告的人並沒有給我很好的感覺，他們也只是剛好在我身邊就為我禱告。然而，這個小小舉動，卻給了我最大的幫助。我再次被提醒肢體之間彼此代禱的重要性和所帶來的能力。

這次之後，我心中有了平安，兒子的情況也明顯有好轉。在他洗禮時，他的得救見證有一段是：「我今年16歲，人生中沒發生過什麼大事，所以老實說，我並沒有經歷過神在我生命動工，當我與媽媽分享這情況時，她告訴我每當我做壞事時，會有一個聲音告訴我別做，就代表我心裡有聖靈住著。關於這點，我還真有的呢！」我知道，神用這方式回應了一個母親的禱告。

此後，我所有禱告都通暢了。有一天，我有感動為前文提到的與那位姐妹的關係禱告，求神除去我們之間的隔閡。很奇妙的，就在我一禱告完畢，就收到她主動傳來的訊息。如今我們的關係不但沒有隔閡，還恢復了深交。回想起前段時間那種糟糕的情況，不得不讚嘆神奇妙的工作！而且祂連人心都可以改變，我發覺自己的驕傲和嫉妒的黑暗沒有了，我也毫無困難地接受了自己的軟弱，不再討厭自己。我清楚地意識到主的寶血遮蓋了這一切。

接下來的日子，我發現當我禱告時，腦海總會浮現一些需要代禱的人，也會自然說出禱告的內容，當我順服這感動禱告時，便多次經歷禱告蒙應允。



本期我們為在戰亂中的克什米爾穆斯林、西非最大的游牧民族和歐洲的猶太人禱告，他們因著宗教的束縛、地理環境和歷史的包袱等障礙，至今仍是福音未得之民。

當我們為他們禱告時，要緊記神應許代禱者摩西的話：「我聽你的祈求，赦免他們。」這也是神給我們的應許，要緊緊抓住，不要聽信惡者的謊言，認為忠心禱告沒有用。我們要用堅持禱告說：「禱告就是很有用！」也不要被惡者蒙蔽，以為你不禱告沒關係，要確信禱告可以帶來最大的幫助，因為這是神工作的方式。

穎

《宣教日引》主編



歡迎投稿

您可以分享對宣教的體會、閱讀宣教日引的感動
參加短宣的得著或任何有關宣教的點點滴滴
讓這裡成為我們互相交流與鼓勵的空間
稿件請電郵 yein02@gmail.com

文·榮秀（馬來西亞）



淳樸的土地上， 球場上奔跑天路的孩子

當我的教會開始支持寮國的福音工作時，我很希望能與這些遠方弟兄姐妹拉近距離，更了解他們的需要。這也是我們第一次帶孩子搭飛機出國，希望這趟短宣可以成為孩子們生命宣教的起點。

第一次踏上寮國這塊沒有海岸線的國土，永珍機場給我的感覺簡單而整潔，官員也蠻親切。

離開機場後，沿途可見一些年輕僧侶和四處林立的寺廟。瞭望湄公河的對岸就是泰國的國土，因此寮國百姓的生活相當程度受泰國的宗教文化所影響。

首都永珍市的旅遊景點並不多，幾乎離不開佛教寺廟。略為人知的小凱旋門，其建築風格雖類似歐洲，但細看內

部的牆上，卻是各種民間神話和佛像的雕刻。

市區周邊有個佛像公園，入口處與一般公園無異，走進去一看，裡面卻有眾多形狀特異的雕像群，有的高聳穿天；有的展延數10尺。由此可見，寮國亦深受印度教與佛教的影響。願主的真光照亮這個被黑暗籠罩的國家。

我們抵達旅館安頓好後，便起程去探訪這趟訪宣主要配搭的事工——體育中心（Sport Centre）。

所謂的「體育中心」，其實是一間門徒訓練中心。這裡的同工們好像初代教會那樣一起生活，每天一起禱告、學習聖經及領人歸主。這間稍微殘舊的

兩層樓獨立式房子，是團契聚會場所，也是15位主要同工及導師一家五口的居所。房子的租金不便宜，月租要美金500元，但地點位於一個具策略性地點——坐落在8所大學附近，可以接觸許多年輕人。

大部分男同工已考取專業足球教練執照，他們主要以教練的身分進入校園，透過足球訓練接觸大學生、中學生及小學生。

全職同工都很年輕，平均年齡介於20~27歲，需要自己尋找經費支持。每位同工信主的經歷都非比尋常，有些來自破碎家庭，年少即涉及軍火買賣，進出警局；有些是被父母遺棄的孩子，曾經沉溺毒海。當他們透過「體育中心」的同工認識了耶穌基督以後，生命得著改變，不只接受了主，而且成為主的門徒。他們的異象是要在寮國每一個省分、每個城鎮，都能設立一間訓練中心！

在寮國，到處可見足球場，踢足球可說是全民運動，無論男女老幼都熱愛踢球！該事工負責人向神尋求兩年，祈求神指引他一個適合服侍大學生的方式，神讓他看見可以透過足球運動成為福音的管道。但問題是他不會踢足球呀！於是為了傳福音，他找到一位基督徒國家足球員來教他踢球，後來還考取了足球教練執照，透過教練身分開啟了許多扇福音的門。

他們長期租借兩個足球場，開班訓練小孩子及少年人踢足球，在中場和結束時間與他們分享聖經故事。傍晚，也會邀請一些新生們一起踢足球，男生和



女生都可以參加，我們有幸觀賞一場令人驚訝的「女子足球賽」。

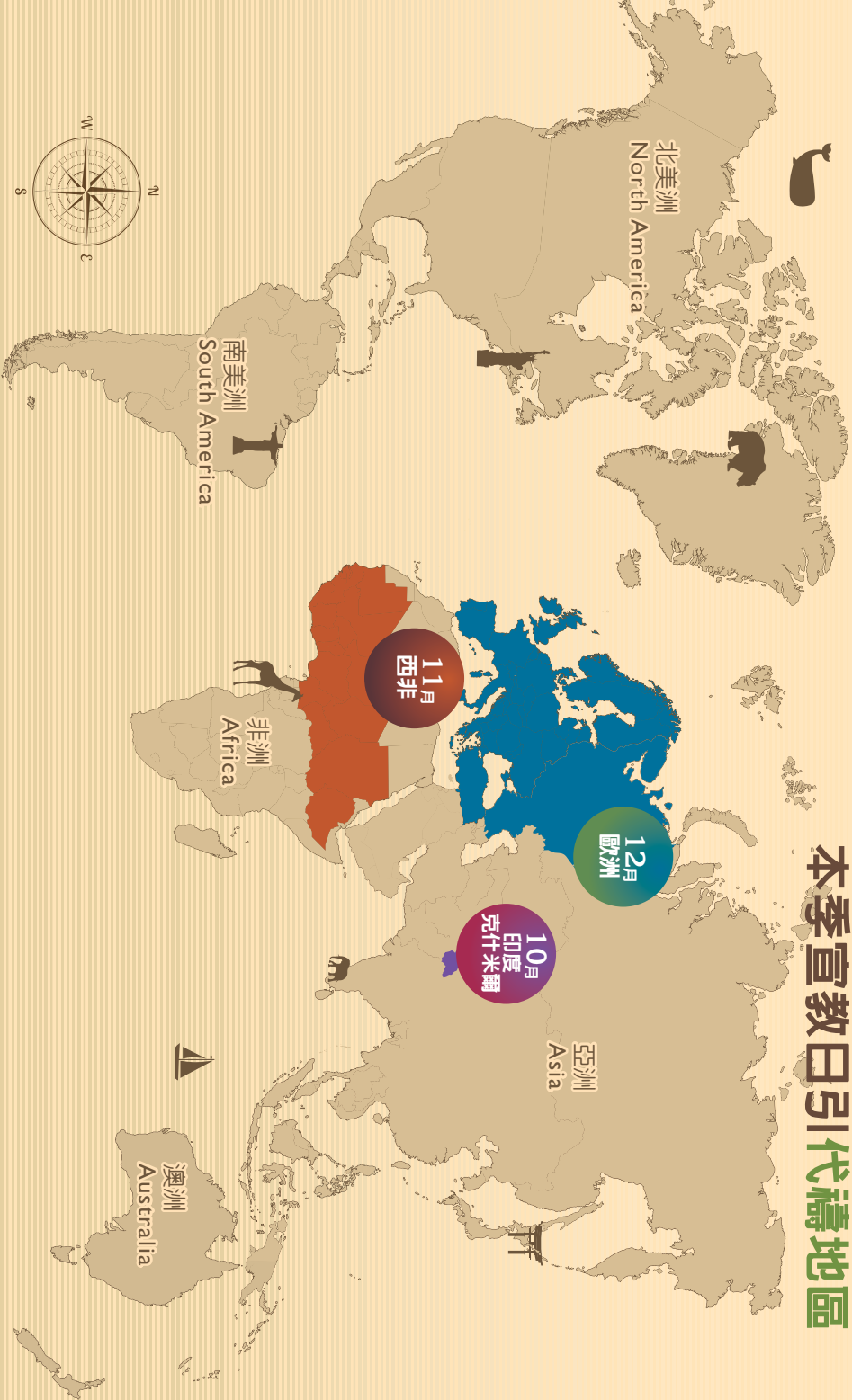
這個事工已進入第8年，至今所接觸的福音朋友超過2,500多人，已有500多人決志信主，共61一人受洗！

期間，我們也隨同他們探訪了兩間小學。他們固定在放學前去教學生們唱詩歌、玩遊戲。這些大哥哥大姐姐很受小學生歡迎。先前我們對寮國的了解，是不能自由分享信仰，但這群人卻能自由在學校教導詩歌，看得出老師們對體育中心有一定的信任。同工們不單單自己參與在貧窮學校的事工，也邀請還未信主的大學生一起參與，而那些大學生也樂於參與其中。

這群年輕同工會常常同心禱告，甚至禁食禱告來尋求神的心意，祈求神預備更多獻身者及慕道友。他們擁有的不多，自己的生活或許也有需要，但靈裡的滿足使他們願意付出五餅二魚，看顧更有需要的幼小婦孺。

在這片淳樸的土地上，
我們祈求神眷顧這群盡心盡力
拓展神國度的青年人，
祝福這群在球場上奔跑天路的孩子們！

本季宣教日引代禱地區



烽煙裡的天堂 克什米爾

10

2 0 1 8

文·穎穎

部分資料來自·
Why Peace
Eludes India's Only
Muslim-Majority
State by
Wesley Kawato



Photo by Saurabh Chatterjee

被譽為東方瑞士的她
靜靜地躺在喜馬拉雅峽谷裡 被群山及湖畔包圍著
超塵脫俗的達爾湖 白雪皚皚的貢瑪山
清澈透亮的牧羊河谷 還有聞名世界的羊毛織品
一個多好的地方 可惜半個世紀以來
她的名字始終擺脫不了永無止境的戰火和衝突

克 什米爾（或譯：喀什米爾）位於印度最北端，在海拔1,000公尺以上的高原，四周雪山圍繞，氣候清涼涼爽，是個舒適的避暑勝地。

印度這個地區被稱為查謨與克什米爾（Jammu and Kashmir），實際上是兩個地方，一個查謨，一個克什米爾，但一般只稱克什米爾。印度、巴基斯坦和中國都宣稱擁有部分領土，尤其是印度和巴基斯坦，半個多世紀以來，在這地區的武裝衝突幾乎從未中斷。

克什米爾是個美麗、富庶之地，印度歷史上最鼎盛的莫臥兒王朝除了建造舉世聞名的泰姬陵外，也在克什米爾建造了眾多花園，使這地區被譽為「香格里拉花之谷」。當年的皇帝和後來的英國殖民者，每年夏天都會來這裡避暑。



Photo by sandepachetan.com travel photography

如果你有機會去克什米爾，會發現克什米爾人比較白皙、五官立體；他們的服飾也和印度人大不相同，女性會包頭巾，男性則帶個小圓帽，身穿長袍。多數人友善、平和、悠閒，喜歡三三兩兩聚在一起聊天、下棋或慵懶地曬太陽。

透藍的天、徐徐的風，彷彿沒有戰爭跡象。然而，注意看，境內到處有荷槍實彈的軍人站崗巡邏、馬路上時不時呼嘯而過的裝甲車、冰冷刺目的鐵絲網和關卡，空氣中瀰漫著一股令窒息的硝煙味。

這麼一個世外桃源的地方啊！可惜了。

如果問克什米爾人：「你們是不是印度人嗎？」

多數人會回答：「不，我們是克什米爾人。」

甚至有人會告訴你：「我恨印度人！」

對克什米爾人來說，印度是侵略者。長久以來，印度人只征服了克什米爾的土地，但沒有得到克什米爾人的心。



印度中央政府為了提防克什米爾人反抗，長期大舉駐兵、實行軍事管制，讓克什米爾人感到不滿。加上政府對克什米爾的經濟建設極少，又在各方多加限制，導致年輕人失業率高，引發頻繁的恐怖活動，使國家陷入更大經濟損失與人命傷亡，形成惡性循環。

比起和印度的關係，克什米爾與巴基斯坦的關係良好，但如果你問克什米爾人願意加入巴基斯坦嗎？他也會回答：「不願意。」克什米爾人更願意獨立，並不想被劃入任何國家。

關於印度、巴基斯坦和克什米爾的恩怨，我們就要回到歷史，看看如何形成今天的局面。



歷史上克什米爾是佛教和印度教的重要地區。14世紀初，伊斯蘭勢力才擴張到克什米爾。

16世紀，莫臥兒王朝連續幾個統治者不遺餘力地全面摧毀印度教寺廟，印度教徒往往必須在改教與死亡之間作出選擇，有些人改教了，有些人喪生了，更多人逃往其他地區。久而久之，克什米爾便成為一個以穆斯林為主要的地方；南邊地區則絕大多數是印度教徒，直到今日仍是如此。

19世紀，英國人接管今天的印度、巴基斯坦和孟加拉的大部分版圖，並將部分克什米爾賣給印度教的多格拉家族，這就是為什麼一個印度教皇室最終會統治一個以穆斯林人口為主的邦。

隨後的100年，多格拉家族不停迫害穆斯林，導致許多人在那段時期逃離克什米爾。直到1920年，接掌克什米爾的是一個溫和派印度教徒，才終止了迫害，但長年的苦毒已埋下了衝突的種子。

今天，查謨和克什米爾是印度唯一的穆斯林大邦，75%以上人口為穆斯林，剩下的是印度教徒和佛教徒，集中在查謨地區。

1947年6月，英國最後一任駐印度總督蒙巴頓，提出了印巴分治方案，印度教徒居多的地區歸印度；穆斯林居多的地區歸巴基斯坦。然而克什米爾情況特殊，它處於印度與巴基斯坦中間，因此成為兩國爭奪之地，從此陷入戰火不斷的紛爭中。

照理來說，克什米爾有超過7成人口為穆斯林，理所當然是加入巴基斯坦，但偏偏王公哈里辛格卻是印度教徒，意欲效忠印度。印巴雙方為了克什米爾共爆發3次大規模的武裝衝突，死傷無數，歸屬問題卻始終沒有解決。

最後的結果是把克什米爾劃分為二，一半歸巴基斯坦，一半歸印度。由印控的地區變成查謨與克什米爾邦；而巴控的地區稱為北部地區。多年來，印巴對克什米爾的戒備從未鬆懈，兩國在克什米爾地區依然不斷發生交火，遭殃的當然是克什米爾的老百姓。

1987年，又興起一輪糾紛，那年印度操弄了黑箱選舉，以確保克什米爾的下一任首長為傾印度者，引發人民抗議，最後動用武力鎮壓。從那時起，伊斯蘭恐怖團體形成，極端分子時不時會製造一些血腥事件。

近年，一位年輕的異議領袖瓦尼（Burhan Muzaffar Wani）遭政府軍擊斃，積怨已久的克什米爾人再次激憤地上街示威，爆發另一輪衝突，再度引起世人關注。

克什米爾穆斯林長期對印度中央政府不滿，演變為積年累月的抗爭。將來還會不會再打，誰也說不清。至今，誰也沒有想要放棄與調解的意願和跡象。





關於克什米爾，沒有簡單的解決方案。印度軍隊撤離會帶來和平嗎？不一定。因為有些反叛組織想要獨立；有些想要加入巴基斯坦，他們之間也會起內鬨。

那麼獨立能否帶來和平？也不一定。因為反叛組織有些想要創建一個世俗共和國；有些想要伊斯蘭共和國，他們之間是分裂的。

所有方案都可能導致更多戰爭。穆斯林得勢就會迫害印度教徒；印度教徒得勢就會迫害穆斯林。克什米爾唯一能得著和平的盼望，是在這片土地上有耶穌基督的愛，才有可能締造和平、彼此饒恕，終止惡性循環。

目前，「印度福音外展」(India Gospel Outreach) 已在克什米爾開設聖經訓練中心，共有十多人接受訓練，準備向數以百萬計的克什米爾穆斯林傳福音，這些受訓者都是擁有伊斯蘭背景的信徒，這是多麼激動人心的消息啊！

七十多年來，克什米爾穆斯林成為印度和巴基斯坦廝殺的磨心，數以萬計的人在戰爭中喪生。人民早已厭倦了終日惶恐的生活，或許神已預備他們的心，接受福音的好消息。

另一方面，印度基督徒全球委員會主席沙恩佐治 (Sajan K George) 表示：「查謨和克什米爾地區的少數基督徒，在右翼激進分子和穆斯林極端分子中間生活，非常不容易。」

本月，讓我們為克什米爾穆斯林的救恩禱告，也記念在當中服侍和為主作見證的信徒和宣教士，求神使用他們在這片受傷的土地上，活出基督的愛。



為克什米爾的和平禱告 *Pray for Peace in Kashmir*



Photo by BOMBMAN



提到克什米爾，首先浮現人們腦海的是持續不斷的武裝衝突。數10年來，克什米爾人始終被困在政治與宗教議程中，和平總是與他們擦身而過。

這些年來，國家的領袖做錯了許多決定和不當的行動，一次又一次令各族群失望，他們很需要從天而來的智慧，才能行出正確的事。

巴基斯坦與印度之間的衝突，長久撕裂著克什米爾這片土地，人民急需醫治與和好，但若兩邊都不願放下面子，緊張的局勢就無法停止，衝突也就永無寧日。

除此，克什米爾還持續受到小規模戰爭、恐怖活動和各種歧視、迫害所折磨。印度擁有配置浩大的軍事人力，許多克什米爾士兵被迫離開家人，大部分都沒有活著回來。每個人都希望這樣的日子能早日結束。



不可為自己雕刻偶像，也不可做什麼形像。出20:4

形像——經文所要強調的不是雕像或象徵性符號，而是說我們不可製作任何東西來代表神的屬性與地位。神不與任何東西分享祂的地位，尤其是任何試圖代表神的東西。

在出埃及記中，「形像」的原文 *temunah* 就是「偶像」。以色列人長久浸淫在一個充滿神像的文化中，那些青蛙、半人半鳥、獅子、飛蟲等都被視為神明，所以神在埃及所降的災，就是把埃及人所拜的偶像都變成災害。

今天或許我們不會敬拜這些偶像，但我們還是會崇拜其他的形像，比如金錢、頭銜、學位、明星等等。所謂敬拜，就是讓什麼來居首位；拜偶像，就是決定把一個受造物放在造物主的位置上。

我們是讓神居首位呢？還是覺得自由、安全感、錢財、家庭，甚至教會和生命比神更重要？

神說：「不可做什麼形像。」沒有一樣東西能夠共享神的榮耀，也沒有一個形像能夠代表神，甚至連所謂「好」的形像也不行。這條誠命讓我們反省，究竟把什麼放在生命最高的優先次序？



天父，祈求憐憫克什米爾的老百姓，讓印度和巴基斯坦的領袖願意做出帶來和平的決定，不再有任何衝突和戰爭發生在這片佳美之地。懇求神讓福音能夠在克什米爾傳揚，神的話不被任何事物攔阻。求神使克什米爾人早日能從靈性與肉體的壓迫中得著釋放。願印度的教會和信徒們能去關心克什米爾人，向他們活出基督的愛，使他們能從屬神的人身上看到和其他印度人不一樣的生命。願基督和好的福音能臨到印度和克什米爾這兩個有裂痕的民族中。奉主耶穌基督的名求，阿們。

保守克什米爾人的安全 *Protection for Kashmiris*



「拉奇雅（Lakia），改信基督教是一件很嚴重、也很危險的事，為什麼你要這樣做？難道你不顧自己和孩子們的安全嗎？你不知道他們很可能會因此喪失生命嗎？」拉奇雅是一名寡婦，她與3個女兒在克什米爾過著清貧的生活。

拉奇雅堅定地望著她的穆斯林鄰居說：「我曾多次向清真寺的穆斯林領袖尋求幫助，但他們只告訴我要向阿拉禱告，作一個好穆斯林女人。我走投無路之下，只好去求助基督徒，他們不只提供我和孩子們食物，還介紹我一份零工，我才有能力養活3個女兒。」

「我告訴這些基督徒，我唯一的兒子阿比尤因為飢餓不得已偷麵包，不幸被活活射死。他們安慰我，告訴我關於耶穌的故事，還有祂教導人們應當要彼此幫助，照顧有需要的人。」

說到這裡，拉奇雅親切地牽起鄰居的手，誠懇地說：「耶穌說：『凡勞苦擔重擔的人可以到我這裡來，我就使你們得安息。』我在清真寺從未聽過這樣的話，耶穌安慰我們的方式不像一般的人，所以不管人們怎樣阻止我，我都要永遠跟隨祂。我希望有一天，你也能認識耶穌。」

在克什米爾只有少數像拉奇雅這樣的基督徒，他們經常面對社區不友善的對待，甚至威脅到生命。



當記念安息日，守為聖日。出 20:8

記念——根據研究調查，我們聽過的信息大約90%會在30天內忘掉。若想牢記所聽到的，就需要在一段時間內不停重複至少6次。

神知道我們的大腦如何運作，所以祂教導我們要有規律地每7天重複一次。zakar的意思就是「回想、思念、提起來、認知」。

神要我們守安息日，這是一個命令。神用6日完成創造大工，到了第7日祂便休息。神規定我們要在一個特別的記念時間中尊崇祂。

所有時間都屬於神，生命中的每一刻都是祂所賜予，照理說神要怎樣使用都行。當我把時間分別為聖用來記念神時，只不過是把原本屬於神的還給祂。

另外，工作也是屬於神的。神不像世界的老闆，祂的心意不是要我們不停地工作，而是要我們有休息的時間。因此，我們千萬不要被工作轄制，要視工作為服事神，而休息正是神的計畫。

時間和工作永遠都不會足夠，今天你是否忘記了需要記念第7天的誡命？如果是，趕快去調整你的生活吧！



天父，祈求保守在克什米爾少數的基督徒，願他們信心能堅定，靈命持續成長，成為有力的見證人，帶領克什米爾大多數的穆斯林和印度教徒歸向復活主！「凡勞苦擔重擔的人可以到我這裡來，我就使你們得安息。」祈求父神讓長久生活在衝突中的克什米爾人能得享從主而來的安息。奉主耶穌基督的名求，阿們。

克什米爾的吸毒問題 *Drug Abuse in Kashmir*



一群克什米爾少女聚在後巷，忘我地吸著海洛因。空氣中瀰漫著一股特殊的氣味。她們打算吸完後就再去取更多海洛因。要到哪裡取呢？她們只需要打電話給警察就有了。

今天我們要為克什米爾的7萬名吸毒者禱告。一名政府的官員告訴《克什米爾觀察者報》(Kashmir Observer)：「不少吸毒者被執法人員控制。這些執法人員不只沒逮捕毒犯，反而忙著發展自己的毒品市場，提供毒品給鎖定的對象，就是學生們。現今超過70%毒癮者的年齡介於18~35歲之間。」

在7萬名吸毒者中超過2.2萬人為女性，她們吸食強力膠、fevicol（另一種黏著劑）、拋光劑、稀釋劑、大麻和鴉片。也有人吞安眠藥和其他鎮靜劑。

為何克什米爾人對毒品沒有招架能力？因為許多人受到長年政治衝突的創傷，自己或家人在抗議和暴力衝突中受傷、經歷一次又一次的生離死別。今天這些人沉溺在吸毒中，反映出他們的「創傷後壓力症候群」。令人擔憂的是患憂鬱症和自殺人數日漸增加，每戶人家據報至少有一名成癮者。



王的心在耶和華手中像河水，祂能使它隨意流轉。箴21:1

轉——你會覺得轉動手腕是一件很困難的事嗎？還是認為根本不需花力氣，只要跟隨頭腦的指令就行了？natah這個字與「伸展手掌、張開一件衣服」同一字根，都是描述很容易做到的事。

或許我們覺得選領袖是很困難的任務，神卻說王的心在祂手中好像水，非常容易轉動、引導，以實現祂的目的。在我們看來很難的事，對神來說，只不過像轉動手腕那般容易。

然而這不表示神一定會揀選正直的領袖。很多時候，神會容許我們挑選自己的領袖，正如祂讓我們自己選擇要不要讓祂來作王。可惜，人的選擇往往不明智，最終得到的就是拒絕順服神引導的後果。

但是，神仍然掌握著領袖的心，祂能夠轉動一個國家的方向。也許我們會為自己愚蠢的決定受虧損，但神仍掌權，所有惡劣的後果，不過是神使用的另一種形式的指示，正如在舊約中神常會藉仇敵帶給人引導。

事實上，當我們以為依靠政治能迎來神的國度，就已經是篡奪神的權柄了。耶穌的政治是「自我犧牲」的，這難道不是和今天我們的政治恰恰相反嗎？

你的人生方向是選擇要自我犧牲和順服神呢？還是以為透過政治權力可以爭取一切想要的？



天父，長年的衝突和戰爭深深傷害克什米爾人，導致有些人需要透過毒品得著解脫，求主憐憫他們，讓生活在這片土地上的老百姓早日能夠擺脫不平安的生活。懇求主興起基督教戒毒計畫來幫助成癮者，也讓福音的好消息能夠臨到克什米爾人，使他們的生命能夠有盼望和喜樂。「應當一無掛慮，只要凡事藉著禱告、祈求和感謝，將你們所要的告訴上帝，上帝所賜、出人意外的平安，必在基督耶穌裡保守你們的心懷意念。」願神的平安能臨到被毒品奴役的人。奉主耶穌基督的名求，阿們。

克什米爾的穆斯林女人 *Muslim Women in Kashmir*



Photo by PROKandukuru Nagarjun



克什米爾擁有十分優美的景色，可惜人民的性命卻蒙上不安與暴力的陰影，尤其克什米爾女人有更深刻的體會。數10年來，在穆斯林占絕大多數的克什米爾地區中，每次有衝突發生，她們都是首當其衝的受害者。

印度、巴基斯坦和中國在克什米爾都有領土版圖，每個互相對立的派系，都會對克什米爾女人施虐。「無國界醫生」曾報導：「克什米爾女人被強暴、虐待、殺害，她們是全世界性暴力中最悲慘的受害者。」

長年的戰爭，造成克什米爾的醫療與教育體系惡化，進一步削弱女性的生存力。

最可悲的是，女人連在家都不安全，每年有高達2千宗家暴申訴紀錄。就算教育程度較高、賺錢較多的女人也無法倖免，因為她們也可能會面對族人的嫉妒、丈夫的施暴和騷擾等等。

根據一項報告，過去20年在克什米爾河谷有1.7萬人自殺，其中多數為女性；無數女性患上嚴重的憂鬱症。



不要為自己在地上積蓄財寶。太6:19

積蓄——耶穌的財務管理不是積蓄，而是把你所擁有的分給有需要的人。我們可能不認為這是好的管理，反而會覺得太沒保障了。原來「積蓄」的希臘字 thesaurizo 與「財寶」thesauros 來自同一字根，意味著任何東西你看為是財寶的，就會想要抓取和存留它。

我曾請幾個關在監獄的年輕人列出5樣他們想要抓住的東西，結果他們發現無論工作、家庭、金錢、自由，任何你看為寶貴的都有可能失去。

既然這世上沒有什麼可以抓得住，為什麼還要抓呢？所以主耶穌說不要為自己在地上積蓄會失去的事物。

值得我們積蓄的，恰恰是甘願捨棄的心態。耶穌所捨棄的是與神同等的神性尊榮，倘若耶穌抓住祂的尊榮不放，我們就都會滅亡了。如果耶穌都甘願捨棄寶貴的神性尊榮，為什麼我們還要去找那些次要的東西呢？



天父，祈求幫助克什米爾女人能早日脫離這些困境，讓她們能擁有一個平安、有尊嚴的生活。求天父差派工人去到克什米爾幫助這些女人，使他們能夠有受教育的機會，和提高生存的能力。也照顧她們醫療的需要。但願她們能夠得著救恩，有永生的盼望。「夏甲就稱那對她說話的耶和華為看顧人的上帝。」求天父讓克什米爾女人經歷到你是看顧她們的上帝。奉主耶穌基督的名求，阿們。

在克什米爾的宣教事工 *Work Among Kashmiris*



「人點燈，不放在斗底下，是放在燈臺上，就照亮一家的人。你們的光也當這樣照在人前，叫他們看見你們的好行為，便將榮耀歸給你們在天上的父。」(太5:15-16)

大部分克什米爾穆斯林沒有機會聽到耶穌的福音，或者遇到一個基督徒，因此有計畫地在此展開關懷事工顯得特別重要。當基督徒願意委身在他們當中，陪伴和協助他們度過生活的難關，提供他們所需要的幫助，正如聖經所教導的，就能向他們活出基督的愛，將神的恩典一點一點流通到克什米爾個人、家庭，乃至整個社區中。

目前已有一個機構專門協助克什米爾婦女製作手工藝品，比如坐墊套、手提袋等，然後幫助她們把這些手工藝品拿到各村莊和市集販賣，所賺取的金錢可以幫補她們的家庭。這個機構也在查謨和克什米爾5個地區展開了植堂事工。



但耶穌轉過身，看了看他的門徒們，就斥責彼得，說：「撒但，**退到我後面去**！因為你不是思想神的事，而是思想人的事。」可8:33，中文標準譯本

退到我後面——希臘動詞hupago是「你靠邊站」的意思。耶穌完全能掌握當時的情況，所以祂能嚴厲地命令撒但離開。耶穌沒有在壓力下退縮，也沒有在祂的使命面前遲疑。祂直接面對試探說：「你和你所代表的都下去吧！」

Opisthen不僅是指我的後方，還用來描述我過去的歷史。耶穌不僅要撒但在空間上退到他後邊去，更要撒但回到祂在曠野試探耶穌卻失敗的那一天。耶穌這句話是清楚地提醒撒但在，祂已經勝過了試探，祂永遠不能故技重施。

彼得說神不可能藉著死亡得著勝利，祂的兒子也不可能需要獻上生命，一定還有比較容易走的路。耶穌從彼得口中認出撒但的聲音，祂不容許那思想滋長，立刻提醒仇敵：「勝敗早已定了！任何誘惑都要離開。」

撒但希望跟隨主的人降低對聖潔、公義的要求，我們要指著過去打發牠離開，因為主耶穌在十字架已經獻上自己，早已徹底解決了神與人和好的問題。我們要讓撒但退到後面！牠不再掌權。

今天，若你聽見任何逃避挑戰的建議，想想主耶穌的十字架，祂已經得勝了。



天父，祈求基督的愛能在查謨和克什米爾廣為流傳，在這地區生活的基督徒和宣教士們能活出美好的見證。求父保守和大大使用已經在克什米爾展開的福音和關懷事工，能帶領許許多多婦女信靠耶穌，並影響她們的家庭來跟隨主。奉主耶穌基督的名求，阿們。

庫爾法基爾人 *Kul Faqir People*



「庫爾法基爾」這名字在南亞其他地方是「貧窮」的意思，然而在克什米爾，它的意思是「樹木」。

你可能會問：「貧窮與樹木有什麼關聯呢？」那是因為這個族群常在樹下冥想，生活方式與印度教的託鉢僧相似，而印度託鉢僧專注於修行，靠行乞謀生，因此與貧窮脫不了關係。

在多數印度省邦中，庫爾法基爾人都說居住地的通商語言，比如在古吉拉特邦（Gujarati）就說烏爾都語；在克什米爾就說克什米爾語。他們也會說普什圖語，因為會與巴基斯坦及阿富汗的普什圖人有一些接觸。

多數庫爾法基爾人是穆斯林，但他們沒有太嚴守伊斯蘭的戒律。他們會慶祝穆斯林的節日，但也相信護身符、巫醫等泛靈信仰。對他們而言，靈界甚至比阿拉更真實。

庫爾法基爾人不知道唯有耶穌基督可以滿足他們一切的需要，而他們所相信的護身符只會招惹獨一真神的忿怒。



照片只屬象徵性

Photo by Kandukuru Nagarjun



但耶穌轉過身，看了看他的門徒們，就斥責彼得，說：「撒但，退到我後面去！因為你不是思想神的事，而是思想人的事。」可8:33，中文標準譯本

思想——耶穌是猶太人，猶太人對「思想」的觀點與希臘人有巨大差別。今天我們受希臘文化影響，傾向把思想視為精神部分，好像人是可以分割成精神、身體、情緒、靈性不同的部分。但希伯來文化視人是一個有機的整體，精神、情緒、靈性、身體是合一存在的；人與地上塵土也有聯繫，因為神用塵土造人；人也與神聯繫，因為生命氣息來自神的吹氣。所以人任何部分受到影響，就是整個人受影響，甚至會影響到土地。

當馬可用phroneo這字說「你不關心神的事」，不僅說頭腦的思想，也包括心思、感情、意志和靈都不關心神。無論哪一方面遠離神，不願接受神的塑造，就是向撒但靠攏了。

你在意和關心神的事嗎？十字架的路是全人走向順服方向的路。當我舉目向前望時，可能看不見目標或終點線，因為我的視野看不到那麼遠。但我可以思想為我信心創始成終的主，祂站在下一個山頭鼓勵我：「快來，前面很榮耀，讓我們上去！」



天父，祈求幫助庫爾法基爾人，能透過福音廣播和電視節目聽到福音信息。求神差派人為庫爾法基爾人製作最適合他們的廣播和電視節目，使他們能認識真神，得著真正的救恩。但願庫爾法基爾人任當中出現屬靈復興和門徒運動。奉主耶穌基督的名求，阿們。

班德人 *Bhand People*



Photo by blogo geek.in



如果你看過迪士尼電影《海底總動員》(Finding Nemo)，可能會被劇中尼莫(Nemo)的父親這個搞笑角色吸引。在動畫故事中，其他海底生物經常會要求他講笑話娛樂他們，他也總是表現出幽默和風趣，因為他是一隻小丑魚。

班德人正是一個以提供娛樂、滑稽表演聞名的族群，他們的名字在梵語的意思就是「小丑」。在伊斯蘭的神聖節日及其他特殊場合中，班德人專門負責表演幽默戲劇，因此人們將班德人比喻為中世紀歐洲的宮廷爵士。

班德人住在印度、孟加拉、巴基斯坦和尼泊爾。其中最多住在克什米爾，在這裡他們以人稱「班德之舞」(Bhand Pather)的表演聞名。

多數班德人為遜尼派穆斯林，他們是善於溝通的族群，可惜至今很少基督工人或宣教機構嘗試以文字、語音或影音形式與他們溝通交流，並將福音傳給他們。班德人幾乎完全是未得之民。



但耶穌轉過身，看了看他的門徒們，就斥責彼得，說：「撒但，退到我後面去！因為你不是思想神的事，而是思想人的事。」可8:33，中文標準譯本

神的事——門徒看不見十字架的需要，因為他們沒看見神的事。彼得才剛宣告耶穌是基督，所以他們知道耶穌是神的兒子，可以帶來和平、醫治、能力、釋放，也知道耶穌有生命之道，但他們卻不知道耶穌需要上十字架。他們對耶穌將帶來的好事很確定，但對耶穌要受難的事卻不明白。因此耶穌責備他們不思想神的事。

在撒種的比喻中，耶穌說落在路邊的種子被世界的掛慮纏累，以致不能發芽生長。神關心的是前面有苦難，人關心的卻是前面有勝利；神預備好捨己，人卻準備好享受成功。

今天，我們的焦慮是否都是關乎錢財、安全、知識、安逸等？這些世界看為寶貴的事，神未必看為寶貴。反倒是當人處在軟弱、謙卑、破碎、受試煉、失望時，神就在那裡，因為那些時刻我們會尋求神。

門徒之所以不能分辨出神的事，因為他們的生活充滿世界的種種焦慮，以致看不見神的心意，不明白耶穌的受難是為我們打開一條路到至高神面前。

你思想神的事嗎？還是你把所有焦慮都放在世界的事？



天父，禱告班德人有機會認識全能真神，經歷主耶穌的愛。求神感動和差派基督工人到班德人當中，以創意、適合他們文化的方式與他們分享福音。但願很快有一天，主能使用班德人在克什米爾傳揚福音。「就是真理的聖靈，乃世人不能接受的；因為不見祂，也不認識祂。你們卻認識祂，因祂常與你們同在，也要在你們裡面。」求父神使班德人認識聖靈，並渴望聖靈內住在他們裡面。奉主耶穌基督的名求，阿們。

巴特人 *Bhat People*



巴特人就像我們昨天代禱的班德人一樣，傳統上是宮廷藝人，但不同於班德人的戲劇表演，巴特人的表演形式是朗誦詩歌，通常是以非常高亢、吟唱的方式來朗誦。今天他們仍然保持這種稱為phakras的表演傳統（以詩意式的演說來稱讚別人）。

雖然巴特人是一個富創意的族群，但他們很容易受其他人影響，尤其是他們所服務的對象和所拜的神，所以有人接受伊斯蘭教；有人信奉印度教；也有人奉行祖先崇拜和隨從神祕的習俗。

巴特人所熟悉的烏爾都語福音資源充足，包括聖經和《耶穌傳》影片。也很容易從網路取得語音版聖經。然而，至今只有極少巴特人經歷上帝和聽過祂的話，也不認識為他們死在十字架、帶給他們永生的耶穌基督。



照片只屬象徵性

Photo by Saurabh Chatterjee



我就對他們宣稱：我從來不認識你們。你們這些不守法的人，離開我去吧！太7:23·NET中譯本

從來不——馬太用了oude（連一次都不）和pote（任何時候）這兩個概念組合起來的字，是一種很強烈的語氣。這句話將人所有的幻想都打碎，馬上看見自己所往的方向是錯的，可惜已經太遲了，耶穌打發他們離開，去接受責罰了。

他們落得如此下場，不是因為沒有參加教會活動，也不是因為行為不良，而是因為沒有效法耶穌去服事人。他們忘記了窮人、病人、瞎子、被囚的和受壓迫者的需要；他們忘記了十字架的道路是一條捨己的路。

讓人驚訝的是，當這些人聽見耶穌的話，竟然感到意外、震驚，可見他們從沒意識到自己做錯了，也沒發現過去他們所做的一切，都是毫無價值的，就算有些事看起來很敬虔，卻不是神所要的。

蒙神悅納的服侍不是擺出來給人看的，那些把焦點放在講道、趕鬼或顯出大能力來榮耀自己的服侍，都是沒有價值的。而在後台、沒有人看見（只有神看見）的時候所做的，神就會記念。



天父，巴特人容易受人影響，祈求差派宣教士和信徒去接觸巴特族群，也求聖靈預備巴特人的心接受福音。但願在巴特人當中興起神的教會，幫助他們能去接觸其他的族群。願神的國降臨在巴特人當中，你的旨意在他們當中成全。奉主耶穌基督的名求，阿們。

克什米爾的達拉米法基爾人

Dhalami Faqirs in Kashmir



兩個男人一邊敲打著大鼓，一邊緩緩走上搭好的舞台。身後跟著一群穿著色彩耀眼服飾的男人，準備表演「達拉米舞蹈」(Dhamali dance)。他們跟著鼓聲，優美又不失力道地舞動著身體，同時敲打手中的劍和木棍。「達拉米舞蹈」是向眾神獻上的舞蹈，祈求神靈蔭庇他們的家人和生活。

雖然他們的舞蹈表現形式有點類似印度教，但這些舞者並非印度教徒，而是伊斯蘭教的蘇非派信徒。由於這獨特膜拜形式的舞蹈源自北印度，所以受到北印度的宗教和文化影響。

「達拉米舞蹈」有多種版本，都在表達一個主題，就是對蘇非穆斯林一位致力於支持不幸者的聖徒——巴巴(Baba)的景仰，達拉米法基爾人就是巴巴的男信眾，他們以「達拉米舞蹈」向巴巴表達敬意。

今天，這種舞蹈已變成一種文化傳統，但其根源乃是出於崇拜聖人巴巴。延襲此傳統的蘇非派信徒向來被視為伊斯蘭的神祕主義者，為了紀念巴巴對不幸者的關懷，許多人持守清貧、簡樸的生活，一般會從事如製鞋等低薪或低階的工作。



我就對他們宣稱：我從來不認識你們。你們這些不守法的人，離開我去吧！太7:23·NET中譯本

不守法——耶穌引用詩篇6:8說這句話，希臘字anomia是「犯法」，但希伯來字'awen有更豐富的背景。

詩篇中的'awen描述了惡人的兩個要素：第一、一個麻煩或困難。特別當人選擇要作惡、故意轉離神正直道路所引起的麻煩和惡果。

第二、從拜偶像而來的上當受騙。有的學者相信，詩篇6:8中施行'awen的人是在行法術，他們假借神的能力（一個謊言）來行惡。

經文最令人震驚的啟示是耶穌用'awen這字來形容那些奉主的名行善事，為了要榮耀自己的人。這些人是走在拜偶像、麻煩和挫敗的道路上。

今天很多傳道人陷在此罪中，他們為了得到人的稱讚，甚至為了得到好處，不惜傳虛假、說謊的福音，而不是只傳神恩典的信息。

主耶穌向人發出強烈警告，我們要小心地聽，正如保羅所說：「不要自欺；神是輕慢不得的，因為人種的是什麼，收的也是什麼。」



天父，祈禱達拉米法基爾人能認識配得他們敬拜的主耶穌基督，與基督建立真實的關係，經歷靈裡的相通。但願能有基督工人以適合達拉米法基爾人文化的方式，與這些蘇非派穆斯林分享福音。求神用各種管道，包括透過異夢或異象，讓他們有人能夠遇見耶穌，成為這個族群首先信主的人，並將救恩的好消息與其他人分享。「堅心倚賴祢的，祢必保守他十分平安，因為他倚靠祢。」求天父使達拉米法基爾人從上帝那裡找到平安，不再尋求任何聖人或偶像。奉主耶穌基督的名求，阿們。

達伊人 *Dharhi People*



「你們要向耶和華唱新歌！全地都要向耶和華歌唱！」詩96:1，新標點和合本

印度躋身世界快速工業化國家之列，正在全球經濟之梯往上攀升，成為第一世界與第三世界的異質混合體，在這裡可以看見許多悠久的傳統與日益增長的新基礎設施，和諧地並肩而立。

其中有一個來自北方省邦的有趣族群，至今仍很好地延續著自己的傳統，儘可能保留他們的習俗，他們就是達伊人，一支擅長歌唱的穆斯林民族。

有部分達伊人居住在更加北部的查謨和克什米爾，為了讓他們的傳統文化與習俗能更好傳承下去，他們更願意在表親之間通婚。

今天達伊人在村落裡保留歌唱傳統的同時，不少人以打零工為生。達伊人住在這些村莊的其他諸多種姓當中，有特別的協調單位會負責維護諸多社群的利益，以及處理社會違法事件。



照片只屬象徵性

Photo by PROKandukurur Nagarjun



我的弟兄們，你們遭受各種試煉時，都要認為是大喜樂。雅1:2

認為——雅各一定不是好推銷員，他只介紹最高級的產品，其他的選擇連提都不提。他要我們把生活重點放在最好的上面，但他的下一句話卻讓人吃驚：最好的東西卻是要在生活中最糟的情況中找到。

hegesasthe是命令我們「把某物放在首位、放在清單的第一條」，也就是把品格試煉放在首位。因為神要透過試煉，驗證祂在我們生命中做的工，和我們的順服程度。

耶穌不只在曠野40天受試探，祂的生活也少不了面對各種試探，比如成為眾人注目的明星、被人們擁戴為統治者、屬靈的優越感、周圍有親近祂的婦女等等。耶穌因著順服神，把這些試探都變成了榮耀神的機會。如果你也用這個視角來看待生活，你的生活會有什麼改變？

為什麼我們害怕面對試探？為什麼我們遇到張力就崩潰？為什麼我們一想到試煉就感到恐懼？因為我們考慮的視角不對，我們看不見維護真理的獎賞。

我們悄悄地希望不要受苦，但耶穌卻是「因那擺在前面的喜樂，輕看羞辱，忍受了十字架的苦難」（希12章）。



天父，求你引導達伊人能在可蘭經中發現爾撒（耶穌），求聖靈賜下渴慕的心想要認識耶穌；求神透過夢境和異象，使沒有機會接觸到基督徒的達伊人也能夠遇見耶穌。但願在這族群中興起一群信徒，福音能夠在他們當中傳開來。願在北方邦與查謨和克什米爾這兩個印度最未得之邦，能有敬拜上帝的人。奉主耶穌基督的名求，阿們。

米拉西人 *Mirasi People*



印度北部的米拉西人是一個多元的民族，自成一體種姓，包含了印度教徒、錫克教徒，當然還有穆斯林。他們又被稱為帕克瓦吉人（Pakhwaji），是一支以歌唱與拍打手鼓聞名的民族（手鼓是一種像鈴鼓的樂器）。米拉西人除了具有多元性，他們也分散居住在很多不同的地方，其中包括了克什米爾。

在北印度地區，你會看見米拉西人在市集表演，也會在婚禮上唱歌。住在北方邦（Uttar Pradesh）的米拉西人多數以勞動為業；比哈爾邦（Bihar）和拉賈斯坦邦（Rajasthan）的米拉西人則以務農為生；住在哈里亞納邦（Haryana）的大部分是工人，他們因為低階地位而受到排擠；德里（Delhi）不少米拉西人被小企業聘為樂手；在旁遮普（Punjab）他們則是族譜學家；巴基斯坦的米拉西人有些從事娛樂業，有些是農夫，有受教育的人會在政府部門和軍隊中任職。

將住在不同地方、從事不同行業、不同社會階級的米拉西人連結一起的是他們的血統，還有他們世世代代投身音樂、戲劇和娛樂業的家族。

在米拉西族群中尚沒有可知的基督徒，不管他們是錫克教徒、印度教徒或穆斯林，信徒的人數都少之又少。



我的弟兄們，你們遭受各種試煉時，都要認為是**大喜樂**。

雅1:2

喜樂——Charan字根的意思很寬，包含了「喜樂、歡欣、快樂、愉快、雀躍」。原文的「大喜樂」是放在句首，雅各要強調當試煉和造就屬靈品格的時刻臨到時，那是「大喜樂」的。這節經文瀰漫著歡樂的氣氛，沒有絲毫的悲傷和失望。這世界不會有這種不受環境影響、不會失落的喜樂，只有在神的國度才能找到。

其實當我們面臨試探和考驗時，恰恰是反映神對我們有把握，祂知道我們能夠堅持得住。

當考驗擺在面前，神沒有讓我坐在觀眾席，也不是擔心我不能過關而攔住我。神乃是知道我現在能夠做到，是讓我下場比賽的時候。每一次的考驗都說明神在支持我！你會為此感到喜樂嗎？

把你的舊觀念除掉吧！考驗不是神要評估你，而是祂相信你能夠勝任；試煉不是神要檢查你的表現，而是祂了解你的能力。

神看見我所看不見的事。當我懷疑自己時，祂不懷疑我。祂打發我前進，視我為能夠服事祂的人。這新的看見有帶給你喜樂嗎？



天父，祈求幫助住在任何地方的米拉西人能認識耶穌基督，得著救恩。求神透過夢境和異象臨到米拉西人，求聖靈感動出身錫克教、印度教和伊斯蘭背景的米拉西人的心，你接受主耶穌的愛。「你要生一個兒子，他必作太平的人；我必使他安靜，不被四圍的仇敵擾亂。」求神為印度和巴基斯坦興起和平與智慧的領袖。奉主耶穌基督的名求，阿們。

克什米爾的阿羅拉穆斯林 *Arora Muslims in Kashmir*



Photo by PROKandukuru Nagarjun



想像一下，如果你所屬的族群只有600人，你的感覺如何呢？克什米爾的阿羅拉人就是如此的群體。試想，當你決定離棄歷史悠久的習俗和宗教傳統，卻擔心會被趕出家門，甚至會遭遇更糟的下場，你會如何決定呢？

阿羅拉社群多數成員都是錫克教徒或印度教徒，但他們當中仍有少數穆斯林。今天，阿羅拉社群在印度的影響力和財力都提升了，最近一位印度首相便是來自阿羅拉社群，他是一名錫克教徒。

儘管克什米爾其他的穆斯林當中有越來越多人來接受耶穌基督的救恩，但要決定成為基督徒仍然是個困難的抉擇，因此在阿羅拉穆斯林當中，仍沒有可知的基督徒。

阿羅拉穆斯林主要使用烏爾都語，聖經已有這語言的譯本。另外，在克什米爾還有每週數次的福音廣播節目，福音錄音也一直都預備好了，《耶穌傳》影片以及其他的影音材料皆可供使用。萬事俱備，只欠向阿羅拉穆斯林傳福音的人了。



……為要裝備聖徒，做事奉的工作，建立基督的身體。弗

4:12

事奉——為什麼基督要把不同的恩賜、職份賜給聖徒？讓一個人做完全部工作豈不更容易？保羅說得很清楚，有使徒、先知講道、傳福音、關懷等不同的恩賜，都是為了預備被神分別為聖的人一同來事奉，每個人都發揮不同功用。

基督不是裝備一個成員去做所有事，來讓其餘的人受益；乃是裝備許多人有不同的恩賜，為了一個目的，就是做事奉的工作。

事奉是diakonia，英文的「執事」是從這一字根來的，有「服務員」的概念，一個服事別人吃飯的人。換句話說，事奉就是服務他人，默默照顧不同的人。

事奉的目的不是照顧自己的需要，而是照顧別人的需要。那誰是別人呢？很多教會把那些凡不是使徒、先知、宣教士、牧者或教師的人，一律歸納為「別人」，把事奉的對象只鎖定在自己教會裡的人。

也許我們需要換一個視角。耶穌服事的對象包括了病人、瞎子、受欺壓者、窮人等，這些人不一定在教會裡。今天教會軟弱的原因，是否因為我們事奉的眼光太狹窄了？



天父，祈求差派工人前往阿羅拉人當中，向他們活出基督的愛，與他們分享耶穌的救恩。「體貼肉體的，就是死；體貼聖靈的，乃是生命、平安」。但願不論是錫克教徒、印度教徒或穆斯林阿羅拉人，都能找到聖靈所賜的生命與平安。奉主耶穌基督的名求，阿們。

克什米爾的普利格帕人 *Purig-Pa in Kashmir*



「自從造天地以來，上帝的永能和神性是明明可知的，雖是眼不能見，但藉著所造之物就可以曉得，叫人無可推諉。」（羅1:20）

普利格帕人是一個為數4.6萬人的小族群，多數住在克什米爾，被世界幾座最美的群山環繞著。他們幾乎100%是穆斯林，當中只有少數基督徒。這族群至今仍屬福音未得之民。

有些普利格帕人以務農為生，有些則是游牧者。多數人聚居在一個村落，也有人選擇獨家住宅；游牧者則住在帳篷，逐水草而居。經濟條件較好的是私人地主或工匠。

《普世宣教手冊》寫道，越來越多普利格帕人以及其他較小的穆斯林群體信靠耶穌基督；他們的人數從2001年不到100人，增加到2010年的1,000人以上。歸信基督的人會面臨諸多危險。目前已有普利格語的福音資源可使用，包括聖經、《耶穌傳》影片、福音錄音以及廣播。



照片只屬象徵性

Photo by Mopop



他（耶穌）也詫異他們不信。可6:6

詫異——耶穌家鄉的村民不相信發生在耶穌身上的事，馬可描述耶穌的反應是：詫異。所使用的字眼是強烈的震驚：怎麼可能！

許多時候我們也是如此，固定去教會、從小聽耶穌的故事、參與事奉、在教會舉行婚禮，但內心卻始終沒有相信這位神。耶穌會同樣詫異：「你一直都在我周圍生活，怎會看不見我？」

我們之所以在教會環境生活，卻不相信主，往往是因為不想改變，依然想要掌控自己的生命。我們熟練所有宗教詞彙，也知道如何表現敬虔，只是不願讓生命完全屬於神，這就是不信——稱呼主，卻不順服祂。

這段經文說到耶穌在家鄉不能做很多想做的事，因為人們不信祂。耶穌也希望在我的生活行奇妙、大能、彰顯神作為的事，但我不容祂做什麼，因為我不信。

頭腦有很多聖經知識沒有用，沒有行動、不願降服於主，就是不信。不要指望神能在不信祂的人身上做什麼。

我是否信靠主？耶穌詫異：神的兒子已顯明自己是服事人的主，但我們還是拒絕跟從祂。



天父，願住在被群山環繞的普利格帕人，想知道是誰創造這些美麗群山；求天父透過宏偉的大自然，讓他們能認識創造天地萬物的主宰。「我留下平安給你們；我將我的平安賜給你們。我所賜的，不像世人所賜的。你們心裡不要憂愁，也不要膽怯。」也願普利格帕人能認識賜平安的主，並在耶穌裡得著真平安。奉主耶穌基督的名求，阿們。

莫卧兒人 *The Mughal People*



如果你的列祖是統治國土4世紀以上的皇室，你會感到驕傲嗎？莫卧兒人聲稱他們就是1526年征服了印度北部的巴布爾（帖木兒六世孫）的後裔。事實上，莫卧兒帝國（Mughal Empire）確實統治印度大部分國土長達400年以上。

現今大多數莫卧兒人住在阿富汗、巴基斯坦、孟加拉以及印度，也有不少人住在靠近尼泊爾邊界的北印度，少數人住在克什米爾。他們的主要語言為烏爾都語。

通常住在鄉間的莫卧兒人是農夫；住在城市的則經商、從事手工藝以及織地毯。也有不少人是貧民，終日在窮困中度日。

就我們所知，莫卧兒人100%為穆斯林，當中遜尼派和什葉派都有。他們有與親族通婚的習俗，在婚姻、離婚、再婚以及財產繼承方面固守伊斯蘭教法。多數莫卧兒人從未聽聞過以他們的文化脈絡清楚呈現的福音。



照片只屬象徵性

Photo by PROKandukurur Nagarjun



你心裡說：『這財富是我的力量、我手的能力得來的。』你要記得耶和華－你的神，因為得財富的能力是祂給你的。申8:17-18

財富——多數人並不富有，所以讀到這節經文時，我們會認為：「不關我的事，我不富有。」然而，希伯來文 hayil 所涵蓋的不只是金錢，這是一個形容影響力的字，常用來描述一支軍隊的力量、一個敬虔婦女的美德、一個義行的能力、富人的勢力等等，主要形容「具有指導或影響別人想法和行為的能力」。

如此，「財富」的形象擴大了。你對同事、孩子、配偶、鄰居肯定具有影響力，而經文說：「你的影響力不是自己賺取的，是神賜予的禮物。」

我們很容易在能發揮影響力的圈子內說：「我多麼能幹，我認識多麼重要的人物，我有多重要。」尼布甲尼撒王曾說過一次（但4:30），結果馬上被神教訓，神經錯亂了7年。

今天，我們也會受到類似試探，把人際關係看為是自己努力的成果。經文提醒我們生活是神所設計的，祂按自己的旨意把我們放在這個位置上，又派不同的人來與我們相遇，一切都是為了祂的目的。我們不過是基督王的卑微信使，受差遣去問候祂要問候的人。

各種形式的財富都是來自神，讓我們活出神豐富恩賜的生命吧！



天父，懇求主差派工人去與莫卧兒人成為朋友，並與他們分享基督的好消息。「人活著不是單靠食物，乃是靠耶和華口裡所出的一切話。」求聖靈預備莫卧兒人的心，使他們能渴慕生命之糧——耶穌基督。祈求主以適合的管道讓他們遇見耶穌，包括透過夢境、異象和接觸到基督徒。但願在莫卧兒人當中能早日開拓教會，屬靈復興能夠臨到他們。奉主耶穌基督的名求，阿們。

穆斯林塔坎人 *Muslim Tarkhan People*



Photo by Mapop



塔坎人是印度旁遮普邦教育程度最高，也最富裕的族群之一，他們主要在印度軍隊最精良的特種部隊中服役，也是戰鬥機飛行員。寶萊塢電影曾將他們的英勇事蹟作為1971年印巴戰爭電影的題材。這個月我們代禱的省邦是克什米爾，許多說旁遮普語的塔坎人住在這裡。

13世紀蒙古帝國的興盛時期，「塔坎」指治理一個省的總督或首長，後來「塔坎」的意思變為「木匠」或「工匠」，因為當時他們開始從事這方面的貿易。今天塔坎人的職業包括木工、建築、土地發展、農業、政治、娛樂、科學、醫藥以及軍事。

塔坎人信奉錫克教、印度教或遜尼派伊斯蘭教，他們多數與親族通婚。在塔坎人當中尚沒有已知的基督徒。



既然是兒女，也就是**繼承人**；如果我們真是為了與他一同得榮耀而與他一同受苦，我們就是神的繼承人，而且與基督**同做繼承人**。羅8:17，中文標準譯本

繼承人/同作繼承人——通常要等到捐贈者離世以後，遺產才能正式傳給繼承人。如果有多位繼承人，就要把遺產分給每一位，每人得一份，這就是kleronomoi字根的意思：「得了許多或者一份」。

保羅指出我們因信耶穌，便領受了神兒子的靈，這是神贈送給我們的一份產業。我們能夠成為繼承人，不是因為我們付出了什麼，而是神白白的恩典。

第二個字sugkleronomoi，在「繼承人」前面加上前綴「同」，表示我們是與基督一同成為繼承人。

在前文保羅用了聖靈「見證」我們是「繼承人」這個法律字眼，清楚啟示神確實把這份產業贈予了我們，我們是與愛子耶穌基督一起承受這份產業的。如今我們可以呼叫「阿爸父」，是因為我們已屬於神家中一分子，並且會繼承所有父要贈予我們的產業。

這是何等奇妙有力的應許！我們常花時間追求這世界那些遲早會失去的東西，卻不珍惜神所贈予的這份保證永遠不會失落的產業，這是多麼愚昧的選擇！



天父，祈求差派工人或基督徒願意去接觸塔坎人，甚至住在他們當中，向他們活出基督的馨香之氣。但願塔坎人在現有的宗教上無法得到滿足，繼而渴慕耶穌基督的真理，求主使健全、增長的教會很快就能在這一族人當中建立起來。「要穿戴上帝所賜的全副軍裝」塔坎人向來是出色的軍人，求神使他們能穿戴上帝所賜的真正軍裝，活出得勝的生命。奉主耶穌基督的名求，阿們。

謝克人 Shaikhs



1947年，印度和巴基斯坦的分裂，導致印度教人口大部分集中在印度，穆斯林則居住在巴基斯坦。然而，屬印度的克什米爾的情況卻例外，這裡人口主要是信奉伊斯蘭教的。

大約有86萬謝克人住在印度，他們是阿拉伯入侵者的後裔。當年，他們的祖先征服了今天的巴基斯坦大片區域，以及從克什米爾一路延伸至阿拉伯海的印度河流域西北部。入侵者同時將他們的伊斯蘭教帶到所占領的地區。

除了印度，今天謝克人也居住在巴基斯坦、孟加拉和尼泊爾。「謝克」這個字具有多重涵意，但大致上指領袖或顯要之人。

在印度的謝克人當中，不少宣教行動已展開，但在克什米爾卻幾乎沒有宣教事工。過去謝克人是以農耕為生，今天他們已城市化，商業和公共服務行業中都有他們的足跡。一般覺得謝克人都是富有商業頭腦、在孩子啟蒙階段便教導數學技能。



Photo by PROKandukuru Nagarjun



既然是兒女，也就是繼承人；如果我們真是為了與他一同得榮耀而與他一同受苦，我們就是神的繼承人，而且與基督同做繼承人。羅8:17，中文標準譯本

受苦——我與耶穌「同做繼承人」，耶穌是長子，如果想知道我繼承了什麼，看看耶穌就知道了。可是，當我看的時候，才發現「受苦」paschomen前面也有「一同」。原來我們所繼承的首先是受苦，我們要與耶穌一同受苦。

「如果我們真是」在這句話很關鍵，意味著不只是可能性，而是很真實、必定發生的事。說得更清楚，發生在耶穌身上的事，難免也會發生在我們身上。

你肯定沒想過，神的計畫不只要讓我們與耶穌一同得榮耀，也要與耶穌一同受苦。我們想到繼承天國的產業時，可能會想到黃金街、天使、神的同在和安慰等等，絕不會想到十字架。但跟隨基督的人一定會遇到十字架。

現在你明白為什麼門徒受苦反而會喜樂？因為就在他們受苦的時候，便得到了繼承權，在被神塑造的路上，讚美神的恩惠。

何時我們終於看清楚耶穌是受苦的僕人，何時我們就曉得要跟從耶穌走一條受苦的路。榮耀的道路必須經過死蔭幽谷，但我們不害怕，因為耶穌走在我們前面。



天父，為住在印度、孟加拉和巴基斯坦的謝克人當中的宣教事工能大有果效禱告，但願福音能夠在這幾個地區廣傳，有更多謝克人可以聽到福音，並且接受耶穌為他們個人的救主。「大衛在那裡為耶和華築了一座壇，獻燔祭和平安祭，求告耶和華。耶和華就應允他，使火從天降在燔祭壇上。」但願在社會上受人尊崇的謝克人，能向主獻上他們生命的祭。

穆斯林索納人 *Muslim Sonar People*



Photo by Steve Evans



遊客去到印度城市，會看到一個很鮮明的畫面，就是每個女人幾乎都會戴著黃金首飾，即使是被視為低種姓和貧窮的人也不例外。在印度社會，女人往往會將她們的財富穿戴在身上，而黃金首飾是她嫁妝中很重要的部分。黃金在印度社會非常珍貴，所以金匠和銀匠屬於受歡迎和有利可圖的職業。

索納人是印度的金匠和銀匠，他們擅長設計繁複和精緻的珠寶，通常鑲上貴重的寶石和半寶石。偶像在印度文化中扮演極重要角色，因此許多珠寶是模擬印度教神祇的形象。

多數索納人為印度教徒，有超過6百萬住在印度；但還有大約3.1萬名索納人是穆斯林。

穆斯林索納人說烏爾都語，這語言已有豐富的福音材料。索納金匠每天在財富中打滾，很容易自視甚高，看自己為富人，卻沒看到生命需要救主。



但那等候耶和華的必重新得力。
賽40:31

等候——很多人對等候有不同的反應：排隊等候會讓人失去耐心；等候一項檢查結果會令人感到焦慮。這節經文告訴我們等候神應有的態度。

qawa強調的是「持久的盼望」，是一幅充滿期待的畫面，像等候生日會、聖誕節，無論要等多久，都會熱切盼望那一天到來。等候神就是如此心情。

人生經常不如意，但等候神的人可以確定，無論需要等多久；無論環境多麼奇怪，神必在我們身上成就祂的目的，這是很有把握的事，因為qawa是持久的盼望。

今天，我們被許多虛假的人生盼望混淆了視線，比如金錢、工作、家庭等，一旦其中一樣忽然粉碎時，虛假的盼望就被震醒，才知道這些都是虛假的盼望。真正的盼望永不失落，只有在神那裡才能得著。

經文的「等候」使用了連續的現在時態詞，表示等候的人是時時刻刻都信靠神。他們的等候不是想念過去或期盼將來，而是現在就預備好隨時要觀看神的行動。如果我們能夠接受神隨時都會伸手做事，那將會大大更新我們的生活態度。



天父，祈求神使索納人能被引領到比金銀更加貴重的救主面前，免得他們錯失了生命中最重要的事。求天父差遣工人去到穆斯林以及印度教索納社群當中與他們建立關係，向他們活出基督的愛。「天國又好像買賣人尋找好珠子，遇見一顆重價的珠子，就去變賣他一切所有的，買了這顆珠子。」求神使穆斯林索納人能尋見真正貴重的珠子，並珍惜地去接受。奉主耶穌基督的名求，阿們。

馬利克人 *Malik People*



他們是否認為找到了一條對自己有利的康莊大道？還是只是為了方便？無論出於什麼原因，總之克什米爾的馬利克人最終從印度教改信伊斯蘭教。他們依然與印度教鄰舍保持良好關係，甚至參加他們各種宗教慶典。能夠與印度教徒保持良好關係是重要的，因為有些馬利克人投身政治和商業活動，他們需要與每個人都相處融洽。

馬利克人認為自己在穆斯林社群的階級中只屬中等階級，但由於他們有許多人投身商業、政治、醫藥、工程、教學和國防，其實他們比多數克什米爾穆斯林社群的階級高。

除了克什米爾，不少馬利克人也住在西孟加拉邦 (West Bengal)、古吉拉特 (Gujarat) 和馬哈拉斯特拉邦 (Maharashtra) 等北部省邦。他們的一位女姓莎克施·馬利克 (Sakshi Malik) 破除障礙，在2016年夏季奧運女子摔跤項目上場，贏得了銅牌。

馬利克人屬遜尼派穆斯林。他們居住地的基督徒人數極少，所以馬利克人遇見主的跟隨者可能性微乎其微。



印度女摔跤手莎克施·馬利克 (Sakshi Malik)



5:18

就是到天地都廢去，律法的一點一畫也**不能**廢去。太

不能——有時我們會不經意修改聖經的教導，免得看起來不太容易遵行，這句經文就是一個例子。「不能」的希臘字 *ou me* 是兩個否定詞組合在一起，帶有強烈的語意，意思類似「絕不可能」或「別想」。

現代的信徒常認為耶穌來了以後，舊約就不再重要了。但耶穌這句話的時間框架是遠到「天地都廢去」，神對我們的教導和期望，和對摩西時代的人是同樣的。

當你想要尋求神的旨意時，是從創世記開始找，還是只從馬太福音找？你能夠從申命記神的律法書中聽見神的聲音嗎？你認識大衛或何西阿的神嗎？你能感覺到耶利米的眼淚或以賽亞的激情嗎？或你以為只需知道彼得、雅各、約翰的神就夠了？

舊約不只記載生活守則而已，更重要是描寫神的屬性，律法書到處都有神的影子和筆跡，所以一點一畫都不會廢去。

神的律法天地長存，我們怎能只算後面，不理會前面呢？



天父，祈禱有信徒能去接觸克什米爾的馬利克人，與他們為友，向他們活出美好的見證，成為他們能夠認識真神的管道。求天父在馬利克人當中興起教會和門徒運動，可以影響整個克什米爾社群，以及他們所居住的地方。「有一件事，我曾求耶和華，我仍要尋求：就是一生一世住在耶和華的殿中，瞻仰祂的榮美，在祂的殿裡求問。」但願馬利克人能以創造他們的三一神為樂。奉主耶穌基督的名求，阿們。

阿萬·拉吉普特人 *Awan Rajputs*



Photo by PROKandukuru Nagarjun



阿萬·拉吉普特人在一、二次世界大戰中有十分英勇的表現，並在英國統治印度和巴基斯坦時期被奉為戰士階級。他們是數百年前入侵該地區的阿拉伯人的後裔，多數人堅信自己是先知穆罕默德之子哈利法（Muhammad Khaiifa）的嫡傳後裔。

今天在巴基斯坦和印度兩地都住有阿萬·拉吉普特人，但他們主要還是聚居在說旁遮普語和克什米爾語的地區。

在阿萬·拉吉普特人當中同時有印度教徒和穆斯林，儘管他們宗教信仰不同，但只要是攸關拉吉普特人榮譽的事，全體阿萬·拉吉普特人都會團結起來抵禦外侮。對他們來說，民族的認同感以及榮譽心才是最重要的，就算不同宗教背景也能結合一起。

在英殖民時期，英國人向來視阿萬·拉吉普特人為最佳的募兵人選，今天他們依然在巴基斯坦軍隊中占有重要一席之地。傳統上阿萬·拉吉普特人會為一個值得的目標而奮戰，但願有一天他們能成為基督的精兵。



天父，但願阿萬·拉吉普特人早日得知基督國度降臨在地上，是最有價值的戰爭，他們願意加入基督的精兵行列中，並享受最終的勝利。「看哪，我要使這城得以痊癒安舒，使城中的人得醫治，又將豐盛的平安和誠實顯明與他們。」求神使屬於戰士階級的拉吉普特民族，能在三一神那裡得著真正的平安。奉主耶穌基督的名求，阿們。



這是因為眾百姓聽見律法書上的話都哭了。尼8:9

哭——以色列百姓被擄到巴比倫多年，如今終於回到故土。當祭司開始誦讀妥拉書上神的律法時，他們想起那些年在外邦所遭遇的苦難，忍不住掉下眼淚；為多年因悖逆神以致被擄而後悔痛哭。他們不只為個人的罪哭泣，更為神的百姓集體遠離神而痛哭。

你曾否因為聆聽神的律法而哭泣？這是一種深層的覺悟和懺悔的哭泣。希伯來字bakah告訴我們，以往那些悖逆神的行為是完全沒有必要的。當我聽見神的律法時，就認識到祂的屬性和作為，深感那些沒有神的生活是多麼浪費光陰。多年的掙扎、失望、虛假的安全感，在神律法的光照下，面對自己愚拙的選擇，就流淚不止。

神的律法說：「你不可有別的神」，乃是宣告我是屬於神的兒女，祂是我唯一應當敬拜的。我哭，是因為我終於知道，雖然我多次遠離神，祂卻仍然尋找我，因為我是屬祂的。

神的律法擺在我面前，不僅提醒我過往的錯誤，也引導我前面的道路，叫我與神相交。哭吧！孩子們，神大能的膀臂會將過去的事帶走，現在我屬於祂，今天是流下歡喜快樂淚水的一天。

奇布·拉吉普特人 *Chib Rajputs*



奇布·拉吉普特人很看重體能和軍事力量，他們就像我們昨天代禱的阿萬·拉吉普特人，屬於戰士階級。不論是印度教徒或穆斯林，都視加入軍隊為一個男人最佳的職業。正因為擁有這分冒險精神，奇布·拉吉普特人往往會選擇投入戰爭。

多數奇布·拉吉普特人住在克什米爾。在大英帝國殖民統治期間，為了獎賞奇布·拉吉普特人為英國效命，封他們為「拉賈」(Raja, 邦主或王公)，歷史上他們也是受人尊敬的族群。

奇布·拉吉普特人是克什米爾一個主要的族群。1947年當印巴分治時，多數克什米爾人是穆斯林，他們希望歸入巴基斯坦，但其藩王、政府要員、警察、軍人等卻多為印度教徒，故屬意併入印度，克什米爾成為印巴爭執的焦點，期間戰亂衝突無數，無數百姓流離失所，生靈塗炭。

無論是印度教徒或穆斯林，奇布·拉吉普特人都需要聽見福音好消息。目前已有他們所說的各種方言的福音材料可供使用，「然而，人未曾信他，怎能求他呢？未曾聽見他，怎能信他呢？沒有傳道的，怎能聽見呢？」(羅10:14)



不要效法這個世界，只要心意更新而變化。羅12:2

效法——這世界的模式和價值觀常出現在我們生活中，其中很多是和神的教導背道而馳的。聖經的要求是不要效法它。但我們恐怕不太容易分辨影響我們的世界模式是什麼，因為我們的思想早已被世界的各種觀念腐蝕許久了。也許我們需要問一些重要的問題，這些問題比得到答案還重要：

- 1 你真的感到自由嗎？還是你的罪雖已得赦免，生活卻依然充滿重擔呢？
- 2 你意識到神隨時與你同在，甚至你做不好時祂仍同在嗎？還是祂只在教會，或你向祂禱告時才臨在？
- 3 你常聽見神的教導嗎？
- 4 你按照神的目標計畫生活嗎？或你正在求神幫助你實現自己的目標計畫？
- 5 你周圍的人和 you 一起時，能經歷耶穌的臨在嗎？不然「基督活在你裡面」是什麼意思？
- 6 你有什麼擔心和懼怕嗎？為什麼？
- 7 你感到自己常常需要掌控一切嗎？
- 8 你是否聽見神對你耳語？生活中是否長期有太多噪音、太多分散注意力的事，使你聽不見神的聲音？



祈求收割的主差派工人到奇布人當中收穫莊稼，但願在這戰士族群中能興起基督的精兵。「耶和華是我的亮光，是我的拯救，我還怕誰呢？耶和華是我性命的保障，我還懼誰呢？」願奇布·拉吉普特人能視耶和華為他們的拯救，而不是倚靠軍事設備和武力。奉主耶穌基督的名求，阿們。

克什米爾的多馬·拉吉普特人

Domaal Rajputs of Kashmir



芊德拉 (Chandra) 撒嬌地靠在母親身上，邊打呵欠邊說道：「媽媽，拜託說故事給我聽。」

「從前有一個人，名叫馬拉·拉吉普特 (Mala Rajput)，有一天他去到卡吉爾 (Kargil)，遇見一個心儀的女子，就將她娶回家，那女子是信奉佛教的。後來，他們生下來的孩子就是我們的祖先了。」媽媽輕輕地述說這個流傳在族人中的故事，女兒芊德拉聽得入神。

「後來，有兩個兄弟，一個名叫達朗 (Dharam)，一個名叫普朗 (Puran)。達朗先被推選為酋長，但有一次當他走訪某地時，竟然改信了伊斯蘭教，因而被村民逐出村落。他的弟弟普朗自然取代他成為村落的新村長。只是沒想到，沒多久他也改信伊斯蘭教，並改名為多姆 (Dom)」。

芊德拉打斷媽媽，搶著說：「我知道，這就是為什麼我們的族人稱為多馬 (Domaal)，因為我們是多姆 (Dom) 的後裔！」

克什米爾住了約13千多馬·拉吉普特人，幾乎全部是穆斯林蘭。全本聖經已翻譯成他們使用的烏爾都語，很容易可以取得。同時，福音錄音、《耶穌傳》影片、福音單張等基督教材料都已備妥，就等回應神呼召的人將這些材料帶到多馬人當中，用適合的方式將福音呈現在他們面前。



我到處走走的時候，仔細觀察你們所敬拜的，發現一座壇，上面寫著「獻給未識之神明」。徒17:23

未識的——我們認識這位未識之神嗎？或許你會說：「當然，就是聖父、聖子、聖靈三位一體神。」

這是希臘人要聽的答案，他們樂於尋求關於神的知識，但保羅所給的答案，並不是關於祂的知識，而是真正知道祂。魔鬼也承認耶穌是神的兒子，但牠們卻不知道神。

你認識那令以撒敬畏、與雅各同在的神嗎？你認識那位打敗亞瑪力人、使尼布撒尼撒王精神錯亂的神嗎？你認識那位沒有回答約伯或任憑法老心硬的神嗎？你認識祂的忿怒會令宇宙震驚的神嗎？你認識那定意將耶穌壓傷的神嗎？

或許我們根本不知道神，就像那些希臘人，敬奉著一位代表自己人生理想的未識之神。我們希望這位神能隨傳隨到、幫助我們發達，毫無原則地寬恕、包容我們的自大和悖逆。

到底我真的認識這位震撼我整個生命、令我敬畏、在祂聖潔下無地自容的神嗎？我對這位神的認識是否只停留在頭腦的知識層面，沒有在情感中經歷祂，終歸祂成了一位我的未識之神？



天父，求神興起工人將福音傳到多馬·拉吉普特人當中。他們除了伊斯蘭教以外，對其他一無所知，求神使遮蔽他們屬靈眼睛的一切障礙能夠被挪去，求主能以大能的方式向多馬人彰顯自己。「在他的日子，義人要發旺，大有平安，好像月亮長存。」求神使多馬·拉吉普特人能盼望耶穌得勝、為地上帶來平安的那一日。

揚尤亞·拉吉普特人 *Janjua Rajputs*



Photo by David Brossard



阿卡巴 (Akbar) 堅定地對自己的兒子說：「你千萬別對賈特或錫克女孩動心，她們絕對不是我們的對象。數百年來，我們都是統治階級，賈特農夫或錫克人永遠不可能成為拉吉普特家族的一分子，你聽明白了嗎？」

全世界有20萬以上的揚尤亞·拉吉普特人，主要居住在巴基斯坦，只有約3,500人在印度定居，其中有1,900人說克什米爾語。揚尤亞·拉吉普特人向來瞧不起較低種姓階級的人，甚至對自己的親族也是如此。

另外，他們會用「異教徒」這個詞稱呼非穆斯林，並且對不同信仰的人具攻擊性。然而，在大拉吉普特聚落中，信奉伊斯蘭教的人卻不多，因為在印度多數拉吉普特人是印度教徒或錫克教徒。

從1899年開始，揚尤亞·拉吉普特人的母語全本聖經已翻譯完畢。超過200年，他們隨處可得到關於耶穌基督的各種福音資源，但伊斯蘭的枷鎖使他們無法接觸到這些材料。



你是照著**麥基洗德**的體系永遠為祭司。來7:17

麥基洗德——希伯來名字包含一個人的性情和他將要扮演的角色。麥基洗德這名字來自兩個希伯來字：malki (神是我的王) 和 tesdeq (公正或公義)。麥基洗德在創世記14章出現，帶有「神我的王是公義的」的意思。

希伯來書作者用這個很有力量的名字指向另一個同樣有力量的名字——耶穌，意思是「神必拯救」。麥基洗德是亞伯拉罕獻祭時的祭司，預表新大祭司耶穌。

我們可以從麥基洗德的名字學習什麼？首先我們看到聖經的連貫性，神偉大的救贖從創世記就展開了，除非我們深入了解舊約，否則不會欣賞神複雜的計畫，也不會明白祂極大的耐心。神從一開始就已為我們預備救恩了。

其次，我們發現神的計畫把偉大的救贖和公義連在一起。沒有公義就沒有救贖；沒有祭司獻祭就沒有拯救，而耶穌實現了這兩個主題。

我們是完全依賴神的恩典和基督所獻的祭，才得著這白白的救恩。我們沒有任何貢獻，是神從舊約到新約一直在為我們張羅這救恩。



天父，願揚尤亞·拉吉普特人的石心能被聖靈柔軟，叫他們渴慕真理，渴望能稱耶穌基督為他們的主。求神使他們的心被主的愛徹底改變，以致能夠去愛並接納其他社群。「我將這些事告訴你們，是要叫你們在我裡面有平安。在世上，你們有苦難；但你們可以放心，我已經勝了世界。」求神使揚尤亞·拉吉普特人知道，不是他們掌管著自己的生命，耶穌才是掌權者。但願他們能夠謙卑歸向主。奉主耶穌基督的名求，阿們。

希杜·賈特人 Sidhu Jats



Photo by Steve Evans



居住在印度的希杜·賈特人為數不多，只有約2,800名。這個族群擁有多彩多姿的歷史，其中一段是關於皇室與僕役種姓通婚的歷史。當年，希杜族的始祖娶了一名賈特女子為妻，因此融入了賈特社群。今天，希杜族是賈特族中最為人所知的大宗，並且他們被公認具有皇室背景。

550年，當笈多帝國 (Gupta Empire) 瓦解後，主要負責戰事的貴族成為人們所知的「拉吉普特人」，而那些無權無勢、貧窮的人則是「賈特人」。多數賈特人投入農業，也從事服侍較高種姓族群的工作。然而，由於許多賈特人在部隊表現優異，因此獲得豐厚的農地作為獎賞，今天種姓之間的區隔已經不明顯。

幾乎所有居住在克什米爾的希杜族都是穆斯林。他們的主要語言是烏爾都語，這語言的全本聖經已譯好超過150年，也已有大量的福音材料，只要他們稍加留心，就能透過這些材料認識耶穌基督。可惜希杜人對耶穌的救恩視而不見，就像入寶山卻空手而返。



要在敬虔上操練自己。提前 4:7

敬虔——eusebeia由「好好地」與「尊敬」兩個字組成，表示內在的品格應該藉由外在對神的敬畏表現出來。敬虔的行為不是自然就會有的，所以保羅吩咐我們要操練。

如何操練eusebeia呢？以下4項是可以在生活中操練的：

- 1 僕人的行為：習慣放下自己的計畫，隨時照顧別人的需要。僕人是不起眼的人，他的任務是隨時預備好要幫助別人改善生活。
- 2 認真對待神的話：願意花時間操練讀經，因為要認識神的屬性和知道祂對你生命的旨意，必須用心、恆常地讀聖經。
- 3 堅持禱告：禱告是最直接與神交流的管道，若每天只花5分鐘禱告，肯定是不夠的。
- 4 凡事謝恩：常常數算神的恩典是敬虔的行為。

現在你可以檢查一下。如果你做得不好，不要沮喪，因為操練是需要時間的。以上4方面不會自動發生，也不容易，但只要肯下功夫操練，一定會有成長。不要抱著敷衍的心態，要放在心裡，一切操練都是從內心態度開始的。



天父，至今希杜·賈特社群仍然與救恩擦身而過，求主憐憫他們，為他們預備福音使者，能夠善用已經有的福音材料，把福音的好消息帶給他們。無論從事什麼工作希杜人都能尋求並接受神的道。「你們清晨早起，夜晚安歇，吃勞碌得來的飯，本是枉然；惟有耶和華所親愛的，必叫他安然睡覺。」求神使希杜賈特人不再汲汲營營於權力，而能安息在主裡。奉主耶穌基督的名求，阿們。

克什米爾的班都卡人 *Bandukkar People of Kashmir*



Photo by Fulvio Spada



你認為一個穆斯林群體，在一個活躍的反政府民兵組織基地上製造槍械，將會有什麼後果呢？

印巴分治後，克什米爾不單成為印巴爭執的焦點，也由於不滿印度當局的治理方式，以穆斯林居多的克什米爾盟生了好些反政府的勢力，印度當局一直嚴格地禁止克什米爾的槍械製造。

2014年，半島電視台的一篇文章報導了在克什米爾有一群頑強的槍械製造者，他們就是為數700人的班都卡人。他們的軍械廠位於斯利那加市（Srinagar）的某一區。

班都卡人的主要語言是克什米爾語，這個語言的聖經翻譯、《耶穌傳》影片、福音錄音以及廣播一應俱全。然而，在班都卡人當中沒有已知的基督徒向他們作見證。他們是一群處在暴力與動盪土地上，仍未認識那和平之君的人。



耶和華神把那人安置在伊甸園，讓他耕耘看管。創2:15

看管——我是個會細心看管自己東西的人，甚至有時會因此忽略更重要的人。細心看管自己的東西沒有錯，但若把神託付給我管理的東西占為己有，隨自己意思來支配，就有問題了。我所擁有的一切都是神賜給我的，包括我的財物和人際關係，我只是一個看管的人。

神在創世之初就將保護和看管的責任交代給人。shamar有「持守」的意思，同時也帶有「小心仔細照顧」的意義。這個字經常會和nasar（保護）一起使用。神要我們留意那些祂放在我們生活中的東西，好好看管、守護祂所創造的一切。

你到訪過沒有好好照管、亂七八糟的家嗎？你認為到處堆放危險物品、廚房骯髒得滋生細菌，這樣的居住環境理想嗎？很肯定，缺乏照管是不好的。我們對待自己的身體也一樣，沒有好好照顧，就會失去健康。

shamar和nasar是神交給我們的責任，祂要我們好好照料祂創造的世界。當我們虐待自己的身體、囤積我們的財物時，就是違反了身為管家的責任，有一天神會向我們問責的。



天父，祈求在印度和其他地方興起禱告團契，忠心記念班都卡社群的救恩需要。但願有許多來自印度的基督徒，願意去到班都卡人當中，或許藉由工作之便或者商業聯結，向他們活出福音和好的信息，消除他們因受傷害對印度人的偏見。「使人和睦的人有福了！因為他們必稱為上帝的兒子。」願有屬神的人在查謨和克什米爾這個被戰爭蹂躪的土地上，活出使人和睦的生命。奉主耶穌基督的名求，阿們。

巴芬達人 *Bafinda People*



《午夜的自由》(Freedom at Midnight)這本書講述了南亞獨立於英國的故事。當年，當午夜的鐘聲響起時，印度次大陸分為東巴基斯坦和西巴基斯坦，以及信奉印度教的印度。夾在中間就是查謨和克什米爾，當中的印度教徒和穆斯林共同生活在同一塊土地上。幾年前這地區曾發生反叛分子主導的爆炸事件，主因是希望克什米爾脫離印度，成為巴基斯坦的一部分，因為這裡主要人口是穆斯林。

我在印度有一些同事是克什米爾基督徒，然而巴芬達人卻100%都是穆斯林，如果有穆斯林背景的基督徒，也會為了安全而匿名。

最初巴芬達人是從事織棉工作，後來隨著成衣的進口，他們拓展出織地毯和其他工業。

我們並不清楚巴芬達人的實際人數，目前可以追查的人口估計包含很大範圍，從1.4萬人到34.8萬人不等。福音材料已有克什米爾語的版本，和巴芬達人使用的多格里語(Dogri)。



Photo by PROKandukuru Nagarjun



有了虔敬，又要加上愛弟兄的心。彼後1:7

愛弟兄的心——彼得這句話帶出很重要的含意，就是在我們能夠愛別人以前，必須先對神有敬虔的行動，這次序才是合宜的。然而，我們經常把這次序顛倒了，以為要先對別人有愛心，才能建立和神的關係。

經文說到基督徒對別人付出愛的行動，一定是他敬畏神的結果，eusebeias(忠於神)才會帶來真正的philadelphia(愛弟兄)。

我們經常教導自己的孩子要如何善待人、幫助人等好行為，卻忘了先教他們與神保持良好的關係；許多組織、機構，甚至教會鼓吹大家要有愛心的行動，卻沒有要求人先在神面前省察自己；我們不抗拒行善，卻不願面對內心的黑暗。

在神的計畫中，一切外在的行動必然先經過內心對神的敬畏和忠心，其他的途徑都可能讓你走向歧途。

今天你會遇到需要你愛的人，你有兩個選擇：一、繞過和主的關係，以自己的能力來幫助他、盡量滿足他的需要；二、照神定下的次序，先敬畏神，對祂忠心和順服，然後才行動。前者的擔子是沉重的；後者則是輕省的，你會如何選擇呢？



天父，禱告居住在克什米爾的族群，更渴望尋求在基督裡的自由，而非政治革命中的自由。特別為沒有已知的基督徒的巴芬達人禱告，求神差派工人去接觸他們，也求神預備教會認領他們，為他們的救恩忠心守望。但願信主的克什米爾人能把福音帶給巴芬達人。為所有穆斯林背景的基督徒的屬靈生命成長與人身安全禱告。奉主耶穌基督的名求，阿們。

巴卡瓦人 *Bakkarwal People*



Photo by Rajeev Rajagopalan



在一部紀錄片中，兩名巴卡瓦男人正在討論一隻走失的羊。

其中一個男人擔心地說：「我找了一整天，不知是否已被豺狼或豹吃了？還是被農夫或是賊偷走了？」

另一個男人回答：「你一定要把羊找出來，我想或許牠在什麼地方被人抓了，讓我陪你在附近仔細找一次。」

這兩個願意花時間尋找失羊的牧人，有沒有讓你想起聖經裡的故事？

住在克什米爾的巴卡瓦人是牧羊人，他們會隨著季節轉換而遷徙。巴卡瓦女人會從羊身上取毛，織成羊毛衣、色彩鮮豔的帽子或織成溫暖的毯子。

大部分巴卡瓦人信奉遜尼派伊斯蘭教，過去幾10年，克什米爾經歷過許多印度政府和穆斯林分離主義者之間的戰爭，導致巴卡瓦人被迫放棄傳統的游牧生活型態和謀生方式。他們為了安全只能待在山麓間，長年飽受缺乏公共建設和就業機會之苦。



祂以諸般的**智慧**聰明，照自己在基督裡所立定的美意，使我們知道祂旨意的奧秘。弗1:8-9

智慧——我們受希臘思想影響，會認為sophia就是能在生活中作出對的抉擇、能識透人生的複雜性、能有技巧管理所定的計畫、能作出合理判斷等等。

保羅是希伯來人，他所說的智慧和希臘思想不同，而是關乎與神的關係，包括能討神喜悅、尊主為大、忠心管理神所託付的、按神的心意行事，順服神的計畫和目的等。這樣的智慧唯有從神而來，不是在學校修一門課就能掌握的。智慧不是教育、啟蒙或分析，智慧是我們曉得要順服神。

有時候我們會感到困惑和擔心，似乎看不清哪裡是神要我走的方向。神沉默無聲時，常常是因為祂要看我的順服程度如何。神會讓我看到需要為祂放下一些心愛的東西，這時就考驗我對祂的順服了。神奧秘的旨意正等候我順服的才能揭開，祂的智慧學校總是在開課，而我必須要作功課。

你預備好要得著神的智慧嗎？你不必練習腦力激盪，只要從心裡順服神就行了。



天父，願巴卡瓦人能早日被好牧人主耶穌找到，知道天父何等關心他們。祈求父神打開巴卡瓦人的眼睛，能看見他們唯一應當跟隨的牧人，就是捨命拯救世人脫離罪的耶穌基督。奉主耶穌基督的名求，阿們。

罕吉人 Hanji People



阿梅德 (Ahmad) 一直期待這一天到來。然而終於到了這一天時，他卻失望極了。

在阿梅德還小的時候，就已經很崇拜當船夫的父親，也羨慕強壯的父親可以拖得動一艘船，在水上自由航行。他希望有一天自己也能像父親一樣，成為一名船夫。

這一天，父親告訴阿梅德他已經老了，沒有力氣再當船夫了。阿梅德想試一試把船拖到湖邊，可是船卻一動也不動！對於像他這樣年齡的小男孩來說，要拖動這艘船還真費勁，一點都不像他所想像的那般好玩。

阿梅德是住在克什米爾的罕吉人，他們隸屬船夫種姓階級，多數人住在湖上或河岸邊，船舶就是他們再平凡不過的「汽車」和狹小的「房屋」。有些罕吉船夫靠著為觀光客划船遊湖光山色來賺取生活所需。

2014年的洪水泛濫，摧毀了無數罕吉人的生活。克什米爾的官員拆除了罕吉人在河岸邊的住處，卻沒有提供替代的棲身之處給他們，許多罕吉人到今天還無家可歸。他們在沒有受過教育，也沒有經濟資源的情況下，根本無法向官員爭取提供協助給他們。



祂以諸般的智慧聰明，照自己在基督裡所立定的美意，使我們知道祂旨意的奧祕。弗1:8-9

聰明——我朋友的家經歷了一場颶風，房子被暴風和高漲的海水摧毀。當他們回到家時，到處都是髒水和垃圾，瘡痕滿目。10歲的女兒看了看自己的睡房，說出一句聰明的話：「這裡沒有我需要的東西。」她說得對，她和家人仍然活著，一切損失比起仍然擁有的，實在不算什麼。

phroneo有時翻成「啟迪」，是一種能深度觀看世界的天賦。聰明的話常從小孩口中說出來，因為他們尚未忘記神，不像大人早已不自覺陷入虛假的期待和妄想中。聰明的人會從神的視角來看世界，就會看到其實我們所依賴的東西，都不重要。

聰明不是只在思想層面上，也包含了意志和情緒都降服於神。「這裡沒有我需要的東西」的想法，超過思想的框架，同時是意志和情緒的決定。

現在我們明白，當你與神有良好的關係（智慧）和曉得以神的視角來看人生（聰明），如此神旨意的奧祕必向你顯明。我們覺得神的旨意很難了解，或許是因為我們不夠順服，也沒有刻意採納神的視角。



天父，但願有人告訴罕吉人關於耶穌以船四處周遊，或站或坐在船上教導人、說比喻故事的事蹟；向他們介紹在暴風雨中仍能安然睡在船上的掌管宇宙萬有的主宰！相信罕吉人會很高興知道耶穌瞭解他們的日常活動。「在船上的人都拜他，說：『你真是上帝的兒子了。』」求神讓罕吉人願意敞開他們的心，這節經文能對他們產生意義。奉主耶穌基督的名求，阿們。

邦巴人 *Bomba People*



你無法搜尋到太多關於邦巴人的資料，就算有資料，也是互相矛盾的。因此我們大概可以了解：首先，邦巴人是一個隱匿、被人遺忘，或被外界忽略的族群；第二、我們需要開始為他們禱告，因為上帝要他們成為祂聖潔家中的一分子。

不過，我們有一件事可以確定：邦巴人的數目只有不到2,000人，全部都是穆斯林，也就是福音未得之民。目前尚未有任何宣教事工專門帶領他們歸向基督。大部分邦巴人住在查謨和克什米爾邦，這個地區是印度、巴基斯坦、有時還有中國想爭奪領土的是非之地。

我們不確定邦巴人的口說語言是什麼，有些資料說是克什米爾語和巴爪瓦里語（Bhadrawahi）；也有些資料說他們使用的是多格里語（Dogri）。這些語言都已有文字和語音版聖經、《耶穌傳》影片以及「全球福音錄音網」製作的語音福音信息。雖然如此，邦巴人當中仍然沒有基督徒，他們至今還沒接觸到這些福音信息。



祂以諸般的智慧聰明，照自己在基督裡所立定的美意，**使我們知道**祂旨意的奧祕。弗1:8-9

使我們知道——我常覺得很難知道神的旨意，然而保羅說我們無須摸索、希望、祈求，或說服神來引導，gnorisas說明神已經向我們顯明所有需要知道的事。這字的動詞形式是過去已經完成的行動，意味著神的旨意早已顯明了。

gnorisas的字根gnosis表示「從體驗而來的知識」，和另一個翻成「知道」的字eido不同，後者是從「直覺、啟示」得著知識；gnorisas是透過能夠客觀考察的事物明確地宣告過了。

當保羅談到我們得救的知識時，他常常用eido，因為那是神藉著聖靈在我們生命裡的運作，是內在、直接和直覺的，雖是關乎神旨意的奧祕，卻是能夠公開被測試和檢驗的。

既是如此，我們就不應苦苦追問：「神對我的旨意是什麼？」只需順服接受神已向我們顯明的就對了。其實只要我們試著遵行神的教導，就明白其實我們是知道神的旨意，只是覺得難遵行而已，比如：「有求你的，就給他，有向你借貸的，不可推辭」、「愛你的仇敵」、「為逼迫你的人禱告」、「不要積攢財寶在地上」、「與弟兄和好」、「不要焦慮」等等。

看，神是否已經顯明祂的奧祕旨意？



天父，祈求為邦巴人開啟聽聞福音之門，這些信息現在也可上網聽；願印度的信徒能將福音錄音和錄影帶到邦巴人居住的地區。「那報佳音，傳平安，報好信，傳救恩的，對錫安說：你的上帝作王了！這人的腳登山何等佳美！」願傳報和平的信使快快來到查謨和克什米爾的邦巴人當中。奉主耶穌基督的名求，阿們。

蘇旦人 *Sudhan People*



Photo by PROKandukuru Nagarjun



14世紀後期，大批克什米爾人改信伊斯蘭教，其中包括了蘇旦人。今天幾乎所有蘇旦人都是穆斯林或錫克教徒，沒有已知的基督徒在當中。

成立於1936年的「蘇旦教育研討會」(The Sudhan Education Conference)是印度其中一個最古老的福利機構，他們的使命是：「不只關心克什米爾人的正規教育，同時也看重道德教育，防止社會爆發不良企圖和惡意信息。關注造成社會貧窮和落後的原因。」

儘管他們的工作已看到成果，但仍有許多尚待完成的事：「我們正努力策馬快跑，好與世界並駕齊驅，這樣我們的年輕人才可能放眼未來，恢復穆斯林的尊嚴和榮耀。」

蘇旦族在教育上不斷往前推進，卻同時也受到「瓦哈比伊斯蘭運動」的影響，這運動分化了印度穆斯林。

部分蘇旦人可以使用網路，這為福音的傳遞打開了一道門，因為他們所使用的兩種語言：克什米爾語和多格里語已可以從網路取得基督教資源。



祂以諸般的智慧聰明，照自己在基督裡所立定的美意，使我們知道祂旨意的奧祕。弗1:8-9

按照——當你看到「按照」這字，腦海會否浮現兩方各拿一份文件在對照，看雙方是否一致？或看看一個思想是如何從另一個思想中衍生出來的？或表達一個規定的常規？這些都是加在「美意」的前置詞kata的含意。

kata在此描述神是美善，所以祂會使我們知道祂的旨意。神本來不必讓我們知道祂的心意，但神的慈愛使祂願意向我們顯明祂的旨意。

當我們覺得神的旨意很難知道時，經文告訴我們一切需要知道的，神都已經向我們顯明了，因這本是祂的美意。神愛我們，不會戲弄我們，把我們蒙在鼓裡，只要可以讓我們喜樂地與祂相交，確保我們知道祂道路的事情，祂一定會讓我們知道。如果我們對神的旨意感到困惑，或許是因為我們不把祂已經啟示的當一回事，又或忘了神是多麼愛我們。

耶穌曾說：「你們雖然不好，尚且知道拿好東西給兒女，何況天父，祂豈不更是如此嗎？」如果人會拿好東西給子女，全然慈愛的神當然更會按照祂的美意來讓你明白祂的奧祕。



天父，祈求蘇旦人能在網路上找到他們語言的《耶穌傳》影片以及福音信息；祈求聖靈預備蘇旦社群的心，好在福音來到時願意接受。禱告「瓦哈比運動」不會在蘇旦人中有影響力。「公義的果效必是平安；公義的效驗必是平穩，直到永遠。」但願神的公義和憐憫能彰顯在克什米爾這片土地上。奉主的名祝福生活在這片土地上的每一個族群。奉主耶穌基督的名求，阿們。

印度的「生命廣播」事工 *Radio Life India*



卡洛兒（Carole）與她的朋友們分享來自「印度生命廣播」（Radio Life India）節目中的一篇感恩報導：

一個在巴基斯坦的聽眾寫道：「我從小就是穆斯林，但是當我還是小男孩時，有一個人告訴我關於伊薩（耶穌）是一個奇妙的先知的事，從那時起我就想要更加認識這位伊薩，但一直沒有人可以幫助我。然後，我聽見了你們的廣播節目，從聖經讀到關於伊薩的種種事蹟，你們的節目幫助我認識伊薩，改變了我的生命。」

現在「印度生命廣播」在巴基斯坦的聽眾越來越多了，他們可以聽到烏爾都語、旁遮普語、信德語、印地語、普什圖語和阿拉伯語的福音信息，也得到聽眾很好的回應。

「印度生命廣播」的節目可以在印度、巴基斯坦和英國、澳洲以及美國，被超過2千萬人收聽，有些國家當中有許多人從未聽過福音，特別是印度。這事工也會應聽眾要求寄送聖經。



Photo by PROKandukuru Nagarjun



這是照著**可稱頌**之神交託我榮耀福音說的。提前1:11

可稱頌——經文使用的希臘字 makarios 被翻譯為「可稱頌」並不正確，因為「可稱頌」應該是 eulogetoi，含有「說好聽的話」或「讚美」的意思。makarios 這字乃是「快樂」或「榮幸」的意思。

瞭解正確的翻譯後，經文變成「神很快樂把福音的大好消息告訴人，我們也很快樂地接受。」當我們遵行神的命令時，我們就會很快樂；當我們在看不見時就能相信，也會很快樂。

聖經有多處經文提到「快樂」，神對快樂很感興趣，只是祂說的快樂，並不像世人所追求的快樂。

神的快樂與財富、地位無關，事實上最窮的人可能比最富有的人更快樂。快樂也不是靠外在環境得到，乃是一種心靈的境界。

仔細想想看吧！是否要快樂完全由我決定。神在聖經提供了許多快樂的機會，比如接受、傾聽、行出來、參與、感恩、讚美和禱告，這些都能讓我們 makarios。

神很高興與我們這麼做，事實上當祂想到我們能有許多方式達到 makarios 時，就笑得合不攏嘴。當有人問：「你快樂嗎？」也許就是該重新思想的時候了。你是在等待神施恩給你呢？還是抓住一位快樂的神？



天父，祈求繼續使用「印度生命廣播」的事工，和他們所製作的節目，讓更多地方的人可以不受限制地聽到福音。求聖靈感動每一個有機會聽到這些廣播節目的人，讓他們的心能夠敞開，願意接受主耶穌的救恩。求神引導、供應多馬牧師和他的同工，讓他們有能力持續這個重要事工。奉主耶穌基督的名求，阿們。



這一天，請按聖靈感動，寫下你為克什米爾的未得之民的禱告。



Photo by PROKandukuru Nagarjun

親愛的天父，

Horizontal lines for writing a prayer.

奉主耶穌基督的聖名，阿們。



你們今日當知道、我本不是和你們的兒女說話、因為他們不知道、也沒有看見耶和華你們神的**管教**、威嚴、大能的手、和伸出來的膀臂。申11:2

管教——我們不喜歡被管教，因此很難接受管教帶來的喜樂。當我們接受管教時，可能有兩種反應：一、為什麼神如此對我？我該得到較好的待遇；二、感謝神管教我，沒有讓我繼續留在錯誤中不拯救我。聖經提醒我們，要選擇第二種反應，以感恩的心接受神的管教。

另外一點，經文寫：「我本不是和你們的兒女說話。」神只會管教那些曾經歷祂恩典和榮耀的人。對於還沒信主的人，神要拯救他們；可是對於認識祂屬性、見過祂聖工的人，神要管教他們。當神管教，那是關係的維繫，只有蒙揀選的人才有這樣的機會，正如你只會管教自己的孩子。

接著讀這段經文，會發現神提醒祂的選民自己曾為他們做過的事，包括與他們立約。神記念祂的選民，不會任憑他們偏行己路。神定意要以話語和行動教導他們，與他們建立更親密的關係，這就是「管教」的希伯來字 musar 所包含的意思。同樣的字多次用在箴言，都是指「為了矯正錯誤而做的教導」。

管教代表神對我們的委身。祂若不關心我們，我們若不是屬於祂，就不會經歷管教。當我們發現神管我們時，就證明我們是蒙祂揀選的，神只管教祂所愛的人。

世界最大的游牧民族 富爾貝人

11

2 0 1 8

整理・穎穎
資料來自・
Fulbe by Any Other
Name by
Keith Carey

天蒼蒼，野茫茫，風吹草低
世界最大的游牧民族富爾貝人
在沙漠搭建帳篷
雨季時牧草到處繁茂滋長
他們驅趕牛群到高地放牧
旱季時高地的草漸枯
他們又驅趕牛群到接近河流的低地
逐水草而居 居無定所





Photo by Carsten ten Brink

富爾貝人也稱富拉尼人(Fulani)、富拉人(Fula)、鮑爾人(Peul)、普勞人(Pulao)。這個由許多小族群組成的大族群，是非洲第4大族群，僅次於埃及人、豪薩人和阿爾及利亞人，擁有2,700萬人口。

多數富爾貝人在西非和中非，也有不少遷移到歐洲和美國。他們是世界最大的游牧民族，以畜牧為生，全年大部分時間都跟隨牛群遷徙。

幾世紀來，富爾貝人一直是西非的主要經濟、政治和文化力量。無論過去或現在，富爾貝人都是非洲強大的族群。早在18、19世紀，他們便控制了西非大部分地區。最繁盛時期，還建立了富爾貝帝國，又稱「索科託哈里發國」(Sokoto Caliphate)，對西非歷史產生巨大影響。

今天非洲各國的政治、運動、娛樂界都可以看到富爾貝人，例如西非第一位女性副總統Isatou Njie Saidy 賈沙迪(Isatou Njie Saidy)、反割禮的已故知名模特兒妮恩(Katoucha Niane)、巨富丹格特(Aliko Dangote)等等都是富爾貝人。

富爾貝人的價值觀

富爾貝人游牧歷史長久，為了讓散布在各處的人能夠保持民族精神，他們世代都奉行稱為「普拉庫」(Pulaaku，意思是富爾貝人的特徵)的價值觀，包括要有耐心、自我控制、尊重他人(包括敵人)、對自己負責、深具智慧和勇氣。

如果有富爾貝人違反以上的傳統價值觀，就會被認為給族群和家人帶來羞辱，他必須前往很遠的地方躲避羞辱。

富爾貝人的伊斯蘭化進程

富爾貝人是最早信奉伊斯蘭教的非洲民族之一，已有7世紀之久。他們的游牧貿易遷徙的生活方式，也促進了伊斯蘭教在西非的廣傳。

多個世紀以來，富爾貝人原本信奉泛靈教，最後如何演變成伊斯蘭化呢？根據長期研究富爾貝人的學者穆薩·邦戈約克博士(Dr. Moussa Bongoyok)介紹，這個過程用了大約1000年。

富爾貝人原本信奉泛靈教，所有人都是游牧民或半游牧民，與其他部落友好相處，很少發生衝突。當穆斯林征服富爾貝人時，他們初次接觸伊斯蘭教。最初他們很抗拒征服者帶來的宗教，甚至為了躲避而往南遷。然而，最終在11世紀前後還是接受了伊斯蘭教。從那時起，越來越多富爾貝人成為穆斯林，但大部分人依然保持傳統的泛靈教信仰，並沒有完全按伊斯蘭教義生活。

這種情況在19世紀導致了一場聖戰，當時烏斯曼·丹·佛迪奧(Usman dan Fodio)率領伊斯蘭武士強迫富爾貝人更加效忠伊斯蘭教。在這期間，佛迪奧建立了幾個富爾貝王國，並且不斷擴大聖戰範圍，要求附近其他族群也要遵守正統的伊斯蘭教義。雖然有強大的豪薩族起來反對，但佛迪奧的影響力勢不可擋，最終伊斯蘭教徹底成為富爾貝人身份的一部分，並且熱心參與許多聖戰，從戰利品和對非穆斯林徵稅獲取財富。

今天的富爾貝人

經過幾百年的遷徙，社會經濟發生了深刻變化。富爾貝人在擴散過程中與各族雜居混合，多數已融入其他民族之中。今天，僅有30%富爾貝人仍保持游牧生活方式，更多人選擇定居城市，經營農業、手工業或商業。

住在城市的富爾貝人較適應伊斯蘭生活方式，同時也更加好戰。早前，在尼日利亞多處地區便發生富爾貝人所激起的仇恨與暴動。其中嚴重的有塔拉巴州遭富爾貝人入侵、掠奪和破壞，趕走逾1萬5千人。2018年6月，尼日利亞高原州，44個以基督徒為主的村莊，遭富爾貝族攻擊，死亡人數達218人。

許多觀察者看出，富爾貝族受伊斯蘭極端主義思想影響，當地教會領袖也早懷疑他們有國內伊斯蘭軍事組織支援。

最近還發生富爾貝農民與牧民發生激烈衝突。事件源於撒哈拉沙漠南方

的族群支派遷徙，各方因爭奪土地使用權，爭執不斷。特定宗教和部族遭肅清，其中包含基督徒。「非洲人民自傳運動」（MANI）的同工傳來消息說情況十分悲慘。

富爾貝人已漸漸失去了他們世代傳承包括自我控制、尊重他人等美好價值。尤其對城市裡富爾貝人來說，「普拉庫」已是過時的東西了。

那些保持游牧生活的富爾貝人雖然仍持守「普拉庫」，但他們卻被泛靈教捆綁，相信有一位從不與人類接觸的最高神靈和力量，人們必須遵守某些傳統才能控制這些力量；又相信要遵守祖先的傳統與禁忌，否則會遭遇不幸。

無論城市或游牧的富爾貝人都需要福音，然而至今他們還是世上最大的未得之民之一。在他們當中，只有不到1%基督徒；聽過福音的還不到10%。





Photo by Rita Wilaert

如何向游牧民傳福音？

向富爾貝人傳福音是困難的，不只要有良好溝通技巧，還要對游牧文化足夠了解。最重要是，要有長期刻苦獻身的心志。一般要在游牧民中生活5年，學習他們的語言。或許需要10年、20年才能被他們接納，結出福音果實。

要在富爾貝人當中建立教會需要什麼？恐怕最用不到的就是建築物，游牧民族家當不多，他們或許30分鐘就可以準備好踏上3個月的旅程；他們沒有智慧型手機或消磨時間的地方，但他們有深厚又緊密的社群；他們不需要網絡，但有自己的方法交流和傳遞消息。他們整個部落的人會關心同樣的事，彼此分享生活、共同分擔憂患和互相照顧。其實，這和我們的團契生活很相似。關於聖經，他們幾乎可以在每一頁都看到自己的影子：亞伯拉罕受召踏上旅程、摩西帶著吵鬧的一群人在曠野漂流……比起我們這些煩惱網速不夠快的人，他們似乎更容易對聖經內容產生共鳴。

想想，如果在富爾貝人當中有教會，那該是多美的畫面！讓我們一起為富爾貝人禱告，用禱告將這美好的畫面化為真實。

「矽谷生命河靈糧堂」是一間非常注重為未得之民禱告的教會，有一次他們的牧師分享：「我記得有一次我們為富爾貝人禱告，他們是穆斯林，所有資料都顯示這族群信主的人非常少。我還記得那次禱告時，聚會的主席特別求主讓我們能夠親眼看見富爾貝信徒站在我們中間，大家都說『阿門！』」

接著一週，我去到非洲宣教，當我在一個部落呼召人決志信主時，很多人回應。一個非洲同工帶了一個人來到我面前說：『劉牧師，這個人很特別，他是富爾貝人。很少富爾貝人信耶穌，但今天他信了耶穌。』大家可以想像我那天有多興奮嗎？前一個星期我們才禱告，求神讓我們能親眼看見，這星期我就真的看見一個決志信主的富爾貝人在我眼前！」

我們也禱告吧！

富爾貝人需要代禱，
若您願意加入代禱行列，
固定收到代禱信，
可以電郵 HarvestingFields@gmail.com

一位富爾貝信徒的見證

Testimony of a Fulbe Believer



布巴卡爾（Boubacar，化名）是一個來自富有家庭的富爾貝人，他的父親是村落的領袖。當父親過世以後，布巴卡爾理所當然可以接替成為領袖，擁有像父親那樣崇高的身分和地位，但他謝絕了。當時他只覺得自己作這個決定很不尋常，卻不知道什麼驅使他這樣決定，更不知道未來會發生什麼事。就在他拒絕這份崇高職位的幾個月後，他聽到了福音，並且接受耶穌為個人救主。

信主後的布巴卡爾說：「我因信基督所得的冠冕，遠超過成為村落的領袖。」



照片只屬象徵性

布巴卡爾知道他需要在神的話語上扎根，因此接受了門徒訓練，並且在家中開始團契，將家人帶到基督面前。

布巴卡爾患有嚴重糖尿病，在病危之際，他慎重地把聖經贈送給他的兄弟，語重心長地說：「這是神的話，你要經常閱讀。」

家人親眼見證他得勝的生命，絲毫不懷疑他所傳講的真理。事實上，他在病床上依然把握機會與人分享神的話，讓他們更確信接受主是走向天堂的正確道路。



祂以諸般的智慧聰明，照自己在基督裡所立定的美意，使我們知道祂旨意的奧秘。弗1:8-9

美意——eudokia是eu（美好）與dokeo（思想）的結合，但它的意思並不是「美好思想」而已，eudokia不只是給你一些愉快的念頭，乃是以實際的仁愛行動，為你帶來愉快理想的結局。

神要向我們顯明祂的旨意，是因為祂要盡一切努力來表明祂對我們的恩惠仁慈。就好像五餅二魚的比喻，神不單是「想」讓人吃飽，而是實際地去做，並且做到了。人可透過這些行動去察驗、測試、分析神如何實現祂的「美意」。

神最大的恩惠仁慈，就是透過基督的死而復活來現實，神的愛就在此顯明了，使我們不得不回到耶穌面前說：「主啊，你有永生之道，我們還跟從誰呢？」（約6:68）

所以，我們不要再來到神面前問：「父啊，你對我的計畫是什麼？這件事或那件事我該怎樣做？我好困惑，需要你的指引。」要像彼得得到啟迪時回應主說：「主耶穌，除了你以外，我還能跟從誰呢？」

當你數算神的恩惠，確知神一直在指引你的腳步，難道你還需要其他地圖來的指引嗎？你只需要信靠神，祂對你充滿了美意，並且已經實現了這些美意。相信神眷顧你，每天一點一滴來體會祂吧！



天父，當富爾貝人來到基督面前時，求你讓他們明白唯有「基督是道路、真理、生命，若不藉著基督，沒有人能到父那裡去。」讓他們能按著聖靈在心中的感動，接受主耶穌在十字架上為他們贖罪的白白救恩。求父神保守已經信主的富爾貝人，能在真理上天天成長，勇敢向人作見證，帶領親友歸向基督。奉主耶穌基督的名求，阿們。

一位富爾貝信徒的見證 (接續前一天)

Testimony of a Fulbe Believer, Continued



耶和華使人貧窮，也使人富足；
使人降卑，也使人升高。撒下2:7

使人貧窮——哈拿因為不能生育而傷心到極點，神垂聽了她的苦情，賜她兒子撒母耳。哈拿在禱告中承認我們的生活是由神來編織，從生到死、窮到富、不生育到有兒女，都是由神掌管。我們可以帶著各種生活的問題來到神面前，祈求祂的供應與幫助。

哈拿看到是神決定我們的環境，所以她把一切的改變完全歸功於神。如果我們以為人世間所發生的事是出於運氣、聰明的抉擇、謹慎的計畫或意外的結果，那是愚昧的想法。如果有一位神，祂肯定全然掌管一切。

哈拿的禱詞提醒我們，所有發生的事都不是意外或運氣，雖然我們不知道為何一些人有錢有勢；一些人貧窮受欺壓。但可以確定的是：神掌管。希伯來字yarad的意思，其實不是「貧窮」，而是「降低」和「變為卑下」。yarad和ashar（使人富足）是個對比；前文也說到神使人下陰間，也使人從墳墓中復活；後文又說神使高貴的人降卑，抬舉低下的人。

哈拿宣告神擁有絕對主權，在每一個情境中祂都是主宰者。我們是否和哈拿一樣認定神？還是視一切人生際遇或是運氣自己努力的成果？



布巴卡爾臨終前懇求家人不要為他哭泣，因為他死後將會上天堂。當他們還是穆斯林時，對於生命能否得救並沒有把握，因為連先知穆罕默德都說不知道自己死後會去哪裡。然而，布巴卡爾的家人卻有確據他會去天堂，不是因為聽了他在病床上所說的話，而是看到他接受基督後的生命。

我們有一位女宣教士在布巴卡爾離世時，夢見一大群天使從天降下，布滿整片天空，數目多到看不到一點空隙。在異象中，她看到一名天使來到布巴卡爾的墳墓，示意他起來。突然間，他的靈魂從墳墓出來，並收到一件白袍要他穿上，接著他便與天使一起飛往天堂。

本篇故事的最高潮在於許多從未聽聞福音的富爾貝人，在布巴卡爾離世後，單單因著他的見證，決定將生命交給基督！

資料來源：尼日利亞宣教士詹姆斯·烏戈 (James Ugo) 的報告



天父，當在未得之民富爾貝人當中有結出「初熟的果子」時，祈求讓這些基督徒也能活出如此偉大的信仰，感動所有村民欣然接受耶穌基督。祈求天父興起強大的富爾貝人的教會，帶領更多人在基督裡得著豐盛的生命和永生。奉主耶穌基督的名求，阿們。

富爾貝人的游牧與農耕生活

Nomadism and Farming Among the Fulbe



一名頭戴舊針織帽子的富爾貝年輕人，正把他瘦弱的牛群從稀疏的草原趕往前方，希望能找到更一片肥沃的牧草。

這時，他聽到身後的兄弟亞亞（YaYa）大聲喊道：「別走那條路！那是通往一個村落的路，裡面的農民是有槍的。」

疲憊的年輕人頓時洩氣：「那我們該怎麼辦？牛需要食物和水。」

亞亞回憶道：「你記得不久前一個晚上，有一群人來到我們的帳篷，還帶了食物給我們嗎？那群帶著槍的人說若我們跟他們走，就會給我們很多食物。而且我們若死了，還有機會上天堂，因為我們是去與阿拉的敵人作戰。我想，或許我們該加入他們。」

幾世紀以來，富爾貝的牧民與農民相安無事地一起住在非洲北部、中部與西部。但目前的乾旱、內戰、政治騷亂，以及聖戰士的滲入，卻掀起了雙方之間的衝突。



Photo by Dave Price



耶和華眷顧哈拿。撒上2:21

眷顧——在希伯來文「眷顧」這個字有加了kiy這個分詞，譯本一般不會翻出來，但卻是很重要的。

哈拿相信神掌管一切，甚至連最小的細節祂都清楚知道，所以哈拿能夠完全信靠神，深信神不會出錯。在哈拿沒有孩子時，她不是到處想辦法或抱怨丈夫，而是相信神的仁慈恩惠，她把自己的掙扎帶到神面前，確信神有答案。

哈拿不僅知道神有能力，更知道祂是眷顧人的神，否則她不會呼求神。若哈拿懷疑神的計畫不會更改，或神太忙碌顧不上她，就不會迫切尋求神。哈拿相信兩件事：神掌管，神也眷顧。

動詞paqad（眷顧）描寫「小心仔細觀察、看顧」的行動，而且原文還加了分詞kiy，表示神是很確定要關注哈拿。

神眷顧哈拿不是偶然的事件，也不是恰巧碰見，而是祂有意採取步驟，確保哈拿能持續得到祂的恩惠，因為哈拿信靠神。

神會留意我們對祂的信靠，祂是有意來聆聽我們內心的祈求。神喜悅應允我們的禱告，所以祂加了kiy在paqad前面，告訴我們祂是如何在意要顧念人。



天父，願你的救恩早日臨到富爾貝族群，使他們的生命得到徹底的更新，能在基督裡得著真正的平安，並且從神而來的幫助。願他們悔改，使你能夠醫治牧民與農民被撕裂的傷口。願富爾貝人能得到所需要的水源，更重要的是願他們能喝到耶穌所賜下的活水，使生命永遠都不渴。奉主耶穌基督的名求，阿們。

富爾貝人的反基督徒暴動

Fulbe violence against Christians



一名富爾貝信徒里維爾·艾夫吉卡（Reverent Ifejika）與來訪的宣教士分享：

「這場在尼日利亞針對基督徒的暴動，對教會與宣教事工來說是巨大挑戰，也是契機。」

「一方面，因為這場叛亂，流離失所的人得以去到容易聽聞福音的地方；另一方面，急遽上升的攻擊事件，使一些穆斯林開始對他們的宗教反感，懷疑這真是和平的宗教嗎？他們還應該追隨嗎？」

「當這些穆斯林有機會接觸基督徒，從他們的生命看見基督捨己的愛時，有些人就會轉向基督。我們也聽到一些故事，關於神如何透過神蹟奇事向一些富爾貝人顯現。」

「另外，恰恰是在這場危機中，神叫萬事互相效力。多年來，教會只著重領人歸主，卻沒有好好訓練門徒。西方人到非洲宣教的時代已經改變了，現在基於安全考量，西方人再也無法到這些地方，但非洲基督徒卻可以融入所有族群中，於是我們看到了裝備和訓練門徒的緊迫性。」

雖然尼日利亞的穆斯林總統布哈里（Buhari）努力阻止反基督徒的殘忍暴動（主要是由伊斯蘭極端組織「博科聖地」所引起），但迫害仍然沒有停止。



弟兄們，若有人偶然被過犯所勝，你們屬靈的人就要用溫柔的心把他挽回過來。加6:1

若——有兩個希臘字用在「若」：一、ei，根據某種不真實的情況所做的假設，比如「我若有1千萬就會奉獻。」事實上我沒有1千萬，將來也不太可能有；二、ean，是真的會發生的情況，比如「你若道歉，就會感覺好一些。」道歉是經常會發生的事。

經文的「若」是屬於後者，是會發生的事。保羅很實際，他知道很多弟兄姊妹偶爾會被過犯所勝，所以選用ean，表示那是在生活中會發生的情況。保羅勸勉弟兄姊妹用溫柔的心將過犯之人挽回。

可惜，我們往往更傾向於批評、指責犯錯的弟兄姊妹，沒有想到我們每個人都會犯錯，那是會發生的事ean。我們都是神所救贖的人，是神接納了我們，不是因為我們的行為變好。

在面對別人的過犯時，記住這一點很重要。我們是一個群體，需要互相幫助，彼此擔當，減輕別人背負的罪咎和羞恥感。我們每個人都有可能犯罪，需要其他肢體幫助。



天父，求你賜信徒勇氣，即使處於艱難環境中，仍然能堅持信仰，並願意主動接觸穆斯林，向他們活出基督的愛。祈求父神保護屬你的人有平安，也讓更多富爾貝人能夠認識和平之君。求聖靈感動他們，使他們願意回轉歸向真神。求神敗壞「博科聖地」的一切工作，使他們不能夠傷害屬神的人。奉主耶穌基督的名求，阿們。

尼日利亞與乍得的阿達馬瓦·富爾貝人

Adamawa Fulbe in Nigeria and Chad



Photo by Rita Willaert



尤素夫 (Yossouf) 是尼日利亞阿達馬瓦的農民，他正在向一個非政府組織 (NGO) 的員工解釋為何近幾年他們的日子越來越困難。

「這裡的牧民也比以前更多了，因為有些牧民從更加乾旱的乍得 (Chad) 過來，他們的牛一直吃我們的玉米作物，使我們的玉米少了很多！」

「上週，這些牧民甚至以暴力攻擊離這裡不遠的一個農村，燒毀好些房子，還殺了兩個人！」

「這些來自乍得的牧民想盡辦法破壞我們的家園和田地，藉此逼我們離開家園。」

「有些農民甚至在收成後就把自己的農田燒了，想讓牧民沒有牧場而離開。政府沒有保護我們，真不知該怎麼活下去！」

阿達馬瓦·富爾貝人約有140萬，他們住在尼日利亞北部及乍得。他們當中的基督徒只有約3%，而且多數人持續遭受迫害。



我們要將耶和華的約櫃從示羅抬到我們這裡來，好讓祂來到我們中間，救我們脫離敵人的手掌。撒下4:3

救——以色列的長老回顧他們被非利士人打敗的原因，發覺神沒有和他們同在，但他們不反省自己的過犯，反而把約櫃當作神祕的護身符，以為有約櫃就能保證勝利。以色列人要是yasha (解救)，字面意思是「建立一個寬闊安全的地方」。可惜他們不知道，攜帶神的象徵記號是沒有用的，結果死了3萬人。真心遵從神的話才是重要的，只要營中有冒犯神的事，什麼象徵或禮儀都不能救他們。

今天我們也一樣，若不是打從心底尊主為大，緊急找來象徵神的符號是沒有用的。我們以為領聖餐的祝福、掛個十字架、寫一個誓言等可以帶來改變，但神接受這些只有外表的行動。

神只在意一件事：除掉過犯。以色列百姓以為他們扛了神的旗號，神就會配合他們的計畫，但神不看外表的包裝。

這是很難學的功課，可能要付上昂貴的代價。以色列百姓死了3萬多人才明白過來，我們是否也曾損失了一切，才看到實際問題？有時神允許我們進入戰場和失敗，使我們終於醒悟解救不是來自宗教的外表，而是來自與神和好的關係。破碎、順服、謙卑、樂意、忠心，這些雖很難學，卻是必須的。



天父，求你保守阿達馬瓦·富爾貝人能早日明白耶穌的恩典、憐憫與慈愛，並得著赦恩，使他們能夠原諒傷害他們的人。求父神賜給阿達馬瓦信徒有勇氣和安全，使他們得以持續在信心上穩固不動搖，並願意按照你的方式，尋求從你而來的福分。奉主耶穌基督的名求，阿們。

尼日利亞的索科託・富爾貝人

Sokoto Fulbe People of Nigeria



Photo by Global Partnership for Education



當索科託州的州長——阿米努·坦布瓦爾（Aminu Tambuwal）發表完他的演講，索科託富爾貝人，尤其是女子們，大力鼓掌和歡呼。

州長宣布政府決定送200名學生到印度與其他國家學醫。這群獲資助的學生以女生占多數，因為尼日利亞的穆斯林女性需要女醫生為她們提供醫療照護。

州長還表示政府要送100多名符合資格的學生到著名大學選修醫科、牙科、放射治療及醫技，也希望尼日利亞優秀的老師與學校能有所成長。

即使尼日利亞面對許多問題，資源也很有限，但國家的未來高度仰賴年輕人，所以還是需要關注他們的教育。

尼日利亞的索科託・富爾貝人逾39萬，是國內最成功的其中一支富爾貝族。許多人在政府部門、醫療、教育、商業、市政等領域任職，並在清真寺位居領導地位。他們的孩子無論男女，都鼓勵接受教育。遜尼派伊斯蘭信仰是索科託・富爾貝人宗教生活的中心，只有少數人默默成為基督徒。



耶和華必因祂大名的緣故不撇棄祂的子民，因為耶和華喜悅你們作祂的子民。撒下12:22

撇棄——先知撒母耳用natash（拋棄或離開）這字來宣告一個重要的信息，就是神絕不撇棄我們。

你若看撒母耳說這話的場合，會更加意外，因為那時以色列百姓剛剛得罪了神。他們選擇不要耶和華的先知，而要像鄰國一樣讓一個不教導神的律法、只領兵打仗的王來治理他們。百姓撇棄了神，照理神可以離開他們，讓他們自生自滅，但撒母耳卻宣告：雖然人偏行己路，離開眷顧我們的神，神卻不撇棄我們。

為什麼神不轉身離開呢？換作是我們恐怕早就走了，但神因祂名的緣故永遠不會撇棄。神的名不單是個稱呼，更宣告無論在什麼情況中，祂信實可靠的屬性，使祂一定不會放棄自己的百姓。

我們需要知道神的信實。即使我們犯了拋棄神的罪，神也不撇棄我們。祂不會因為我們的罪，就厭煩和轉離自己的兒女。即使我們小信，神依然不離開我們。

我們的生活充滿了被撇棄的可能，自己也可能撇棄過人，這些經歷很慘痛，但神說祂絕不撇棄我們。



天父，祈求讓有機會出國留學的學生們，能在比家鄉更容易接觸到基督信仰的地方，遇見委身的基督徒，向他們活出基督的愛，並且把福音介紹給他們。求聖靈感動他們的心，願意回應神的愛。祈求神讓具影響力的索科託・富爾貝能早日福音化，成為西非一帶的福音使者。奉主耶穌基督的名求，阿們。

尼日利亞富爾貝人 *Nigerian Fulbe*



一名富爾貝牧民坐在草地上，他的牛群正在牧場吃草，偶爾傳來「哞哞」聲。四周圍很寧靜。

牧民的雙眼直盯著木柵欄的另一端，那裡是一片更肥沃的草地，雖然柵欄上有一個告示牌，但他不識字，不知道寫的是什麼，只想到那邊的草足夠餵他的牛好幾週。他一邊想一邊站起身來，往那片草地走去，並爬過柵欄。

此時，遠方站著的一名男子轉過身來喝斥他：「吼！離開我的土地！」說完竟拿起槍朝牧民就發射，所幸沒有擊中。這名富爾貝牧民趕緊攀越柵欄，踉蹌地跑回原地，嚇得一身汗。

尼日利亞的富爾貝人不重視教育，不識字是他們很嚴重的問題。自從尼日利亞的政府官員用柵欄圍起富拉尼人的土地，作為畜牧場，牧場主人與游牧民不時會發生衝突，因為牧民讀不懂「請勿穿越」的標語。

尼日利亞富爾貝人多為穆斯林。若有跟隨耶穌基督的人，也是寥寥無幾。求主保守福音能以他們聽得懂的方式傳到他們當中，例如透過廣播節目。



耶和華必因祂大名的緣故不撇棄祂的子民，因為耶和華喜悅你們作祂的子民。撒上12:22

喜悅——ya'al表示「完全自願、自主、自由決定的行動」。這字大聲告訴我們：這不是偶然發生的事件，乃是神有意的揀選，並且祂為此付諸行動，讓這件事能夠發生！

神熱切希望、刻意盤算，為要讓我們成為祂的百姓。如果這是神的意願和計畫，還有什麼人或事能夠攔阻呢？

這節經文是在以色列人悖逆犯罪時，神竟還說願意揀選他們！以色列人對神的蔑視和叛逆未能攔阻神的揀選。神從不撇棄祂的百姓，也不容百姓不承認神的主權，阻止祂達到要揀選他們的目的。

神的目的不受攔阻，祂的旨意必定成就，而你我都是祂計畫的一部分。神定意要拯救我們，這是祂的旨意，並且祂喜悅如此行。讓我們從罪孽重擔中得著釋放吧！

在以色列最可悲的悖逆事件中，神卻給了人最大的應許。人會轉離神，但神不永撇棄人，祂會繼續按計畫進行，讓人能成為祂的百姓。在人最糟的時候，神把壞事變成祂恩典和榮耀的勝利。



天父，求你保守尼日利亞的富爾貝人能有受教育的機會。求你引導基督徒老師主動接觸這支族群，教他們閱讀、寫字，並用他們的母語與他們分享福音。父神，懇求你保守尼日利亞的富爾貝人不失腳，使他們無瑕無疵、歡歡喜喜站在你榮耀之前。願你成為統管富爾貝人的主。奉主耶穌基督的名求，阿們。

哈比·富爾貝人 *Habee Fulbe*



哈比·富爾貝牧民將自己的牛群趕往一個豪薩農民的稻田，雖然農場主人看在眼裡，但沒有反對，因為當牛群在稻田吃稻穗時，牠們的排泄物可以成為稻田的肥料，雙方都受益。

過去，牧民與農民向來都維持著互利共生的關係，並沒有發生衝突。近年，因為戰爭與乾旱，導致土地生產力減弱，為了爭奪資源，雙方這種本來很好的合作關係，慢慢演變成激烈的敵對狀態。

哈比人是其中一支率先改信伊斯蘭教的非洲族群，但他們仍然混合了傳統的自然神靈或泛靈教思想。

近年來，已有少數哈比·富爾貝人成為耶穌基督的追隨者，他們需要有人去牧養和關心他們。



所以，神的兒子若使你們自由，你們就**真正**自由了。約8:36

真正——ontos這字表達的是自由的質量，表示神兒子所賜的才是自由本來該有的樣子。

幾年前，我和太太遇到一宗巨大的財務詐騙事件，過後我們雖然還清了一切債務，但很長時間我仍然承擔這事件帶來的負面影響，一直處在擔憂和焦慮中，經濟的壓力也主宰了我生活各方面抉擇，使我失去了自由。當時我沒有意識到神與我同在，祂希望我每一步都能聽從祂，卻認為需靠自己的努力，才能擺脫這困境。

後來，我發現只要還讓這些壓力主宰我的決定，就是否認神真正掌管我的生活。我對神的信靠搖擺不定，不能自由地來遵從神的要求，單單信靠祂。當我自己承擔一切時，就像把自己監禁、捆綁起來。如果我想要真正的自由，就要全然相信神在掌管！

要得著神兒子所賜的自由，必須除掉懷疑、懼怕，以致於能夠沒有攔阻地自由遵行神的吩咐，成為神真正的兒女，容許神按祂形象塑造我們，這就是真正的自由。

讓我們來省察，是否被「要自己作主」的錯誤信念捆綁，以致於對神的旨意麻木不仁？讓我們大聲說：有萬軍之神和我在一起，沒什麼東西能夠捆綁我，我是自由的！



天父，求你感動宣教機構將哈比人列為福音對象，早日將福音傳開，使這支民族能福音化。祈在哈比人當中的少數信徒的信心能越發成長，並與同胞們分享得救的好消息。求天父保守這些信徒能免於迫害。祈禱牧民和農民的衝突能停止，有基督的愛在這兩個群體當中，使和好的福音能夠臨到他們。奉主耶穌基督的名求，阿們。

富拉加倫人 *Fula Jalon People*



阿里 (Ali) 是一名尼日利亞的富拉加倫男孩，他正在一間用木頭搭建的學校裡上學。他的書桌上只有一本可蘭經，其他學生的桌上也都只有可蘭經，沒有別的課本。而且教室裡只有男孩。

阿里忍不住問：「老師，除了可蘭經以外，我們不學其他知識了嗎？」

中年男老師聽了這話，有些驚恐地說：「阿里，不要問這種問題！阿拉會不高興的。」

阿里接著又問：「老師，為何學校只有男生，沒有女生呢？我的姊妹比我年長，也比我聰明，她應該也需要上學呀！」

這次老師狠狠瞪了阿里一眼，生氣地說：「阿拉命令只有男孩有資格接受教育，你不要再問這些愚蠢的問題了！」阿里感覺到老師不高興，不敢再問其他問題了。

富拉加倫人是富爾貝人中第一支意識到教育價值的族群。他們比起大部分的鄰舍，更偏向定居下來的生活。富拉加倫人只在旱季過游牧生活，可說只是個半游牧民族。當雨季來臨，他們便會遷往農村，以種植農作物為生。

幾乎所有富拉加倫人都是穆斯林，但天主教的宣教士已帶領少數人跟隨耶穌基督。



……為要使屬神的人裝備好，可以完成各樣的善工。提後3:17

善工——經文提醒我們要受裝備來完成一切「善工」。我們做的事未必都是善工，保羅說的是 *ergon agathon*，就是那些神看為有益、有用、有價值的事。

經文的前一句告訴了我們「善工」的源頭，所以我們可以問自己：我是把精力用在實現神給我熱心去做的事情上嗎？我做的事是否對別人有益處？

好好想一想，你每天花精力、時間去做的事，神是滿意地點點頭嗎？還是連你自己都感到模糊、扭曲和困惑？

我們都需要工作，因為神創造了工作，並把工作機會和任務交給亞當。然而，我們蒙召要做的是「善工」，無論是家庭主婦做家務，或者在職場打拼，還是全時間服侍者，我們的成功不是按照這世界的標準，乃是以神的標準為準。

神的標準很簡單：你花精力做一件事，是因為你想要藉這事來服事神，讓神使用你的手和腳來為祂的國度做事。耶穌屈身為門徒洗腳，這個行動正是祂認為是合宜的，但與世界對服事的看法有天壤之別。神的標準不能用經濟槓桿來衡量，你要好好的問自己，你現在所做的是善工嗎？



天父，求你興起忠心的工人去帶領富拉加倫人認識救主耶穌基督。祈求每個聽聞福音的富拉加倫人，能被聖靈感動而真誠悔改，並反映在行為上。願富拉加倫人當中的少數信徒能有團契生活，好叫他們能互相扶持，在靈命上成長，並在他們的穆斯林同胞當中為主做見證。奉主耶穌基督的名求，阿們。

弗他特羅人 *Fouta Tooro People*



Photo by iStockDESERTwell



探險家安託萬·德聖埃克絮佩里 (Antoine de Saint-Exupery) 曾寫道：「沙漠的美麗之處在於它隱藏了一口井。」儘管弗他特羅人處境艱難、卑微，仍懇求神保守他們成為一口活水永流的深井。

我們對弗他特羅人所知有限。他們向來安靜、努力地生活著，如同寄居者一般。幾乎所有弗他特羅人都是穆斯林，許多學童自幼在村落的清真寺學習祈禱和背誦可蘭經文。然而，多數弗他特羅人對伊斯蘭教只有粗淺認識，宗教不過是傳統，只剩下背誦和儀式，而非與真神建立互動的關係。

雖然弗他特羅人居住的地區因極端溫度和乾燥氣候聞名，但也因為不同季節能生長不同作物，可供應他們的需要。

弗他特羅人是游牧民族，他們的生活方式是以小群體為單位移動，一旦找到有草、水源和適合居住的地方，他們便會用樹葉及草搭建臨時小屋住下來。

弗他特羅人正在參與抗爭，希望能爭取到公民權，使他們的族群身分能獲政府承認。



箴1:8

我兒啊，要聽你父親的訓誨，不可離棄你母親的**教誨**；

教誨——在神的培育計畫中，父母都有責任培育兒女。父親負責發指示（訓誨）；母親的角色則是教導。不過希伯來字的畫面更細膩。

當你想到母親在家中的角色，腦海會浮現什麼形象？你會感覺到受安慰和無微不至的照顧，是嗎？那種來自母親的愛護和連結是很特別的，世界上只有母親能給予這樣情感。當你在外受到傷害或哭泣時，母親撫慰你時是怎樣的感覺？她出於對你的深切關懷和接納，一定會時刻牽掛你、盡力提供你心身靈的需要。母親是神放在你身邊第一個最想保護你、幫助你的人。

經文要我們聽母親的教導（torah）。猶太人的律法書「妥拉」（即摩西五經）正是這個字。原來律法書有我母親的特性，安慰、撫養、培育我，指導我走仁愛和良善的道路。

如果我對神的律法抱著懼怕、憤怒、悖逆的態度，就還不明白神的律法。事實上，神的律法是帶有濃厚的情感，祂絕不會撇棄我，正如生養我的母親，我永遠屬於她。律法書其實是神在對我說：「我很愛你，我要盡一切努力來預備和幫助你進入豐盛的人生。」



天父，求你看顧那些領受呼召到弗他特羅人當中的宣教士們，他們經常處於嚴酷、危險的氣候之下，求父神保護他們能夠平安；一切所需要的耶和華以勒都充足供應，叫他們一無所缺。願耶穌基督以牧者、大兄長及真君王的身分，向弗他特羅人顯現，帶領這個族群早日成為天國子民。奉主耶穌基督的名求，阿們。

塞內加爾與毛里塔尼亞的富拉昆達人

Fulakunda People of Senegal and Mauritania



Photo by Rita Willaert



富拉昆達人是富爾貝族群一個分支，大約有180萬人居住在塞內加爾（Senegal）；約5萬人在毛里塔尼亞（Mauritania）。

無論哪個地區的富拉昆達人，都以牧養牛羊維生。若天氣允許，他們也會種植棉花、小米、玉米與花生等作物。男子通常負責牧牛；女子留在村落打理家務或打工。許多富拉昆達孩童沒有機會接受正規教育。

伊斯蘭教主導著富拉昆達人的文化，他們世世代代遵循一些好的道德規範，包括正義、耐心、慷慨與誠實。生活在同一村落的人很看重謹守群體義務與規定。

過去60年以來，有些富拉昆達人從古老的泛靈信仰改信伊斯蘭教。但在毛里塔尼亞，依然有許多富拉昆達人深信邪靈與巫師，並將這些思想與所接受的伊斯蘭教混合一起。

目前已有富拉昆達人的母語「富拉語」新約聖經、《耶穌傳》影片及福音錄音等材料，但跟隨耶穌的富拉昆達人還是非常少。



不論人多或人少，都不能妨礙耶和華施行拯救。撒上14:6

妨礙——我們的世界傾向於多就是好，無論人數、支持者、使用者都是越多越好，生活也圍繞著積攢更多錢財、爭取更大影響力來打轉。

掃羅王也認同多就是好，所以當他只有600名兵丁要和幾千個非利士人對仗時，就感到沒有勝算。但他的兒子約拿單卻認定與神同盟作戰更重要。耶和華得勝不靠人數多少，再少的人數也不會妨礙神施行拯救。

希伯來字ma'sor的意思是「阻止或限制」。約拿單看到神不會被任何事阻止。我們常被刻板印象限制，覺得約拿單的話不可思議，總要為神招兵買馬才對吧？

我們需要重新思考所敬拜和服侍的神，難道耶穌是透過招兵買馬來實現神的計畫嗎？約拿單和耶穌的得勝都不是因為擁有人數眾多的大軍，而是因為相信神，以致於連自己的性命都敢擺上。我們是否對神如此有把握？

如果神是你的王，就沒什麼好怕的。你不必擔心做得太少或不夠好，神不會看你做得不足之處，也不會被你限制住。如果你能夠完全擺脫數字的束縛，那該多麼輕鬆釋放！



天父，求你興起人為富拉昆達人禱告，叫伊斯蘭教與泛靈信仰對富拉昆達人的控制能被徹底除去，並使他們能夠在基督裡得著真正的自由。懇求保守少數富拉昆達信徒的信心能堅定，透過富拉語的聖經材料在基督裡茁壯成長。求父神差派人訓練富拉昆達信徒成為門徒，好叫他們能夠成為族人的祝福。「你們知道，你們作外邦人的時候，隨事被引誘，受了迷惑去拜不會出聲的偶像。」求天父開啟富拉昆達人的雙眼，使他們不再倚靠虛假的偶像，能親嘗救主的美好。奉主耶穌基督的名求，阿們。

戈噶爾·富爾貝人 *Gorgal Fulbe People*

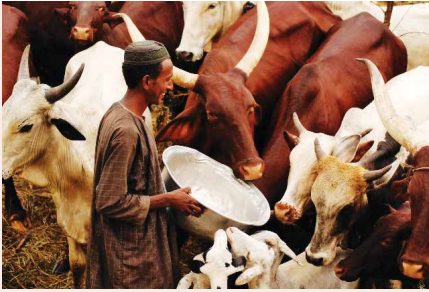


Photo by Josh Townsley



戈噶爾·富爾貝人的生活範圍遍及中西非，往北至撒哈拉沙漠，往南至中非共和國（Central African Republic）。他們曾經是游牧族群，如今已漸漸改變成半定居的生活方式。通常他們會住在被他們征服的弱小部落當中。

戈噶爾人的畜牧歷史悠久，一直延續到今天。傳統上男子負責看管動物，也負責種植、養殖及收割作物。每逢乾旱季節，年輕男子會領著牛群到別處尋找水源，以保護當地的水源供應；女子則負責家務事，例如煮飯、打掃、編織、紡紗、製作肥皂，以及照顧年幼的孩童。

戈噶爾人是虔誠的穆斯林，但他們對伊斯蘭的理解深受泛靈信仰影響。在他們的文化中，背棄伊斯蘭教是無法被接受的，因此改信基督教或其他外來的宗教的情況並不常見。戈噶爾人所接受的教育包括學習祈禱和背誦可蘭經。



耶和華啊！求你垂聽，**恩待**我；
耶和華啊！求你幫助我。詩

30: 10 · 新譯本

恩待——神曾用「有憐憫、有恩典」來向摩西宣告自己的屬性，「憐憫」就是本節中的「恩待」，這字從來不是用來描寫人。大衛當然不會用屬於神的專用詞來描述人，他從同一個字根中選用了hanan，一個可以用來形容人和上帝的仁慈的詞。

hanan拓寬了「恩待」的範疇，讓我們了解一個事實，就是神的恩惠可以藉著人的手施展出來，我們可以成為神恩典的出口。

世人面臨困境、需要神恩典介入時，神首選方法就是用我的手、腳、心思、恩賜來成為祂恩典流通的管道。

當神回應大衛的祈求時，大衛就成為神恩待他人的管道；今天神也希望使用我來滿足別人的需要。沒有什麼比看到一位兒女順從祂，去服事另一位兒女更令神欣慰了。

神蹟往往是神最後才用的方式，祂更願動員我們這些基督身體來彼此服侍。當弟兄姊妹有需要時，你若聽從神，神就要藉你來施憐憫，讓你成為神應允禱告的工具。

所以，好好聽！神在呼喚，你有很多機會參與神的工作。



天父，求你保守戈噶爾人能很快遇見你，福音的信息能軟化他們的心。求你讓他們在夢裡和異象中遇見耶穌，也興起人向戈噶爾人傳福音。「你們祈求，就給你們；尋找，就找到；叩門，就給你們開門。因為凡祈求的，就得著；尋找的，就找到；叩門的，就給他開門。」但願戈噶爾人知道如何不斷地祈求，直到得著；尋找，直到找著；叩門，直到每道門都打開。奉主耶穌基督的聖名求，阿們。

古爾曼奇·富爾貝人 *Gurmanche Fulbe People*



古爾曼奇·富爾貝人是龐大的半游牧族群，分布在中西非地區。比起其他非洲人，他們的膚色較淡、頭髮較直、鼻子較挺、嘴唇較薄，因此有人認為古爾曼奇人具有高加索血統。他們非常高貴，也以自身與眾不同的特質為傲。

如同其他半游牧族群，當雨季來臨時，古爾曼奇人會停留在一處；旱季時則會帶著畜群四處移動，尋找水源與牧場。在家庭中，女子負責準備晚餐，通常是小麥粥。另外，擠牛奶和製作奶油也是屬於她們的工作。比較有趣的是，這個族群負責打點家人穿著的是男子，他們可以發揮及展現自身的穿衣風格。

他們的孩童穿的衣服不多，直到他們能縫製自己的衣物為止。兒子滿15歲時將繼承父業，父親的角色則轉為監督。

古爾曼奇人認為若有他人為自己工作，就代表有更高的身分地位，因此他們向來不會太勤奮地工作。此外，他們認為懼怕是一個要不得的弱點，也是心病的根源。



照片只屬象徵性 Photo by Rita Willaert



耶和華啊！求你垂聽，恩待我；
耶和華啊！求你幫助我。詩
30: 10，新譯本

幫助我——「神啊，幫助我！」這話表示我承認自己遇到了麻煩，認識到必須要依賴神，於是我謙卑向神祈求，期待得到神應允。

azar（幫助）常用來描述軍隊的援助，表示在爭戰中神的幫助。神的幫助讓人得勝，如果你要勝利，最好有神站在你這一邊。大衛很了解神的援助多麼真實可貴，所以他向神祈求。

這字還有另一方面要注意的。在詩篇中神的幫助總是特別給那些受欺壓、窮苦、孤兒、哀傷、生病和正直的人。這些人在神的心中有特殊的位置，難怪我們看到耶穌總是把憐憫傾倒在這些人身上，祂此行是反映了天父的心腸。

也許我們應該停下來想想，我們傾向選擇住在一個「眼不見為淨」的環境裡嗎？當看不見這些人時，是否就可以不理會神的憐憫心腸了？

現在有個問題：如果我不去幫助神呼召我去幫助的人，我能否指望神在我需要的時候來幫助我呢？當我呼求神的時候，認為神應該幫助我，難道我就沒義務幫助那些呼求神的人嗎？

我們都呼求神的幫助，神要我們彼此依靠。今天你會去幫助誰呢？



天父，求你保守古爾曼奇人能早日遇見主，深深被耶穌的僕人心腸，以及祂走向十字架的驚人勇氣所打動。但願在他們當中能有許多人成為門徒，活出耶穌基督的樣式。願古爾曼奇人的父親們能遇見復活的主，並訓練自己的兒子成為主的門徒，成為身邊人的祝福。奉主耶穌基督的名求，阿們。

布基納法索的捷爾古吉富爾貝人

Jelgooji Fulbe in Burkina Faso



照片只屬象徵性

Photo by Eric Montfort



內陸小國布基納法索（Burkina Faso）是全世界最貧困的國家之一，每日人均收入低於兩塊美金，人民平均壽命僅58年。該國頻繁面臨乾旱與水災，難以生產足夠食物，長期被飢餓與營養不良的問題困擾，尤其是弱勢的婦女與孩童的情況更加惡劣。目前，約150萬孩童因缺乏食物導致發育遲緩。

捷爾古吉人是富爾貝的其中一個分支，主要分布在布基納法索的北部及西北部。身為游牧族群的他們與舊約的亞伯拉罕、羅得有個共通點，就是一年四季都要為牛群、山羊和綿羊尋找水和食物。

幾乎所有捷爾古吉人都是穆斯林，但他們的信仰有混雜了民間宗教。基本上，要接近穆斯林已不容易，接觸游牧族群更是難上加難，因為宣教士很難融入游牧生活方式。捷爾古吉人重視說故事和諺語等，目前已有他們母語的福音錄音，信徒可以使用這些材料，用說故事及諺語的方式與捷爾古吉人分享福音。



我們的心向來等候耶和華；祂是我們的幫助，是我們的盾牌。詩33:20

等候——hakah是個加強式動詞，意思是「很積極地渴望等候」，有點像賽跑選手在起跑線等候鳴槍，隨時準備要向前衝的那刻。

一般我們認為「等候」是一種被動的情形，但hakah卻完全相反，不只不被動，還很積極。聖經每次用這字，都包含「積極等候」的意思。為什麼會積極呢？奧祕就在後面的介繫詞，因為所等候的對象是神，所以可以期待神帶來的幫助；等候可以說是信心的本質。

想像一個運動員在起跑線上等候，雖然他的身體沒動，卻全神灌注等候槍聲響起。他的肌肉全部縮緊，每根神經都好像箭在弦上，全心全意等候能量釋放的時刻。人等候神時也要如此，定睛注目人生地平線，尋找神臨在的記號。

操練等候是一種有意識的期待，也是對神的信心的表現；等候是宣告自己完全屬於神，並相信祂要彰顯力量和慈愛；等候也是對神的敬拜。

聖經說在「等候耶和華」之外，沒有其他的力量。你願意操練等候神嗎？



天父，求你興起宣教士和信徒們，能夠以最適合的方式去接觸捷爾古吉人，透過故事與他們分享耶穌的救恩。求父神為每一個福音使者打開一扇傳福音的門，讓他們能夠克服向游牧民族傳福音的困難。在饑荒與乾旱期間，求父神感動人去幫助捷爾古吉人。奉主耶穌基督的名求，阿們。

塞拉利昂的克里奧·富爾貝人

Krio Fulbe People of Sierra Leone



賽伊杜 (Saidu) 仔細檢視手中的鑽石。他在很年輕時就學會了如何分辨一枚鑽石的真偽，因為在1999年的塞拉利昂內戰中，他曾被迫為反叛軍作戰，而那場戰爭涉及的正走私非法鑽石。

賽伊杜想到了自己的父親，他年輕時從未見過鑽石。父親的一生就像其他富爾貝人，幾個世紀以來都以買賣牛隻交易來維生。今天的克里奧·富爾貝人雖然依舊從事買賣，但他們的生意是利潤高的鑽石和其他珍貴寶石。擁有特權的克里奧·富爾貝人，可以從事的貿易種類較優，他們擁有自己的大型購物中心。

過去克里奧·富爾貝人分布在塞拉利昂首都弗里敦的西邊，當地樹木繁茂。現在他們分散到國內各處從事買賣。留在村落的人則仍住在小屋，靠放牧牛群、種植作物和耕作菜園為生，他們也會到當地市場賣牛奶和起司。

傳統上游牧富爾貝人的生活方式是隨畜群移動。富爾貝人占塞拉利昂一成的人口。雖然他們幾乎都是穆斯林，但許多人也遵守部落的宗教習俗，占卜和巫術十分常見。目前有兩個宣教機構已進到這支富爾貝人當中，但僅有少數人接受耶穌，成為天國子民。



33:20

我們的心向來等候耶和華；祂是我們的幫助，是我們的盾牌。詩

我們的心——nephesh的意思是指「呼吸」，代表了生命力，涵蓋所有生物，包括人類和動物。而這節經文還讓我們有新發現，就是nephesh還代表整個國家或民族的精神，因為等候神的是「我們的心」，不只是孤單的個體。我們是個群體，稱為「神的百姓」。

希臘文化重視個人，認為人可以決定自己的命運，強調個人的成功或失敗。希伯來文化完全相反，所重視的是群體的角色，認為人在世上不是單獨的個體，是與我的身分和本族、我民的歷史有密切聯繫；我的淵源來自於我的族裔和歷史；我有眾弟兄姐妹相互守護。

不是「我的心」，而是「我們的心」在等候神。發生在你身上的事也發生在我身上，你所等候和渴望的，也是我所等候和渴望的。你的神就是我的神（記得路得嗎）；你與我是合一的（記得創造夏娃的故事嗎）。神一次又一次提醒我們要合一，成為一個神的子民。

不要被希臘的個人主義影響我們。你不是一個人，不要孤單一人在黑暗中，你已被神吸納成為亞伯拉罕信心的子孫，你是神家中的人。我們同屬主！我們的心一起等候祂！



天父，求你開啟克里奧富爾貝人的雙眼，使他們明白救主耶穌的真理。願他們能順利脫離舊生活，在基督裡進入永生。為在各地做生意的克里奧·富爾貝人禱告，祈求他們能看見救主珍貴的價值，願意讓祂做自己生命的主，並將寶貴福音帶給自己的家人、親友和族人。奉主耶穌基督的名求，阿們。

中非共和國和乍得的巴吉爾米人

Bagirmi People of CAR and Chad



照片只屬象徵性

Photo by Rita Willaert



米麗雅瑪 (Miriam) 的丈夫娶了另一個妻子，因為米麗雅瑪婚後多年都沒有懷孕。對巴吉爾米富爾貝人而言，孩子是必要的，他們認為孩子才能使男人的生命得以代代延續，名字能夠存留下來。若一個富爾貝人死時沒有子嗣，他等於是死了兩次。所以在吉爾米富爾貝人的家庭，能生育的女人備受重視；不孕的妻子則被視為負擔。

丈夫的新妻子在幾個小時前剛誕下一子，雖然米麗雅瑪很傷心，也很忌妒這個與她分享丈夫的女人，但按照傳統，她還得為這新生兒準備慶典，並且負責為他取名。

巴吉爾米人是富爾貝人的分支，人口達25萬，大部分住在乍得中南部的巴吉爾米地區，以及中非共和國的部分區域。他們生活的地區北邊是撒哈拉沙漠；南邊是可怕的采采蠅生長的危險地區。

雖然巴吉爾米人幾乎都是穆斯林，但許多人仍信奉傳統的泛靈信仰。在他們當中還沒有已知的基督徒。



她如可愛的母鹿，如優美的母羊，願她的胸懷使你時時滿足，願你常常迷戀她的愛情。箴5:19

迷戀——shagah這字帶有「被陶醉」的意思，可以用來描寫一個喝醉酒的人步履蹣跚、走路東倒西歪的樣子。神的本意是要讓丈夫陶醉於妻子，甚至幾乎站不穩，這才是最美好的性體驗。

你仔細閱讀箴言和雅歌的描寫，會發現聖經關於性的教導一點都不拘謹，性在神的創造中肯定是美好的，只是問題在於你是和誰發生性關係？神將各種美好的禮物都包裝在婚姻中，其中性是神所賜下的美好禮物之一。在婚姻中就可以安全地陶醉在性關係中。

經文提出兩個嚴肅的問題。第一、為什麼基督徒沒有全然接受這種瘋狂、陶醉的性愛？為什麼我們沒有好好教導下一代，明白神所設計的婚姻如此令人陶醉，卻往往灌輸孩子錯誤和負面的性觀念呢？在婚姻中的性明明是聖潔和坦盪的，為什麼我們卻總是感到拘謹呢？

第二、如果神原本是要人在性愛中陶醉，你們現在的婚姻在性生活上是否如此？



「因為我父的旨意是要使每一個見了子而信的人得永生，並且在末日我要使他復活。」天父，祈求保守巴吉爾米人，能早日明白耶穌是他們得著永生唯一的選擇。懇求聖靈在巴吉爾米部落中感動人心，使許多人願意歸向愛的源頭耶穌基督，他們的家庭能夠以神的愛來維繫，不孕的女人不會被傷害。奉主耶穌基督的名求，阿們。

西非的祕密信徒 *Secret Believers in West Africa*



亞烏 (Yaw) 緊張地望著廣場上的4名受刑者，他們已經連續10天被迫站在鎮上的廣場，等候離棄伊斯蘭教將受到的處罰。他們的住宅已淪為平地，家也被拆散了。

今天，全鎮的人都聚集在廣場觀看這場審判。負責官員用輕蔑的語氣宣布：「這些人背棄伊斯蘭教，所以要承受這樣的判決。如果你們當中有人也選擇追隨麥西哈·爾撒 (Isa al Masih, 耶穌) 最好承認。你們別想躲起來，我們一定會把你們揪出來！」

亞烏感到左右為難，如果他據實以告，不只自己會被殺，他全家都會遭殃。亞烏不在乎自己失去性命，但他十分不願連累家人。然而，若他不說實話，就是背棄愛他的主，這是他更加無法忍受的。

最後，亞烏決定不要否認主，他勇敢往前跨一步。群眾望著眼神堅定的他，瞬間安靜下來。接著，一名女子也走上前，默默承認她的信仰。然後是一對年輕夫妻、一個年輕人、越來越多人加入亞烏的行列。最後，超過半數群眾站了出來。

現場一陣肅靜，每個人都被這些勇敢承認信仰的人打動了。過了一會兒，官員語帶哽咽地說：「你們都是基督徒？那你們再也不能進入我們的清真寺。自己去找地方敬拜吧！」

於是，所有信徒都被釋放了。



他因不受管教而死亡，因極度愚昧而走迷。箴5:23

走迷——昨天我們看的shagah是迷戀、陶醉在性愛中的意思。同一個字，用在婚姻以外，卻導致人跌入地獄中。神所設計的性愛必須在婚姻內，如果人選擇在神的設計以外取樂，就會因愚昧而走迷，後果將會十分嚴重，聖經警告這人會失去好名聲、丟掉尊嚴、花掉財富、毀掉健康、壓碎心靈。

為什麼男人會落入這種敗壞的陷阱呢？其中一個原因是男人總以為自己能掌控一切，不會出問題。然而，性令人陶醉的吸引力提醒我們，它是很難駕馭的，所以神要設立籬笆界限。在婚姻的籬笆內你可以暢飲，神樂意我們與配偶陶醉在性愛中；但在籬笆外，性會讓人成癮、骯髒不堪、掉進汙溝裡。神所設立的婚姻正是為了保護人不受這些傷害。

也許，我們需要將整卷雅歌書用一個大大的界線標示出來，提醒自己在裡面是陶醉；在外面是愚昧。在裡面是永遠的快樂；在外面是通往滅亡的道路。

好好檢查你的婚姻籬笆，確保安全完好。



天父，求你賜給決定追隨耶穌的西非穆斯林勇氣。願他們在面對迫害時，仍能對主忠心。求你保守他們走在耶穌基督的道路上，並倚靠聖靈得著力量與指引。願他們定睛在永恆的未來。「在我聖山各處，牠們都不傷人，不害物；因為認識耶和華的知識要遍滿全地，好像水充滿海洋一般。」祈求保守非洲許多穆斯林，能趕快喜樂地降伏在救主耶穌基督面前，讓這段預言得以實現。奉主耶穌基督的名求，阿們。

尼日爾的西富爾貝人 *Western Fulbe People in Niger*



這位剛出生的小嬰兒名叫賽果（Saikou）。他永遠不會聽到母親喚他的名字，也永遠享受不到母親的擁抱，難道母親不愛他？還是母親已不幸離世了？都不是！這嬰兒是西富爾貝人，而富爾貝母親很可能永遠都不會喊她長子的名字，或向他表達情感。

西富爾貝人是牧牛的族群。根據「非洲內地會」（AIM）的報告，尼日爾（Niger）北部有活躍的叛軍活動，所以屬於禁區；但宣教同工可以進入尼日爾南部，那裡相對安全一些。

過去40年，已有同工主動接觸西富爾貝人，向他們傳福音，因此有少數信徒分散在全國各處。然而，西富爾貝人仍被列為未得之民，許多人至今還未聽過福音，更加少人能以母語富爾富爾德語（Fulfulde）聽到耶穌為他們受死的好消息。

目前「非洲內地會」與「國際事工差會」（SIM）共同支持一個在鄉村的宣教事工，宣教士們住在尼日爾人當中，透過傳授土地管理和農耕技術，與尼日爾人建立關係。



不要怕，只要信！路8:50

怕——耶穌了解人的情緒是會影響靈命的成長，也知道人特別容易害怕。我們害怕可能發生的事、害怕死亡、害怕各樣天災人禍，恐懼已占據了我們人生很大部分。

當門徒在被風浪吹得顛簸的船上時、當睚魯的女兒去世時、當門徒突然見耶穌行走在水面時、當婦女在空墳墓時，耶穌都是說：「不要怕。」因為祂知道恐懼深深擄掠人的靈魂，必須先對付那些懼怕，否則人聽不見祂自由釋放的話。

希臘字phobos與很多字組合，表達各種各樣的恐懼。英文phobia源自這字，是「因恐懼……而逃」的意思，患上恐慌症的人都有因為恐懼而想逃避的症狀。當我們一心要逃，就不會接受真理，所以神必須對付我們的恐懼，才能開始改變我們。

我若想要與神的關係進深，就必須對付內心的懼怕，唯一的方法就是要接受自己生命的每一部分都在神的掌管和權柄之下。許多時候，我們的懼怕來自於那些自以為可以掌控的部分。換句話說，我們會懼怕，是因為否定神的主權。

今天好好檢查一下，你把什麼東西看得比造物主還大？耶穌要問你：「你為什麼害怕呢？」



「亞伯拉罕給那地方起名叫耶和華以勒。直到今日人還說：『在耶和華的山上必有預備。』」天父，求你保守西富爾貝人能認識你，明白你愛他們，要賜福他們，你是有能力使他們田地豐收的神。願許多西富爾貝領袖很快就願意信靠耶穌，收到這份救恩禮物。奉主耶穌基督的名求，阿們。

沃達貝人 Wodaabe People



Photo by Alfred Weidinger



地球的溫度是否越來越高？若你是沃達貝人，就會認同此說法，因為他們經歷了很長時間的乾旱。

沃達貝人和多數富爾貝人一樣以畜牧為生，長期的乾旱嚴重影響他們的生活。當有海外物資運進來幫助他們時，他們卻往往什麼都拿不到，因為這些物資會經由他人之手轉賣出去，或送給其他沒那麼需要的人。

沃達貝人在西非是著名的富爾貝族群，尤其是他們的「相親舞」(Mating Dance)。男子們會精心裝飾自己，穿上繡花紋的寬鬆舞衣，還會在臉上化妝。當他們邊唱歌邊跳舞時，便以一雙會笑的眼睛和潔白牙齒吸引女子。若成功吸引到女子，女方家人便會付一筆嫁妝費。

在沃達貝人的觀念中，視孩子為一個「錯誤」，所以妻子會回到娘家，直到孩子斷奶為止。



天父，求你在沃達貝人當中賜下豐富的雨水，使他們因此敬畏你、讚美你，將榮耀歸給你。求你教導沃達貝人，明白孩子不是「錯誤」，而是神所賜的產業，讓他們能按照造物主的心意面對人生。求你差派宣教士到他們當中，與他們分享福音的好消息。奉主耶穌基督的名求，阿們。



不可在民中往來作毀謗者，鄰舍有生命危險時，不袖手旁觀。我是耶和華。利19:16 · NET 中譯本

毀謗者——摩西律法對於毀謗看得很嚴重，不只是言語上的侮辱，某種意義上還是謀殺。希伯來文用了一個含糊的字rakiyl來描述傳播謠言傷害別人的人，後半句還採用了希伯來式的放大說明手法，說明前後的話是有聯繫的。

當鄰舍面對生命危險時，袖手旁觀就是毀謗者的作為。換句話說，毀謗人和拿槍威脅人是差不多的。聖經多處也提到用話語殺人是一種罪。猶太人毀謗神的兒子，已經是犯了謀殺罪，釘祂十字架只是將意念付諸行動。

為什麼毀謗就是謀殺呢？想一想背後的神學，神創造了你，另一人卻企圖毀壞神創造你的形象，他豈不是攻擊神在你身上的工作？所以，毀謗可說是蔑視造物主的行為，難怪是嚴重的罪。

再想想耶穌。在祂還沒被鞭打和被釘十字架時，就已經在審訊的過程中，為我們承受人們對祂的毀謗了。人因著惡行企圖剝奪祂的榮榮、尊嚴、地位，他們已先用話語來謀殺耶穌了。耶穌忍受這些都是為了你和我。

聖經翻譯事工 *Bible Translation Work*



若有人在靈性上迷失，又不識字，您會做些什麼？這就是許多富爾貝族群的現況。他們分散各處，說著不同的方言。不論是有聲聖經、《耶穌傳》影片、福音視頻或詩歌，都必須翻譯成他們的方言。

宣教機構國際事工差會（SIM）差派了菲爾·里德（Phil Reid）夫婦從英國去到布基納法索（Burkina Faso）為一支富爾貝族群翻譯聖經。夫妻二人都懂富爾貝族的貿易語言——法文。妻子是醫生，因此可以透過醫療服務接觸與照顧當地的富爾貝婦女與孩童。

里德夫婦在翻譯顧問的幫助下，在當地設立了辦公室，先完成沃達貝語新約，在2013年付印和發送；2015年，完成25%舊約的翻譯。目前該小組正在翻譯列王記上下、以斯帖記和民數記。同時，若要讓富爾貝人讀懂母語聖經，他們的識字率也需要提升。

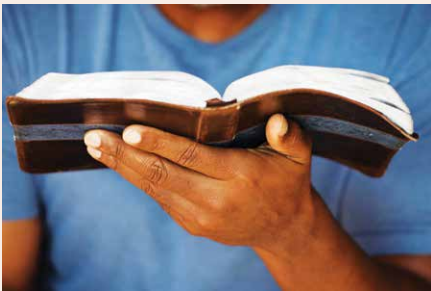


Photo by iStockBible



天父，求你保守里德一家和他們的翻譯團隊，賜他們足夠的智慧和支援，能順利完成其他舊約書卷的翻譯。祈求興起識字教育，並感動未信者能渴望閱讀新約。求你神保守人數很少的富爾貝信徒，能領受許多恩典，更深認識耶穌，並激勵他們在其他富爾貝人面前為主做見證。求你感動非洲眾教會透過奉獻、差派翻譯人才來參與這事工。奉主耶穌基督的名求，阿們。



因今天在大衛的城裡，為你們生了救主。路2:11

救主——在希臘文化中，救主的角色比我們所理解的還寬廣。我們只知道救主是拯救我們脫離犯罪的惡果，但仔細看soter這個希臘字，會讓我們更深入明白這節經文的意思。

soter用來指產業的主人，他有權利把自己的產業贈送給任何人。我們的救主耶穌讓我們成為神偉大產業的繼承人。

soter是迎來興旺、快樂的人。當耶穌到來時，神就擦乾我們的眼淚，新的國度開始了。

soter是從危險和毀滅中徹底解救祂的百姓，而不單單只是幫助他們脫離而已。

soter是維持和平的人。耶穌正是和平之子。

soter是建立拯救者與得救者之間的依靠關係。

soter是領導和治理國家的人，聖經描述耶穌時提到「政權必擔在祂的肩上」。

sorter是萬王之王。

顯然，天使宣告這嬰孩的誕生是神完美的計畫。神所選擇的soter不是偶然的，如果仔細閱讀路1:47sorter的用法，會發現原來sorter就是神。

宣教外展訓練 *Training In Ministry Outreach (TIMO)*



Photo by iStockBible



一個局外人可以怎樣在非洲未得之民中產生影響力呢？

「非洲內地會」(AIM)以團隊的方式進行宣教事工，他們發現與人分享福音以前，要先關心他們的需要，例如三餐，並與他們分享歡笑和眼淚的生命經歷。

「宣教外展訓練」(Training In Ministry Outreach)是「非洲內地會」的一個兩年計畫，主要訓練來自各地的跨文化新同工前往非洲服事。他們將目標鎖定在沒有人傳過福音的地方。首先，他們會花時間學習當地的語言和文化，並住在福音對象當中，融入他們的生活方式，讓未信者因著他們的愛，認出他們是主的門徒。

有些人住在牧羊人及游牧民族當中，與完全沒接觸過福音的人共同生活。這些愛主的宣教士真的活出了使徒保羅所說的：「凡我所做的，都是為福音的緣故，為要與人共享這福音的好處。」(林前9:22)



要遵守你父親的命令……箴
6:20

命令——為什麼我要聽從父母？難道他們知道的一定比我多嗎？其實不是因為父母知道更多，而是他們經歷更多。當人經歷越多傷痛，就越了解自己的不足，也越能體會別人的傷痛。所以，當父母勸誡孩子時，是出於想保護他們，免得他們經歷同樣的傷痛。可惜，往往當父母用居高臨下的方式發出命令時，寶貴的語言就被誤為是傲慢的說教了。

mishwah主要指「神的吩咐和法令」。神不是高高在上向我們發出命令，祂曾經歷過的傷痛超過我們所能想像的。道成肉身的神子了解和認同我們的傷痛，祂能除去我們的傷痛。

神向我們頒布命令是為了要保護我們。雖然過程不一定是愉快的，但肯定會使人喜樂，因為神的誠命總是與宇宙的流動一致。如果你所追隨的mishwah沒有給你一個空間適應宇宙的結構，也許你要好好檢查那是否神的命令？畢竟神說祂的命令並不難守。

當我們遵守神的誠命時，就會經歷到祂對我們的愛，也會明白神的命令是出於對我們的關懷。



天父，求你賜福並加添力量給「宣教外展訓練」每個宣教士，他們在服侍中面對很多挑戰和適應，求神讓他們一無所缺，能經歷神豐富的供應。求主將得救的人數加給他們。「但聖靈降臨在你們身上，你們就必得著能力，並要在耶路撒冷、猶太全地和撒瑪利亞，直到地極，作我的見證。」求天父興起成千上萬名的非洲信徒，領受聖靈的能力，到最遙遠的非洲族群當中為主做見證。奉主耶穌基督的名求，阿們。

富爾貝門訓網事工 *Fulnet Work*



Photo by fulnet



富爾貝人主要分布在西非國家，位於布基納法索（Burkina Faso）的「富爾貝門訓網」（Fulnet Work）的事工主要目標群體就是富爾貝人。

目前「富爾貝門訓網」的事工不只著重在西非地區，所涉及的範圍還包括24個有富爾貝人居住的國家，其中4個國家分別是美國（USA）、瑞士（Switzerland）、奧地利（Austria）和冰島（Iceland）。

「富爾貝門訓網」其中3項要推動的：禱告動員、策略研究及植堂網絡。首先「富爾貝門訓網」同工們相信沒有禱告，他們什麼都做不了，必須先在屬靈領域得勝，在地上才會看到成果；第二、我們正處於資訊時代，若要有效與合法地推展事工，並有足夠的行動，就必須有可靠、正確、可證實的資訊作為參考；第三、網絡對植堂而言至關重要。透過互相聯絡，進行諮詢、討論舉辦訓練、觀摩學習來裝備門訓網的成員，以便能加速富爾貝人作主門徒的事工。

注：加入「富爾貝門訓網」的行列，從24個國家中認領一族群。詳情請看：<http://www.fulnet.org>



她跟隨保羅和我們，**喊**著說：這些人是至高神的僕人，對你們傳講救人的道路。徒 16:17

喊——有時我們宣揚神的恩典時，別人卻不願理睬，因為聽起來很嘈嚷。這位占卜算命的女人就是這樣，她跟在保羅和西拉身後大喊大叫，雖然說的是事實，但她的動機不對，附在她身上的鬼用錯誤的傳講方法，引起聽者厭煩的情緒，貶低神的信息。

想想看，他們每到一處，這女人都跟在後面喊：「神人來了，他們要告訴你如何得救！」你想人們會停下腳步來聽嗎？還是會覺得他們很狂妄而不願搭理？有時候我們宣講神恩典的方式就是如此，讓人無法接受。

希臘動詞krazo（喊）是很瘋狂的大聲喊叫，好像電磁干擾或刺耳的摩擦聲，難怪保羅厭煩起來。

今天有些傳遞福音的媒介也是如此折磨人，反而讓人聽不見或不願聽主的話，比如高分貝的傳遞方式，或讓人從一大堆亂七八糟的資訊中尋找神的信息。在現今這個資訊泛濫的世代，我們需要神賜給我們智慧，知道如何才能有效傳遞這平安的信息，而不是發出一堆噪音讓人聽不見福音。



天父，求你保守每一個「富爾貝門訓網」的同工，繼續在禱告上有好的操練，得著從聖靈而來的能力，將福音傳到每一支富爾貝族群當中。但願富爾貝人成為最多人聽聞福音的族群。祈求天父在「富爾貝門訓網」的同工當中賜下盼望和喜樂。讓他們明白只要與主同行，就是得勝的團隊。奉主耶穌基督的名求，阿們。

全球媒體外展 *Global Media Outreach*



「全球媒體外展」的事工是為數千名線上宣教師建立平台，接觸那些想要更認識耶穌的人。非常難得的是，有一名線上宣教師與伊斯蘭的伊瑪目（宗教師）哈立德（Khalid）有緊密互動。

有一次，哈立德講完道後，一名長者走近他問：「如果我嚴格遵守可蘭經就一定可以上天堂嗎？」

哈立德查考可蘭經，卻找不到可以證實的經文，也找不到這名長者。一年後，這位長者又出現了，哈立德告訴他自己沒找到答案。長者說：「我不需要答案。你才需要答案！」

這句話促使哈立德開始尋求真理，最後他發現耶穌就是真理。他想了解更多，因此連絡上「全球媒體外展」。他的線上宣教師密切關心他的情況，包括他辭去清真寺的工作，以及逃離判他死刑的伊瑪目領袖等種種過程。他成功避開8名殺手，在他逃離家時，他們奇蹟般的都沒有看到他。神還保守他躲過了兩個致命陷阱。

最後，哈立德主動連絡那位要對付他的伊瑪目領袖，原諒他，並與他分享福音。那位伊瑪目領袖也將生命交給基督。兩人持續與他人分享耶穌是唯一救主的真理。



使女的主人們見**發財的指望**沒有了，就揪住保羅和西拉，拉他們到市上去見官。使16:19

發財的指望——很多事我們不會介意，除非影響到我們的生計，尤其是涉及金錢的損失。經文中這使女的主人就是如此，他從沒留意保羅和西拉傳講的信息，直到他看為最重要的事被干擾。

或許今天不多人被鬼附，或被算命捆綁成為奴隸，但那些股市指數、消費品分析報告、退休計畫、未來利潤預測等等，本質上和算命沒兩樣。我們總希望掌握更多未來，因為那些是我們「發財的指望」（*elpis tes ergasias*）。

神常會給我們清楚的信息，有時會干預到我們小心計畫的未來、打亂我們的全盤預算、顯明我們不當的錢財管理心態，我們是否願意聆聽神的聲音？還是因為會失去「發財的指望」而作難，甚至甘心成為金錢的奴隸？

另一方面，當涉及金錢問題時，世人往往會跳出來維護這世界的神，本來沒人留意到自己所拜的是何神，一旦錢財受到衝擊，這世界的神就現形了。

這時就要問，我們的福音有冒犯這世界的神嗎？還是我們的信息很包容，根本沒有引起別人注意，更別說對抗了？你會起來除掉世人盲目相信的偶像嗎？還是你會選擇不作聲？



「所以，你們當悔改歸正，使你們的罪得以塗去，這樣，那安舒的日子就必從主面前來到；主也必差遣所預定給你們的基督耶穌來臨。」天父，祈求大大使用「全球媒體外展」的事工，讓更多非洲穆斯林得知罪得赦免的方法，讓他們願意接受主耶穌的救恩，經歷屬靈的更新，享受主的同在。祝福現在線上宣教師所接觸的每個慕道友，但願能夠結出許多福音的果子。奉主耶穌基督的名求，阿們。

國際事工差會 (SIM) 與富爾貝人同工

SIM International Work With the Fulbe



Photo by Eric Montfort



那暗昧無益的事，不可參與，倒要把這種事揭發出來。弗

5:11

參與——我們會參與很多活動，比如合唱團、網球俱樂部、公寓大廈管理委員會等等。但保羅所說的「參與」不是指加入這些活動，而是說你花時間和誰在一起？你受誰影響？

保羅選用的字 *sugkoioneo* 表示「積極分享與互動」、「和別人共同去做」，也翻譯為「與人同行」。這字和「團契」是同一字根，我們都知道「團契」不是擁有一張會員卡，或偶爾出席聚會，而是願意把你的時間和生活融入其中，讓所做的決定和所產生的回應影響你的生命。

保羅勸勉我們不要參與那些無益的行動，不只不要做，連沾邊都不要！有些事就算是合法的，你還是要問：這是否敬虔的事？如果某人總是冒犯神，我還要和他保持密切關係嗎？如果那些人喜歡羞辱耶穌的名，我還要常和他們在一起，被他們潛移默化地影響嗎？

神不是我們生活的一小部分，祂是我們的全部。我密切參與什麼，和誰一同做什麼，正是衡量我對主的順服有多少。現在就認真反思，你與誰相交？受誰的影響？



誰是全世界最大的游牧族群？答案是：富爾貝人。他們來自哪裡？有人認為他們原本是柏柏爾人，或許是最早改信伊斯蘭教的非洲人。西非與北非許多地區曾掀起一股改信伊斯蘭教的熱潮，富爾貝人在這股熱潮中或許有發揮主導作用。

傳統上富爾貝人是游牧民，今天許多人已定居下來了，分布在西非所有國家。他們至今依然是很堅定的穆斯林。

有許多宣教機構正傳福音給富爾貝人，其中「國際事工差會」(SIM) 占主導地位，在全球6大洲、超過70個國家有4千以上的同工。他們主要的事工之一，就是訓練富爾貝人成為門徒，然後差派他們去接觸其他同胞。

西非國家人口比例最高的是年輕人，因此教育年輕人是「國際事工差會」其中一個主要目標。他們提供以福音原則為基礎的教育，投資在未來領袖的訓練。



天父，求你保守「國際事工差會」以下事工：英文、醫療、「女孩遠離街頭」、「男孩遠離街頭」。願這些事工能轉化生命，彰顯基督的愛。求天父透過「國際事工差會」在西非興起許多「提摩太」，被訓練成為門徒，翻轉整塊非洲大陸。奉主耶穌基督的名求，阿們。

非洲人民自傳運動

Movement for African National Initiatives (MANI)



「我們如何才能接觸到他們？」一群非洲宣教領袖圍坐在長桌旁，盯著會議室的投影幕上的地圖。只見地圖上的非洲大陸西北部布滿了代表福音未得群體的紅點，整片看起來就像一團風暴，是一個一個富爾貝社群。

時間一分一秒過去，遲遲沒有人回答。最後，終於有人開口說：「現在有兩個主要問題：地點和生活方式。」大家一致同意。

富爾貝人住在危險的地區，他們多數是游牧族群，很少同工願意住在他們當中，過著游牧生活方式。

「看來我們似乎不太可能接觸到他們。」最後有人嘆息道：「因此我們必須禱告，並鼓勵其他人也一起為他們代禱。我們的神能將不可能化為可能。」

接觸富爾貝人的任務極富挑戰，對「非洲人民自傳運動」（MANI）這樣的非洲宣教機構也不例外。雖然MANI一直努力動員基督徒關注富爾貝人，但他們仍是世界最少聽聞福音的族群之一。



Photo by iStock



那暗昧無益的事，不可參與，倒要把這種事揭發出來。弗5:11

揭發——昨天我們討論要退出黑暗和無益的行動。今天，我們要有更進一步的行動，就是保羅所用的字elgcho，意即「當眾指出錯誤、揭發暗昧不明的居心」。

不難想像，當我們如此做時，被指出錯誤的人會感到難堪、羞愧，他肯定會站在與你對抗的位置。然而，跟隨主的人不能八面玲瓏，只顧討好人。如果你遇到暗昧無益的事，就要預備好面對麻煩。

今天，我們處在一個否定神的文化中，人們看宗教信仰為個人私事，你可以自己相信，但別視為是公眾議題。因此任何關於神的事都可能引起世人憤怒。

我們不是悄悄相信神，乃是服事創造宇宙萬物、擁有至高權柄的神。因此，當神憎惡說謊、只顧自己、虧待弱勢群體、欺壓窮人等行徑，我們就要為此發聲，絕不能妥協；當神憎惡「人必須照顧自己」、「神不眷顧人」、「信什麼都一樣」的謊言，我們就有義務揭發這些謊言。

如果我們曾經回轉、不再與黑暗相交，就是最適合的發言人。神不會浪費我們的經歷，你所離開的黑暗，將會成為你的宣教工場。當你揭發生活中所經歷過的黑暗，就是從自己的傷痛出發，去陪伴同樣傷痛的人，以個人真實的經歷，領他進入神的光中。



天父，祈求引導「非洲人民自傳運動」的同工，賜他們智慧制定策略、動員，以及與其他宣教機構和教會有美好的配搭，有果效地接觸到富爾貝人，用最適合他們的方法和管道，在他們當中建立神的家。懇求聖靈預備富爾貝人的心，願意回應神的邀請。耶穌看著他們，說：「在人這是不能，在神凡事都能。」天父，祈禱非洲信徒讓神使用，成為神將不可能化為可能的器皿。奉主耶穌基督的名求，阿們。

喀麥隆的蓋伊·富爾貝人 *Gey Fulbe People in Cameroon*



Photo by Rita Willaert



讓我們想像一下。白天你在烈日下趕著牛群，穿越喀麥隆北部稀疏的草原，直到太陽下山。當你安頓好牛群，夜幕已低垂。此時，你和一群人靜靜地坐在營火旁，這是忙碌了一整天最舒坦的時刻。

這時，有個說書人開始講伊斯蘭創始人穆罕默德的故事。儘管這個故事已經重複了無數次，你從小到大也聽過好多次，但同樣的故事，聽技巧純熟的說書人娓娓道來，依舊新鮮動聽。而且，你會一次又一次被提醒自己是蓋伊·富爾貝人，是第一個信奉伊斯蘭的非洲部落。在星空下，說書人細數穆罕默德的種種壯舉，包括他如何讓許多部落降伏在阿拉面前。

蓋伊人是其中一個富爾貝分支，總人口約3,800人，幾乎全部是穆斯林。目前聖經、有聲經文和《耶穌傳》影片都已有他們母語——阿達瑪瓦富拉語（Adamawa Fulfulde）的翻譯，只是至今尚不多人留意這些福音材料。傳統上蓋伊人的生活和文化都深受伊斯蘭影響，任何人想要背棄這宗教會遭受社群攻擊。



你們要用**愛心彼此親吻**問安。
彼前5:14

愛心親吻——我希望有一天，當我走完一生時，能夠被紀念的是我留下來的親吻；希望人們會想念我與他們的情誼，和我對他們的關愛；希望身邊的人會把我看為一個能在他們心靈留下聖潔親密印記的人。philemati agapes這詞組形容的正是如此的願望，表示在無私的捨己中那分深切、真誠無偽的友誼。

如果你仔細看「愛心親吻」這個詞組，當中兩個字很重要：phileo是「弟兄之愛」，agape則是「神的愛」。兩個字所代表的分別是「持久不變的友誼」和「自我犧牲的奉獻」，是人類前後一致與神的恩賜互相配合的行為：既有兄弟情誼，又有上帝的愛。願我對你的關懷，讓你想起我們是同蒙救贖的弟兄，這就是「愛心彼此親吻」這個詞組的意思。

知識可以淡忘，啟迪可以消失，解釋可以過期，唯有我們在團契裡因著神不變的愛，人人願放下自我，無私地互相關懷，奉獻自己，彼此委身，這種相交的感受永遠不會溜走。

我們的主是philemati agapes的基督王，讓我們也用愛心彼此親吻問安。



天父，求你為蓋伊·富爾貝人興起忠心的工人，用最適合他們的方法，向他們述說關於耶穌的事蹟，使他們能夠深深的被吸引，渴慕認識這位爾撒（耶穌）。求聖靈感動這支和平的族群，願意歡迎每個接觸他們的基督使者，並敞開心接受耶穌的愛。奉主耶穌基督的名求，阿們。

尼日利亞的「宣教心視野」課程

Perspectives in Nigeria



今天，過去曾經是宣教禾場的國家，已經開始訓練自己的宣教師，差派到海外宣教了。1954年，當時的「蘇丹內地會」(SIM) 聯同許多教會、宣教站、聖經學校與醫療宣教事工成立了「西非福音教會」(Evangelical Churches of West Africa: ECWA)。目前有超過1,600位宣教師在ECWA的宣教部「福音傳道會」(Evangelical Missionary Society, EMS) 領導下，分散在尼日利亞與其他國家傳福音。

另外，成立於1983年的「尼日利亞福音宣教協會」(NEMA) 與100多個非洲教會宗派及宣教機構合作訓練領袖、制定策略、提供支援，有效展開宣教工作。

2002年，「NEMA」引進「宣教心視野」課程，教導學員明白神要教會參與普世宣教。2016年，他們推動更多教會參與這項課程，至今學員人數已超過4千人。

一位完成課程及成為導師的牧師在所處的尼日利亞城市，為平信徒舉辦年度「宣教心視野」課程。一組來自尼日利亞的團隊也受邀在加納(Ghana)推動這課程。



Photo by iStock



我必搭救你脫離惡人的手，救贖你脫離殘暴之人的手。耶

15:21

惡人——耶穌對舊約非常熟悉，當祂教導門徒禱告「救我們脫離兇惡」時，也許想到這經文。ra 涵蓋很廣的意思。在希伯來文描述愛的字有3個；希臘文則有4個，但只用一個ra字來描述邪惡。為什麼只用一個字涵蓋不同的邪惡呢？答案可從希伯來世界觀中得到。

希伯來人認為世界分成「聖潔」和「不聖潔」兩個對立的陣營，只要是不聖潔的事，都是邪惡的。因此ra包括道德和倫理的罪、沒有智慧的行為、忘恩負義、自私不可取的態度、汙穢的言語、傷害人的事、具威脅的場合、垂頭喪氣的臉等等。簡單的說，凡是沒有神聖潔的事，都包括在ra所涵蓋的範圍內。

當主耶穌禱告：「救我們脫離兇惡」，祂毫無疑問是用了希伯來人ra的觀念，不單祈求救我們脫離撒但的魔掌，更是廣泛地指一切邪惡行為。

當你禱告「救我們脫離兇惡」時，是否有想到包羅萬象的ra？是否求神救你脫離不好的行為、思想、話語、場合、態度、甚至臉上表情？是否求神把你遷入到祂聖潔的光中？



天父，求你保守完成「宣教心視野」的學員，能被動員加入宣教的行列，一生委身於大使命。求天父為他們開路，讓他們能順利去到福音對象當中，也供應他們所需要的一切資源，使他們在服事中一無所缺。禱告每個進入宣教工場的學員，都能經歷聖靈的同在和大能。奉主耶穌基督的名求，阿們。

布基納法索與加納的穆斯林事工

Ministry to Muslims in Burkina Faso and Ghana



你認為把人帶到基督面前，需要什麼呢？不就是我們的救主對我們的那份愛嗎？就是這份捨己的愛，能把人帶到那超乎萬名之名的耶穌基督那裡。

寇久·伊薩卡 (Kojo Issaka) 傳道在加納北部和布基納法索向穆斯林作見證、植堂，以及服侍人數不多的基督徒。

當地穆斯林的信仰混雜了拜偶像的做法；每當伊薩卡有機會與人分享時，他會向人分享耶穌基督的愛，以及祂如何賜我們更豐盛的生命，從今時直到永遠。

當穆斯林丈夫不讓對救主有興趣的妻子去教會時，伊薩卡會與丈夫們建立關係，幫助他們明白讓耶穌進入家庭生活是何等有價值。

感謝主，伊薩卡多年的流淚撒種，他的擺上終於引來一對富爾貝夫妻接受了福音。伊薩卡持續訓練領袖、培養門徒，並確保人人都有聖經。



Photo by KojoWork



我必搭救你脫離惡人的手，救贖你脫離殘暴之人的手。耶15:21

殘暴之人——「殘暴之人」和「惡人」(ra) 看似相同，其實是兩個不同的字。ariyts是個令人恐懼和警告的字，指「毫無憐憫、令人十分害怕的人」，用來描述獨裁者、暴君和欺壓者。

這字讓我們對神憐憫的屬性有更深的認識。毫不留情、沒有憐憫心的ariyts和神的心情完全相反。沒有憐憫，倫理行為是沒有意義的；沒有憐憫，所謂聖潔只是用來責備人；沒有憐憫，我們就會淪為暴力的奴隸。

你仔細默想過神的憐憫嗎？祂為了愛人類，甚至願意犧牲自己。神何等聖潔，祂不必遷就我們的不聖潔，可以放棄達不到標準的我們。可是神並沒有這麼做，反而主耶穌成為人的樣式，把自己交在毫不留情、沒有一絲憐憫的ariyts手下。祂屈服在他們的暴虐之下，將你和我從恐懼中救出來。

你是否真的領悟到「救我們脫離兇惡」意味著主耶穌必須死？你是否明白，只有祂承受了毫不留情的殘暴折磨，才能救我們脫離兇惡？

我們應該帶著感恩的心向神求「救我們脫離兇惡」，因為祂，我們遭暴政欺壓的日子才得已結束。



天父，求你保守伊薩卡在西非的服侍，給他更多機會向富爾貝人活出主的愛，將更多得救人數加給他。也求主興起許多人加入伊薩卡，一起活出美好的見證，並栽培初信者成為門徒，使他們願遵行主的一切命令。「腓立比人哪，你們也知道我開始傳福音、離開馬其頓的時候，在收支的事上，除了你們以外，並沒有別的教會和我分擔。就是我在帖撒羅尼迦，你們也一再派人來供給我的需用。」天父，求你感動非洲信徒像腓立比人一樣，喜樂地支持像伊薩卡這樣的傳道人，提供他們所需的支援，不論在金錢上或禱告上。奉主耶穌基督的名求，阿們。

加納的馬西那·富爾貝人

Maasina Fulbe People of Ghana



Photo by Guillaume Colin



「噫！」莫巴託 (Mobato) 被哈里斯波 (Harisobo) 最後重重的一擊，終於倒在地上再也起不來。這兩人整個下午用竹竿一次又一次互鬥，結果是莫巴託不敵，只好忿忿地說：「你可以擁有她。」哈里斯波帶著勝利地笑容離開。

兩個年輕人是富爾貝人馬西那支派的成員，以上是他們稱為「沙洛」(Sharo) 的習俗，用來測試年輕男子的氣概。當兩個年輕男人想娶同一個女人時，便用互鬥來決定，勝出的就可以娶這女人。

對馬西那·富爾貝人來說，如此需要經過磨難的考驗是稀鬆平常的事，因為身為牧牛的民族，他們早已習慣刻苦的生活。他們認為一個人必須能忍受艱難和痛苦，才具備成為好丈夫的條件。

馬西那·富爾貝人不只住在加納，西非其他國家都有他們的蹤跡。雖然他們是穆斯林，卻有一套自己的榮譽準則，包括不流露強烈的情緒。



然而，耶和華與我同在，好像可怕的勇士。耶20:11

可怕的勇士——在對付邪惡、追求聖潔的事上，神從不懈怠職守，也絕不手軟，祂是作惡之人所畏懼的可怕勇士。由兩個希伯來字組成的意思是「強大」和「暴君、欺壓者」。

神會竭盡全力反對邪惡，徹底擊垮悞祂的人，保護義人。凡是反對神的人，都會感覺到祂的忿怒，祂已向一切不聖潔發出宣戰，這戰爭會一直進行下去，直到祂完全得勝為止。反對神的都將失敗，後果那麼可怕，為什麼還有人選擇站在失敗的一方？

因為這些人執意要用自己的方式過生活。若想要在這場戰爭中換到勝的一方，首先必須願意順服在這位可怕的勇士之下，祂是深愛我們靈魂的神。這是不容易的決定，需要向「老我」和「邪惡的方式」死去才行。惟有向不聖潔的勢力死去，才能加入聖潔的軍隊。這是為什麼還有許多人選擇與神對立，因為他們還不願意把自己的計畫置於死地。

今天你我可以用歡樂的聲音感謝神，祂是我們可怕的勇士，祂一定會勝利。祂會毫不留情鏟除所有不聖潔的事，包括殘留在我心中的不聖潔。



天父，「草必枯乾，花必凋殘，惟有我們上帝的話必永遠立定。」懇求幫助牧牛的馬西那·富爾貝人能瞭解，雖然我們卑微如草，創造我們的神仍然愛我們，能賦予我們生命的意義。求神讓他們有機會讀聖經，因神的話能指引他們的人生。願在加納的馬西那·富爾貝人興起植堂運動，讓許多人透過教會認識耶穌並祂復活的大能，回轉歸向神。奉主耶穌基督的聖名，阿們。



這一天，請按聖靈感動，寫下你為西非富爾貝的未得之民的禱告。



Photo by Alfred Weidinger

親愛的天父，

Blank lines for writing a prayer.

奉主耶穌基督的聖名，阿們。



原來神的手重重攻擊那城、城中的人有因驚慌而死的。撒下5:11，和合本

驚慌而死——若神恨惡罪惡，祂會讓邪惡四處氾濫而袖手旁觀嗎？若神恨惡邪惡，祂會坐視不管它的影響嗎？

今天我們的世界宣揚沒有神，或神已不管這個世界，人可以按自己的喜好生活。然而，聖經卻告訴我們，神始終積極參與人類所有事務，從個人的小事到國家大事，祂都牢牢掌握著。神按自己的目的書寫人類歷史，是祂決定何時是盡頭、什麼是祂允許的、什麼是祂要阻止的。

撒母耳記的故事提醒我們，儘管非利士人反抗神的統治，神仍然掌控一切。當人違背神，就必須付上慘痛的代價。經文使用的字是mehumah mawet，描述「對暴斃和疾病所生的困惑和恐慌」。非利士人陷入瘟疫蔓延的混亂中，死亡的恐懼瀰漫全城。他們很清楚國家的遭遇來自神的懲罰，因此他們沒有找公共衛生專家或軍事將領解決困境，他們找神，因為他們知道只有神才能解除這災難。

今天我們也面臨全球性的驚慌混亂，世界的價值系統嚴重被扭曲，沒有人能解除這困境，神正在行動中，我們是否像非利士人那般看清事實？

歐洲猶太人 神眼中的瞳人

12

2 0 1 8

整理：穎穎

資料來自：

An Overview of
the Jewish Peoples of
Eastern and
Central Europe
—by Avi Snyder of
Jews for Jesus

提起猶太人
通常想到猶太天才教育、
猶太致富黃金定律、諾貝爾得獎者
或他們在哲學、科學、藝術、企業、
娛樂等領域的傲人成就
若再多研究一點
就知道這優秀民族
曾經歷超過兩千年亡國、滅族、
流離失所、遭排擠的苦難
並知道在浩瀚的宇宙中
他們是神眼中的瞳人

今年(2018年)是以色列復國70週年。

西元前1020年，以色列立國。後來分裂為南（猶大）北（以色列）兩國，先後於西元前722年和586年被亞述帝國和巴比倫王國所滅，再輾轉落到羅馬殘酷政權下。西元70年，羅馬大規模屠殺猶太人，從此他們四處飄流，到哪兒都遭趕逐。

任何國家亡國超過500年，就絕無可能復國，因為民族特性必然消失。然而，猶太人亡國超過2,500年，歷盡滄桑後仍保有獨特文化與信仰，並在1948年5月14日復國，成為歷史上絕無僅有的例子！

今天多數猶太人居住在以色列，其次在美國。但那些流亡異鄉的日子，他們都在哪兒呢？如何生存和奮鬥呢？





流亡異鄉的日子

西元70年後，多數猶太人聚居歐洲。兩千多年的融合、通婚，如今猶太人的外貌特徵和歐洲人沒太大分別，唯大部分猶太人仍信仰猶太教，精神上始終是猶太人。

今天猶太人大致可以分為：阿什肯納茲（Ashkenazi Jews，希伯來語意為德國）和塞法迪（Sephardic Jews，希伯來語意為西班牙）。前者是散居在法國、德國和東歐的猶太人，使用意第緒語（Yiddish）；後者則指流散到西班牙、葡萄牙、北非和中東的猶太人，主要使用拉迪諾語（Ladino）。

早期猶太人最多聚居在東歐，包括波蘭、蘇聯、匈牙利和羅馬尼亞。他們說意第緒語、帶圓頂小帽，與主流文化分隔；而西歐猶太人分布稀疏，較能融入當地文化。

當時哪裡有謀生機會，猶太人就往哪裡遷移。以波蘭為例，中世紀波蘭國王需要努力建教堂，招募大量猶太人當勞工，這是波蘭猶太人較多的原因之一。

二戰以前，世界上的1,800萬猶太人中有60%住在歐洲；戰後大量猶太人移民回以色列，導致歐洲猶太人口銳減。對於留在歐洲的猶太人，神是否有特殊計畫呢？

今天歐洲猶太人的近況

前蘇聯曾是最多猶太人居住的地方。今天仍有約50萬在俄羅斯、烏克蘭與白俄羅斯。據調查，90年代蘇聯瓦解後，說俄文的猶太人對福音最有回應，因為蘇維埃政權產生的信仰真空，使猶太人和其他人一樣，迫切需要信仰填補這空洞。另外，共產政權成功隔絕所有宗教，也隔絕了猶太人受西方「反耶穌」觀念影響。神奇的是，過去30年福音的門一直敞開，不少猶太人就在那段時期聽到福音。

法國猶太人數目也可觀，約有50萬，從法國大革命以來他們就居住在此，是最古老的社群之一。同時法國也有很多阿拉伯人，每次中東和平進程受挫，法國猶太人就遭殃。近年，多起燒毀猶太教堂、襲擊猶太學校的事件發生，日益高漲的反猶太情緒，使猶太人回歸以色列的人數翻漲了1倍。

匈牙利是現代猶太復國主義「國父」西奧多·赫茨爾（Theodor Herzl）的出生地，與猶太人有深厚淵源，這裡有豐富的猶太傳統和歷史地標，例如歐洲最大的會堂——菸草街會堂（Doheny St. Synagogue），每天都有西方和以色列猶太遊客到此遊覽。匈牙利猶太人接近10萬，多半居住在首都布達佩斯。

匈牙利的福音進展向來振奮人心。早在19世紀中期，就已出現大批傑出的彌賽亞猶太人^{（注）}的屬靈「巨人」，包括拉比以薩·利奇斯坦（Isaac Lichtenstein）、學者艾德尚（Alfred Edersheim）以及宣教先鋒高恩博士（Leopold Cohen）。

1990年，德國向前蘇聯猶太人敞開大門，猶太人口從3萬，到2005年上升到20萬以上，當中包括了信主的彌賽亞猶太人，他們成為同胞接觸福音的

注：信主的猶太人不稱自己為「基督徒」，而用「彌賽亞猶太人」這稱呼。

橋梁。大部分猶太移民住在柏林、科隆和杜塞道夫等主要城市，目前這些城市都有「彌賽亞信徒教會」（Messianic congregation）和宣教機構在開展福音事工。

二戰之前，波蘭擁有300多萬猶太人，戰後只剩不到10萬人存活下來。許多倖存者選擇移民，留下來的猶太人多數居住在華沙（Warsaw）。今天官方數據的波蘭猶太人口為6,000至8,000人，但這數字並不準確，因為是許多猶太人的先祖，當年被有愛心的波蘭公民藏起來躲避納粹迫害，以波蘭人身份撫養成人，他們不知道原來自己有猶太血統；也有人因為過去陰影，加上社會仍有反猶情結，而選擇隱藏身分。

為何猶太人難接受福音？

猶太人是神的選民，但在約書亞計畫（Joshua Project）中，猶太人屬「福音未得之民」。

我們需要知道，為何猶太人很難接受福音？除了不能接受「受苦彌賽亞」、「因信稱義」的觀念以外，還因為在歷史上天主教、東正教，及晚近基督新教，都曾迫害猶太人！

特別在德國納粹暴政期間，被殺害的猶太人逾600萬。猶太人認為基督教是最大兇手，因為當時歐洲和德國都已基督教化；集中營士兵週日也會到教會崇拜。這個歷史包袱使猶太人抗拒十字架，甚至連數學的「+」，也會刻意寫成「⊥」。

最令人心痛的是，「反猶主義」竟然是從基督教開始的。這段歷史我們不能不知。但願知道了，我們為猶太人禱告時，能多一份情詞迫切，因為是我們欠他們的。

一段令人羞愧的歷史

新約聖經是猶太人寫的，所有使徒也是猶太人，福音更是透過他們傳開的。可是到了第二世紀，隨著外邦信徒快速增加，基督徒團體發生了劇變。

主耶穌復活升天還不到100年，教會就走上殘酷迫害猶太人的歧途！

先是羅馬皇帝君士坦丁大帝在313年頒布米蘭詔書，宣布基督教為國教。基督徒地位提升後，卻開始對猶太人發布苛刻禁令，包括不准建新會堂和修復舊會堂、不准從事醫務工作、不准進入耶路撒冷、不准與非猶太人同住等。

使徒時代結束以後，教父們基本都是受希臘文化影響的外邦信徒，他們的教導和著作充斥攻擊猶太人的言論，連宗教改革之父馬丁·路德晚年也寫下激烈的反猶教義，間接促成了四百多年後的「納粹思想」。

6至19世紀是對猶太人充滿暴力、不寬容的黑暗年代，猶太人被視為魔鬼的同伴，成為被屠殺的對象。14、15世紀，整個歐洲實行「猶太隔離屯墾帶」（Pale of Settlement），限制猶太人不能離開這區域、不能擁有土地、不能上大學等。歐洲各國根據自己的喜好，動輒驅逐猶太人或沒收他們的產業。反猶最積極的西班牙和葡萄牙，相繼設立基督教異端裁判所，審判改信基督教的猶太人的所謂叛教行為，比如偷偷慶祝逾越節。

每當艱難時期，猶太人都會成為替罪羊，例如黑死病肆虐歐洲時，他們被指是傳播瘟疫的罪魁禍首；經濟艱難時，他們被指責是壟斷資本家。每次都掀起新一波迫害猶太人的惡浪。

還有，歷史上惡名昭彰的十字軍東征，說是要從穆斯林手中解放聖地，一路上卻打着「十字架旗幟，奉基督的名」對猶太人燒殺擄掠，摧毀無數家園。

最滅絕人性的迫害，當屬德國納粹對猶太人進行的種族清洗。在這場最極端的反猶行動中，只有少數基督徒冒著生命危險救助走投無路的猶太人，絕大多數基督徒無動於衷，而相當多基督徒甚至是納粹的幫兇！

我們該如何回應？

閱讀這段令人羞愧的歷史，我們除了心情沉重，還能如何回應？

今天世人對猶太人的態度不是冷漠，就是歧視。全球普遍孤立以色列；猶太人在世界各處繼續被迫害；歐洲年輕人中興起了反猶主義。

過去曾虧負猶太人的基督教，今天雖沒迫害他們，卻仍受所謂「替代神學」(Replacement Theology) 潛移默化的影響，主張神已將本來賜給以色列人的祝福與應許，轉移到教會身上，甚至認為沒必要向猶太人傳福音。世界上沒有一個族群，我們會認為不需要福音，除了猶太人，這豈不也是一種反猶形態？

「神棄絕了他的百姓麼？斷乎沒有。」神是一位守約施慈愛的神，怎可能放棄以色列呢？讓我們看看神在祂選民身上奇妙的作為吧！

過去40年，很多猶太人轉向耶穌。單單在以色列，1948年彌賽亞猶太人的數目屈指可數，今天至少有1.5萬的猶太人歸信基督，這數字還不包括歐洲的彌賽亞猶太人。

彌賽亞猶太人的數目正快速成長，這是神所做的工作。神也興起向猶太人傳福音的機構，比如猶太人歸主 (Jews for Jesus)、艾瑞爾事工 (Ariel Ministries)、選民事工差會 (Chosen People Ministries)、歐洲倡議 (European Initiative) 等。

讓我們加入他們的行列，
禱告神翻轉歐洲猶太人的心，
讓他們能經歷基督的愛。
這是每個閱讀這篇文章的人，
至少要做的事。



歐洲的「猶太人歸主」機構

Jews for Jesus in Europe



Photo by Jews4Jesus



歷史上有13個偉大的歸主猶太人，當時羅馬政權指控他們為「攪亂天下的人」，其中12位是耶穌基督的使徒，第13位就是被復活的主特別呼召的使徒保羅。保羅的生命曾經歷極震撼的轉變，今天在全球猶太人中，同樣的事仍然在發生。

「猶太人歸主」（Jews for Jesus）是一個向猶太人傳福音的前線機構，分布在全球14個國家與26個城市中，專向猶太人傳講彌賽亞的福音。在舊約中猶太人與神立約、等候彌賽亞到來，今天「猶太人歸主」的同工正是要向每個猶太人宣告「彌賽亞已經來了，並且祂將會再來」的好消息。

一個歸主的猶太人肯定比基督徒更容易接觸他的同胞，因為他們不會像基督徒存有預設的立場，也不會使用讓猶太人感到陌生的基督教術語。「猶太人歸主」機構為了更有效接觸猶太人，使用嶄新、量身訂制的福音文學、音樂和戲劇，以便能在毫無文化障礙之下分享彌賽亞的真理。當猶太人醒悟到耶穌就是他們等候的彌賽亞時，就會樂於與家人和朋友傳福音，並聯合其他彌賽亞信徒一起過團契生活，堅固彼此的信仰。



祂對我說：我的恩典是夠你用的，因為我的能力是在人的軟弱上顯得完全。林後12:9

夠用——我們的需要很多，希望神全都能滿足，比如多一點金錢、能力、愛情、自由等等。保羅也有他的需要，他求主「使這根刺離開我」。神的回應恐怕不是人們喜歡的，神說：「我的恩典是夠你用的。」

我們只希望神馬上拿走我們的「刺」，解決一切難題，但神要給我們的，比我們所求的更重要。許多時候，我求神馬上解決困難，是為了不必再依賴神。神當然不會答應，祂要給我們的不是次等的，乃是最好的，所以祂說：「我的恩典夠你用。」

arkeo的意思是「有自由去感受滿足」，表示我們能對神的恩典和供應感到很滿足。很難想像可以對自己的缺乏感到滿足，然而這恰恰就是奇妙之處：因為缺乏，所以發現神何等慷慨；因為缺乏，認識自己的無助，曉得依靠大能的神。

「依靠神」是我們與神的關係重要成分。如果有什麼東西能夠讓我們更親近神，就是滿足於完全依靠神的恩典。



天父，禱告如同聖經描述的最後日子，猶太人會與他們的彌賽亞面對面。求父神加添「猶太人歸主」足夠智慧和資源，能早日將福音傳遍歐洲每個國家。「弟兄們，我心裡所願的，向神所求的，是要以色列人得救。」但願歐洲各地的猶太社區能得著耶書亞的救恩。奉主耶穌基督的名求，阿們。

宣教士傳記

亞倫·列文 *Missionary Biography, Aaron Lewin*

少年時期的亞倫·列文除了面對沉重的功課壓力以外，同時還承受尋找身分認同的尷尬。雖然列文來自一個在信仰上較開放的家庭，父親是彌賽亞猶太人；母親是基督徒，他可以自由尋求真理，但他還是陷入迷惘，甚至要以龐克搖滾樂來逃避和麻醉自己。

儘管列文那段時期養成許多不好的生活習慣，但上帝沒有放棄他。16歲那年，列文經歷聖靈奇妙的引導，加上閱讀了母親推薦的一本關於真理的書以後，意識到自己的過犯，也看到生命的意義只能在耶穌裡找到，他決定要將生命獻給主。

從那天起，一切都不同了。聖經不再是與他無關的書，而是每個字都能直接對他說話。信主後，列文的生活和性情截然不同，連老師看見他的改變也感到很驚訝！

亞倫·列文在加入「猶太人歸主」以前，先完成大學課程，然後才與新婚妻子，及後來的3個孩子一起在「猶太人歸主」服侍4年多，並於2016年5月在柏林成立「猶太人歸主」新據點。



Photo by AaronLewinProfile



祂對我說：我的**恩典**是夠你用的，因為我的能力是在人的軟弱上顯得完全。林後12:9

恩典——一堆帳單、需要和挑戰正等著我，恩典怎可能夠用？我們常以為恩典就是罪得赦免，可以進天堂等，卻忽略了「恩典夠用」也適用在當下的每一刻。

英文charity（慈善）便是從希臘字charis個字根來的。我們的需要很大，無法自給自足，神看我們是等待救濟的人。神從不缺資源，祂也願意提供慈善的捐贈。祂不只有能力，而且充滿憐憫和慈愛。

charis的意思是「不求回報的恩惠、絕對白白賜予的愛」，完全為受惠人的好處著想，難怪這字也用在「欣喜」之後。你是神慈善機構指定的受惠人，在你有需要時，神的供應一定及時送到。

因此，當我向神抱怨不滿足時候，其實是告訴神：「你可以把我從捐贈的名單除名，現在我要靠自己，不需要你的賜予了。」

神會微笑地說：「生命本身就是一份我贈送的禮物，你還是留在受惠人的名單中吧！」



天父，禱告福音能傳遍柏林的猶太人，特別是住在當地的2萬名以色列猶太人。「說了這話，他們正看的時候，他就被取上升，有一朵雲彩把他接去，便看不見他了。當他往上去，他們定睛望天的時候，忽然有兩個人身穿白衣，站在旁邊，說：加利利人哪，你們為什麼站著望天呢？這離開你們被接升天的耶穌，你們見他怎樣往天上去，他還要怎樣來。」禱告復活的真神能攪動許多年輕猶太人的心，使他們渴慕尋求從神而來的生命與永恆的盼望。奉主耶穌基督的名求，阿們。

宣教士傳記

卡達塔 *Missionary Biography, Kata Tar*

Photo by KataSharingJesus



我出生於共產主義時期的匈牙利，父母是無神論者，我自幼便接受無神的共產思想教育。

大學時期，我開始懷疑共產主義，並且有意識地尋找真理。有一次，我參加一個招魂活動，意識到宇宙有一個看不見的世界，我決定拜訪一位基督徒朋友，希望他能為我解答困惑。

那天晚上，朋友與我分享基督信仰，聖靈感動我，讓我知道神愛我，並看到自己的罪。三個星期後，我決定要接受耶穌為我個人救主，帶領我決志信主的牧師是來自匈牙利的彌賽亞猶太人 (Messianic Jews)。後來，神奇妙的安排，我在匈牙利建立了彌賽亞猶太人教會。

信主8年後，我加入「猶太人歸主」，以許多方式向猶太同胞傳福音，包括音樂、舞蹈或舉辦彌賽亞猶太藝術家的作品展覽。我們會到街頭分發福音單張，也會去採訪猶太音樂家、藝術家和學者。我也會主動探訪對彌賽亞感興趣的猶太人。



天父，為卡達塔的服侍禱告，祈求使用他帶領許多猶太人能擁抱彌賽亞，為他所牧養的教會禱告，求神讓這個教會能夠用生命力，能成為福音流通的管道。「因有一嬰孩為我們而生；有一子賜給我們。政權必擔在他的肩頭上；他名稱為奇妙策士、全能的神、永在的父、和平的君……他要為大，稱為至高者的兒子；主神要把他祖大衛的位給他。」為卡達塔和他所接觸的匈牙利猶太人禱告，但願這節經文真實地臨到他們的生命。奉主耶穌基督的名求，阿們。



祂對我說：我的恩典是夠你用的，因為我的能力是在人的軟弱上顯得完全。林後 12:9

能力——dynamo是「能夠完成一件工作的能力」，有「大功告成」的意思。神的作法與世界是顛倒的，如果人以自己的能力行動，神就會退後；當人處於無助時，神就出現。

為什麼神不直接將能力加在人的力量上呢？因為神知道人會歸功於自己，奪取神的榮耀。神不幫助那些想要倚靠自己的人，而是幫助那些在絕望中來到神面前的人，就是登山寶訓中所說的破產、悲傷、受欺壓、沒有人幫助、空虛和處境危險的人。

主耶穌在世所走的是謙卑、順服的路。如果我們要與父神有親密的關係，就必須放下自以為是的能力和想居功的心態，這樣神才能把祂的能力澆灌在我們身上。神要注滿的是一個完全空的杯子，而不是半空的杯子。

今天的教會只想要神在已有的「能力」上增添一點力量，難怪教會沒有能力。不肯放棄人的稱讚和對榮耀的追求，神的能力就不會彰顯。

伊果·巴巴內爾 *Missionary Biography, Igor Barbanel*



我在烏克蘭的重要貿易港口城市敖得薩（Odessa）長大。來自於一個受高等教育和「猶太無神論」（Jewish Atheists）家庭，爸爸和哥哥都是畢業於高等軍事學院的軍官。

我從小就很想知道為什麼猶太人會分散到世界各地？每次問起父親這個問題，他都只是輕描淡寫地回說：「這就是猶太人的命運。」然而，我對這答案並不滿意。

成年後，我娶了一個猶太女孩為妻，陸續有了兩個孩子。我們購買了自己的房子、有一份良好的工作和一群知心朋友，日子過得相當舒坦。然而，我的內心始終有一個空缺，因為我還找不到答案。

從1992年開始，我們一家人接受「猶太人歸主」機構的邀請，固定參與他們的聚會。3年後，在一個聖誕節聚會，當我聽到講員分享耶穌可以除去我的罪，因為祂已親身為我的罪死在十字架上，聖靈感動了我，當天我便接受了耶書亞（Yeshua，耶穌）為我個人救主。

當晚聚會中，「猶太人歸主」的宣教士分享申命記28章的經文，是關於祝福和詛咒的命令，我這才明白為什麼猶太人會分散在世界各地。上帝回答了我的問題！同時也清楚呼召我去向猶太同胞傳福音，於是我決定加入「猶太人歸主」。



祂對我說：我的恩典是夠你用的，因為我的能力是在人的軟弱上**顯得完全**。林後12:9

顯得完全——神從來不做沒有目的的事，祂的一切善行都不是隨機而行的，因為祂有目標。teleioutai是被動的語態，有些譯本翻成「得以完全」，意思是「達到了所要的目標、完成了。」

神說：我在你身上有個目的，就是要藉著你的軟弱顯出我的能力。我選擇這個方法，是為了我自己的理由。

你想要看見神的目的成就在你身上嗎？最好就盡早習慣處於不足夠的狀況；習慣讓自己沒有絲毫可以居功的機會；習慣打從心底接受自己沒有能力。

今天的世界很難接受這真理，因為我們都希望可以提升自己、實現自我、發現潛能等。在這個崇尚個人能力的時代，要接受自己很軟弱，好讓神可以動工的這個建議實在不吸引人。

當我們投入追求名利之時，需要停下來問問自己：在人生舞台上我安於坐在一邊，讓神來占據舞台嗎？神要透過我的軟弱彰顯祂的能力，完成祂預定的目標，讓我們學習不要擋住神的路。



天父，懇求繼續使用「猶太人歸主」的事工，用適合的方式陪伴烏克蘭的猶太人，聖靈感動每一個接觸福音的猶太人願意轉向耶書亞。「我因錫安必不靜默，為耶路撒冷必不息聲，直到他的公義如光輝發出，他的救恩如明燈發亮。」為伊果·巴巴內爾的服侍禱告，求神賜他能力訓練許多門徒，使他們成為引導烏克蘭猶太人的屬靈之光。奉主耶穌基督的名求，阿們。

波斯尼亞猶太人 *Bosnian Jewish people*



「我們感到很榮幸您來為我們主領『聖潔日』(High Holy Days)，但我們更希望早日能有自己的拉比。」住在塞拉耶佛(Sarajevo)的正統派猶太人雅各，誠摯地向來自以色列的拉比表達他們的心聲。

雅各繼續分享道：「我們能與當地人融洽地生活在一起，但卻不被他們同化。正如你所看到的，我們的會堂就夾在學校與公寓大樓之間，低調地融入在這個社區內。我們還是很珍惜「妥拉」，也堅持用希伯來文來敬拜上帝，恭敬地向我們祖先的上帝禱告。」

波斯尼亞有許多穆斯林或基督徒，猶太人向來能和這些不同宗教信仰的族群相處融洽。只是他們的社區規模實在太小，很難有效傳承自己的文化傳統，這是他們在波斯尼亞(Bosnia)和赫塞哥維納(Herzegovina)所面對的最大挑戰。目前在塞拉耶佛(Sarajevo)只有約650個猶太人，已經是最多猶太人居住的地區了。



Photo by iStock



祂對我說：我的恩典是夠你用的，因為我的能力是在人的軟弱上顯得完全。林後12:9

軟弱——當我們患感冒時，全身都會奮力抵擋病毒，所以會感覺不舒服、難受，這種生病、不健康的狀態，就是astheneia這字的寫照。這字延伸出來的意思就是「軟弱」和「沒有能力」，好像一個病人躺在床上，無法照顧自己。

當我們說自己是軟弱的，是否想到這樣的畫面？還是我們仍然感到精力充沛？

耶穌說健康的人用不著醫生；有病的人才用得著。(太9:12)你是強壯不需要耶穌呢？還是病了？

祈求天父打開我的眼睛，讓我看見自己心靈的疾病，就是自私自利、尋求自己的榮耀、對抗神的目標。求神除去我一切疾病，不是為了讓我強壯，而是讓我成為你榮耀流通的管道。

神完美的計畫在人完全的無能上得以實現，這是神做事的方式。當我們終於擁抱這真理時，神的榮耀就能迸射出來。



天父，祈求差派人去接觸波斯尼亞猶太人，向他們介紹耶穌的救恩，聖靈感動他們願意加入成為基督身體的一員。但願在波斯尼亞猶太人中興起門徒運動，好使福音能夠在猶太族群當中廣傳。「耶和華發明了他的救恩，在列邦人眼前顯出公義；記念他向以色列家所發的慈愛，所憑的信實。地的四極都看見我們神的救恩。」但願東歐的猶太人能了解神向他們所施的慈愛與信實。奉主耶穌基督的名求，阿們。

克羅埃西亞猶太人 *Croatian Jewish People*



克羅埃西亞猶太人抵制「大屠殺紀念日」，因為他們想傳達一個訊息，就是他們認為克羅埃西亞政府並沒有盡全力對抗「現代納粹主義」這極端民族主義的形式。

克羅埃西亞政府支持「為祖國做準備」這類口號，但「祖國」這詞所指的是克羅埃西亞人所擁有的國家，並不包括在這國家生活的外國人，尤其是猶太人。

事實上「只為祖國」正是「烏斯塔沙組織」（Ustase）的口號！這是一個正在克羅埃西亞興起的反猶運動。隨著反猶主義者的增加，許多克羅埃西亞猶太人感到憂心忡忡，有些人因為恐懼日益嚴重的反猶的情緒，不得以選擇離開克羅埃西亞。

東克羅埃西亞的428萬人口中，幾乎全部人都是羅馬天主教徒。克羅埃西亞猶太人的數量很少，只有約2千名左右，其中3/4生活在首都筭格瑞布（Zagreb），其他人則定居在國內3個較小城鎮。

儘管今天克羅埃西亞猶太人與其他族群通婚的情況普遍，但多數猶太人還是擁有強烈的民族認同意識。在筭格瑞布的社區有一座猶太會堂、一座猶太藝術畫廊、一座猶太人圖書館，還有一座猶太大屠殺研究中心。



所以我極其樂意誇自己的軟弱，好叫基督的能力住在我裡面。林前12:9，NET中譯本

極其樂意——你對自己的軟弱感覺如何？是不是希望能夠掩蓋起來，避免談論自己的缺點或失敗？是否想要呈現一個完美無瑕的形象？

保羅用了一個我們想不到的字來對付軟弱，就是hedista。這字是用來形容吃喝時的享受，可以翻成「極大的熱情」或「又香又甜」。保羅用享用佳餚美酒來描述自己的軟弱。

我們的軟弱可以好像美味的宴席，是因為當我們處在最大的需要時，神最大的供應就會臨到！

神邀請我們參加基督王的餐宴，但我卻告訴神：「等等，我必須先吃掉手上的小餅乾。」神會說：「我正需要這小餅乾來製作一個上等的餡餅皮，給我吧！請入席。」

神從來不浪費。我們以為自己必須攜帶最好的東西來，卻發現我們擁有的並不好，正想要丟掉時，神說：「交給我，這是我的宴席所需的食材。」

只有當我明白原來我的軟弱正是神用來宣揚耶穌奇妙工作的材料，我才能夠誇自己的軟弱。現在你對自己的軟弱感覺如何？你能夠極其樂意地交給神嗎？



天父，祈求保護克羅埃西亞猶太人，使他們免受反猶者的傷害禱告。為克羅埃西亞的信徒能有智慧、愛和憐憫的心腸，願意想辦法去向克羅埃西亞猶太人傳福音。「看哪，我的僕人——我所扶持所揀選、心裡所喜悅的！我已將我的靈賜給他；他必將公理傳給外邦。」但願克羅埃西亞猶太人能早日知道，耶穌就是神所揀選、所喜悅，要來拯救他們的彌賽亞，求聖靈讓他們願意接受這份救恩。奉主耶穌基督的名求，阿們。

塞爾維亞猶太人 *Serbian Jewish People in Serbia*



Photo by iStock



25年前，塞爾維亞以嚴重迫害少數群體穆斯林聞名於世；今天，「世界猶太人大會」（World Jewish Congress）的副會長卻讚揚塞爾維亞政府友好地對待猶太人。塞爾維亞在這方面經歷了何等大的改變！

塞爾維亞政府承認猶太教是該國7個傳統宗教之一，也重視並承認在歷史上曾發生屠殺猶太人的悲劇。甚至他們正努力補償塞爾維亞猶太人於二戰後，在共產政府統治下所失去的財產。塞爾維亞東正教（Serbian Orthodox Patriarch）的牧長清楚表明，基督教和猶太人相互關心十分重要，因為這是上帝所希望看到的。

今天，塞爾維亞的猶太人社區逐漸強盛，越來越多人到猶太會堂參加聚會，人們也活躍地參與各種社區活動，包括帶有濃厚猶太色彩的戲劇文藝類活動。唯一不理想的是，在塞爾維亞只有約1,200名猶太人，比起1990年代初期少了很多。



所以我極其樂意誇自己的軟弱，好叫基督的能力住在我裡面。NET中譯本

誇——某位司儀介紹講員時說道：「今晚到我們當中的是一位很了不起的人物，他若不是得到幫助，無法有今天的成就、他一直為了驕傲自大而掙扎、有許多黑暗需要悔改，在討神喜悅上有不少失敗。讓我們一起來歡迎他。」

你大概沒聽過這樣的介紹吧？我們都想掩藏自己的軟弱和錯誤。但聖經的觀點卻相反，不誇人的成就，反誇人的軟弱。

世界崇拜勢力、成功、影響力，大家喜歡聽成功人士的講演，效法他們，希望也能一樣成功。我們都想要作「強人」，但耶穌教導我們不同的價值觀，祂說若想要成為領袖，就先作眾人的僕人。保羅在學習了謙卑的功課後，到世上唯一值得效法的是主耶穌這位被人厭棄、仇恨、迫害，甚至被殺的對象。

為什麼我可以誇自己的軟弱？因為當我軟弱時，就像耶穌一樣；當我傷痛、受羞辱、無能為力時，就與耶穌連結一起。這時，我就可以效法耶穌一樣服事他人。



天父，為塞爾維亞的基督徒禱告，求主讓他們願與鄰舍猶太人建立關係，使他們有機會向猶太朋友分享福音。懇求聖靈打開塞爾維亞猶太人的眼睛，使他們看見自己需要彌賽亞。「我的僕人……許多人因他驚奇；他的面貌比別人憔悴；他的形容比世人枯槁。」但願塞爾維亞猶太人能早日接受這位受苦的彌賽亞，知道聖子是為了他們而受苦，為要拯救他們。願主的愛能深深吸引塞爾維亞猶太人。奉主耶穌基督的名求，阿們。

說塞爾維亞語的馬其頓猶太人

Serbian speaking Jews in Macedonia



莎拉 (Sarah) 是一名馬其頓的法學生，她站在一群以色列猶太學生面前說：「我是住在馬其頓的猶太人。」

「馬其頓是位於希臘 (Greece) 和保加利亞 (Bulgaria) 之間的一個國家，大約有200多萬人口，而我們猶太人只有250人。」

「我們多數當年在西班牙宗教裁判^(注)後，逃離西班牙和葡萄牙的猶太人，我們通常被稱為「塞法迪猶太人」(Sephardic Jews)。我們的母語是拉迪諾語 (Ladino)，是一種希伯來語與西班牙語的混合體。今天，我們外表看起來與塞爾維亞人沒分別，都會說流利的馬其頓語。」

「在1940年代，保加利亞占領了馬其頓。不久他們便與德國簽署一項協議，將所有猶太人驅逐出境，包括我大部分的親戚在內。那段時期，幾乎98%馬其頓猶太人都在大屠殺中被殲滅了。」

今天，馬其頓的猶太社區正在慢慢恢復中。2000年3月，一個新猶太會堂在馬其頓首府斯科普里 (Skopje) 成立，可說是幾代人的第一個猶太會堂。歐洲規模第二大的猶太人大屠殺博物館也是設在馬其頓。

「我們會慶祝所有猶太節日，我也常參與馬其頓猶太人的青年俱樂部，努力將猶太人歷史融入馬其頓教育體系中，並制定防止「否認大屠殺法」。我之所以修讀法律，就是為了有這方面影響力。」

大多數馬其頓猶太人被過去的恐懼束縛，他們們內心沒有真正的平安。

注：1478年西班牙成立異端裁判所，用以打擊異教，維護天主教的正統性。



所以我極其樂意誇自己的軟弱，好叫基督的能力住在我裡面。林前12:9，NET中譯本

我極其樂意誇——經文說揭露自己的失敗是個人主動的決定，是我自己要把軟弱舉得高高，用鎂光燈照明，讓別人看到。這不只與世界所推崇的追求成功不一樣，還要求我誇口自己的失敗。因為只有當我陷入崩潰、無價值時，才會發現自己多麼需要神。

我必須停止要求神解決困難，使我不必倚靠祂的這習慣；我必須察覺神最看重的恰恰是我的無能為力，因為這是祂要向我施恩典的管道。

你會刻意把自己的軟弱寫在你的履歷表上嗎？

什麼時候我們才能停止讓世界錯誤、有罪的價值觀來塑造我們的行為呢？什麼時候我們才能停止擔心「他們會怎麼想呢？」什麼時候我們才能明白，神的恩典不是只幫忙我們修補一下東西，而是要徹底改變我們呢？

「我極其樂意誇」表示我主動把介紹詞寫給司儀，請他介紹我時說：「這人追逐自我的人生是失敗的；他忙得昏頭轉向，努力積攢財物，卻只是囚禁了自己。」

我軟弱，但我遇見了神。



天父，祈求讓馬其頓猶太人能渴慕尋找在你裡面真正的平安，是不能被奪走的平安。「耶和華對我主說：你坐在我的右邊，等我使你仇敵作你的腳凳。耶和華必使你從錫安伸出能力的杖來；你要在你仇敵中掌權。當你掌權的日子，你的民要以聖潔的妝飾為衣，甘心犧牲自己；你的民多如清晨的甘露。耶和華起了誓，決不後悔，說：你是照著麥基洗德的等次永遠為祭司。」但願馬其頓猶太人知道彌賽亞比大衛更偉大，耶穌永遠為祭司，乃是永生神的心意。求天父讓他們不會錯過救恩。奉主耶穌基督的名求，阿們。

斯洛伐克的猶太人 *Jewish People in the Slovak Republic*



在過去幾個世紀，中歐內陸國家斯洛伐克的猶太人口占很高比例，今天只剩2,600名猶太人居住在斯洛伐克。

雖然斯洛伐克的憲法容許宗教自由，但隨著老一輩猶太人過世，猶太人的社區、習俗和語言也跟著漸漸式微，越來越多年輕人對自己的猶太人身分一無所知。

今天在斯洛伐克還有一些猶太人試圖保存猶太人的文化，他們透過學校、猶太教研究、意第緒語和希伯來語課程，以及在社區中心舉辦猶太戲劇等文化活動，盡量發揮猶太文化的影響力。

斯洛伐克猶太人相信上帝是宇宙的造物主和人類最終的審判者，但他們並不相信主耶穌就是所等候的彌賽亞。在斯洛伐克不同的猶太社區，信仰差異相當大。儘管多數斯洛伐克猶太人信仰猶太教，但也有許多人，尤其是年輕人，不認為自己需要宗教信仰，他們也不像長輩們那樣將猶太文化深植於心。

目前已有斯洛伐克語版本的完整聖經、電影《耶穌傳》、影音和線上資源供使用。



Photo by iStock



所以我極其樂意誇自己的軟弱，好叫基督的能力住在我裡面。林前12:9，NET中譯本

住——我們要誇自己的軟弱是有個目的的，就是讓耶穌能夠住在我們裡面。episenoo的意思是「支搭帳篷在……」，約翰福音1章的「道成了肉身住在我們中間」是同一字根。這字是從舊約的會幕觀念來的，神住在祂的百姓中間，就在祂所建立的帳篷裡。

現在耶穌要住在我裡面，祂要在我無能為力的地方搭起帳篷住下來。我為自己的軟弱誇口，因為那是耶穌住在我裡面的家。

你覺得最不自在的地方，就是主耶穌搭帳篷住下來的家。相反當你舒適地坐在自己掌控的皇宮時，就沒地方可搭建神的會幕了。神是住在有缺乏、有需要的地方！

我不喜歡自己的地方，耶穌卻住在那裡；我希望把地方整理好、打掃乾淨，耶穌卻用祂的榮耀照耀在我那不光彩的軟弱。

軟弱者的神願意住在我那亂七八糟的世界裡，如果我希望祂在我這裡支搭帳幕，就必須把深入的需要和最大的不足向祂敞開。



天父，禱告福音在斯洛伐克猶太人當中傳揚時，不會被視為是「反猶主義」，或會威脅猶太文化，而是能看見是神給亞伯拉罕的應許實現。求主差派海內外信徒有感動在猶太社區生活與服侍。禱告在猶太社區能興起有生命力的教會，成為主的光和鹽，為主作美好的見證。「但願以色列的救恩從錫安而出。耶和華救回他被擄的子民那時，雅各要快樂，以色列要歡喜。」奉主耶穌基督的名求，阿們。

說捷克語的猶太人 *Czech Speaking Jewish People*



Photo by Jews4Jesus



目前只有約4千猶太人口住在捷克，僅僅是二戰前猶太人口的一小部分。少數說捷克語的老一輩猶太人分散住在捷克共和國。大屠殺以後，多數倖存者都不願談論自己的經歷，也不熱衷將猶太身分傳承給子女，反而希望下一代能融入當地的生活方式、宗教和文化。

今天，年輕猶太人確實能夠融入捷克的文化，變得跟他們一樣世俗化。在他們看來，猶太社區過於僵化、老舊，不符合現代人的生活。許多人認為自己需要任何宗教信仰，他們視自己為「不可知論者」（Agnostics）。

捷克政府允許宗教自由，為教會打開了一扇門。目前有一些信徒、家庭教會和小組正在成長中；植堂運動也開始形成。有不拘泥於傳統形式的教會領袖，用適合年輕猶太人的方式接觸他們，也已開始了門徒訓練。



弟兄們，我藉著我們的主耶穌基督，又藉著聖靈的愛，勸你們與我一同竭力為我祈求神。羅 15:30

勸——保羅不怕向人求助，他深知自己需要別人的代禱。實際上他不只提到自己的需要，還吩咐別人支持他，這就是parakaleo的意思，呼求人來幫助你，與聖靈保惠師的字根一樣，是「一個強烈請求」，表達自己很需要幫助。

如果保羅認識到自己需要別人代禱，為什麼我們會覺得請求別人代禱很困難呢？可能有兩個原因：一、以為自己是獨立的個體，必須自立更生，不好意思承認自己處理不了生活問題。聖經的觀念卻是：我們是一個群體，需要彼此擔當、互相幫忙，連耶穌都請人和祂一同禱告。

第二、為別人禱告常不在我們的優先次序首位，常會忘了為別人代禱，因此當自己有需要時，自然會推想別人一定也會忘記，漸漸就不再要求別人代禱了。然而，如果我們不堅持彼此代禱，就會失去見證神恩典的機會。

禱告是我們擁有最強大的武器，是宣告我們要信靠神，讓祂掌管我們的生活。讓我們互相提出代禱需要，並且忠心彼此代禱。



天父，禱告真理的光能照亮捷克猶太人的每個層面，使他們能遇見這光。求神祝福在捷克的每個團契、門徒訓練和植堂事工，信徒的靈命能夠成長；福音能夠廣傳。「主耶和華如此說：我的民哪，我必開你們的墳墓，使你們從墳墓中出來……」禱告捷克猶太人能早日接受復活的主，得著復活的生命。奉主耶穌基督的名求，阿們。

布拉格團契 *Prague Fellowship*



在1990年正式向捷克共和國文化部註冊成立的「基督徒團契」(Cirkev Krest'anska'—“KS”)，是捷克當地的獨立地方教會。這些教會以當代音樂敬拜神、忠心教導聖經，定期有小組聚會來建立團契關係。目前在布拉格約有10多間「基督徒團契」教會，整個捷克共有近50多間教會。

每間當地教會都有自己的牧師和長老。全國性的事工策動及各地教會的監督，則由各教會的牧者所組成的KS理事會來負責。1996年底以來，來自美國德州的馬倫牧師、師母 (Pastors John and Kelsie Mullen) 就一直負責帶領捷克的英語教會。

捷克的英語「基督徒團契」教會以布拉格區的人數最多，由於會眾來自不同的國家和文化背景，他們的事工內容亦很多元化，比如以富表達性的敬拜音樂、著重教導神的話語和依賴聖靈引導來服事。他們十分看重活出對耶穌基督的信心，和信徒彼此相愛的生命。



Photo by Jews4Jesus



弟兄們，我藉著我們的主耶穌基督，又藉著聖靈的愛，勸你們與我**一同竭力**為我祈求神。羅15:30

一同竭力——sunagonizomai和英文agony (痛苦煩惱)同源，保羅加上表示「一同」的前置詞sun，增加這句話的強度。

「一同痛苦、煩惱」似乎不是我們對禱告的印象。我們認為禱告應該是有秩序、安靜、沒有不愉快場面，大家低頭合掌說出適當的禱詞。

我們對禱告的看法很少帶有痛苦、呼喊、眼淚或創傷，如果真有人如此情緒失控、嚎啕大哭地禱告，或許我們會覺得很尷尬。

什麼時候開始，我們在主面前表現得如此克制、被動和文明？我們忘了大衛在耶和華面前絕望、憤怒、悲傷、悔恨、興奮、歡笑的傾心吐意嗎？

忘了主耶穌在客西馬尼園禱告時掙扎的情緒嗎？祂體會到天父破碎心腸而哭泣，祂為著將要走的十字架路而痛苦地呼喊：「我父啊，如果可能，求你使這杯離開我。」

現在保羅來到主內弟兄姊妹面前說：「與我一同在禱告上痛苦。」讓我們放下壓抑的心情，在禱告中感受神的心意，為在黑暗中迷失的世界哀哭吧！



天父，為捷克的「基督徒團契」教會禱告，求主讓他們不是宗教體系的一部分，而是那因彌賽亞而與永生神相交的團契。求神讓他們在每一個日益增長的事工上，都堅固而明顯地在基督裡合而為一。「神的命令就是叫我們信他兒子耶穌基督的名，且照他所賜給我們的命令彼此相愛。」禱告布拉格的基督徒團契能繼續遵守神的命令，活出愛的生命。奉主耶穌基督的名求，阿們。

愛沙尼亞東部的猶太人

Eastern Yiddish Speakers in Estonia



Photo by iStock



一個擁有宗教自由的國家，不代表人民就會接受神的話，因為人們可以接受神的話，同時也可能向錯誤的話敞開大門，在愛沙尼亞就是如此。約1,800個猶太人住在愛沙尼亞，人數看起來不多，卻已是東歐最多猶太人口的地區之一了。

愛沙尼亞猶太人普遍使用意第緒語（Yiddish），就是一種介於德語與希伯來語的方言。儘管目前已有完整的意第緒語聖經、電影《耶穌傳》和環球錄音網（Global Recordings Network, GRN）的語音材料，但當地尚沒有猶太人成為彌賽亞的信徒。

愛沙尼亞猶太人相信上帝是宇宙的創造者、至高的審判官，他們也明白自己與亞伯拉罕盟約的關係。然而，他們卻拒絕相信耶穌基督是彌賽亞。



弟兄們，我藉著我們的主耶穌基督，又藉著聖靈的愛，勸你們與我一同竭力**為我**祈求神。羅15:30

為我——有時我們會覺得請別人代禱是件自私的事，我可以為自己禱告，也可以為別人禱告，但不需要麻煩別人為我禱告。

這想法是惡者巧妙的欺騙。當你邀請別人和你一同sunagonizomai時，惡者會試圖讓你覺得有罪咎感，怎可以麻煩別人呢？但保羅說跟隨耶穌的人是彼此代禱的群體，他甚至請弟兄姊妹感受他內心的重擔。

今天，「不麻煩別人」的想法已深入我們的文化，包括代禱，其實這恰恰是神不喜悅的「個人至上」的信念，和「我的命運決定在自己手中」的自我觀念一樣，不相信造物主對全人類的至高主權。

希臘觀點看人在宇宙中是孤立的，希伯來觀點則注重關係，包括與神與人的關係。神是三位一體的關係，祂也要人合一。當我們彼此代禱時，就建立一種奇妙、敞開的關係，不再互相防衛，而是把自己的軟弱和需要顯露出來，迫切等候弟兄姐妹的扶持。

彼此需要的關係才能打破我們之間的隔閡，這就是請別人代禱的意義。敞開心懷、分享需要、讓你進入我的生命，這就是滿足神心意的群體生活。



天父，禱告福音不會在猶太人社群中被誤以為是「反猶主義」，求主除去一切攔阻猶太人接觸福音的障礙，使他們在基督裡找到自己的身分，就是永生神的兒女。「我必在他們弟兄中間給他們興起一位先知像你。我要將當說的話傳給他；他要將我一切所吩咐的都傳給他們。誰不聽他奉我所說的話，我必討誰的罪。」求神幫助說意第緒語的猶太人看見，沒有聽從彌賽亞親自說的話，需要付上的代價，他們就趕快回轉歸向主。奉主耶穌基督的名求，阿們。

希臘猶太人 *Greek Jewish People in Greece*



在希臘的歷史名城科林斯（Corinth，新約的哥林多）這個地方，白髮蒼蒼的亞歷山德斯（Alexandros）緩慢地從一輛旅遊巴士走下車時，他的脖子上戴著「大衛之星」的徽章。

遠處就是著名的羅馬時代古蹟。導遊領著亞歷山德斯和其他遊客走向一些斷柱殘石，告訴他們：「專家認為在西元1世紀，使徒保羅就在這裡向人傳教。你們有什麼問題想問嗎？」

亞歷山德斯問道：「請問保羅是猶太人嗎？」

導遊以他所知道的資訊回答說：「保羅自幼便在當時最頂尖的猶太學者門下學習。他深信耶穌是猶太人的彌賽亞，一生都在傳講耶穌。」

亞歷山德斯心想，如果對保羅來說耶穌真的那麼好，或許他也應該認真尋求認識這位耶穌。

大約在西元前300年，第一批猶太人抵達希臘。當保羅和使徒們在希臘建立教會時，許多猶太人已經住在那裡。今天大約有4,500名說希臘語的猶太人居住在希臘，比起過去居住在此地的猶太人數，明顯少了許多。第二次世界大戰後，許多猶太人選擇移民到以色列。



保羅被這福音所**催逼**，向猶太人鄭重地見證耶穌是基督。徒18:5，中文標準譯本

催逼—你是否有過這樣的經歷，就是無論情況如何，都好像有一隻手在推著你不能停下來，為要達到某個目標？保羅就是用sunecho來描述這樣的力量，表示「一種強烈擁有的滿心衝動」，有些譯本翻成「全心」或「專心」。

保羅放下一切所有，只為了完成這個催逼他的事，就是神給他的使命。他幾乎沒考慮後果，一心向著目標前進。

我也想像保羅這樣的決心，可是生活中很多有待完成的事務，卻干擾我專注在神的目標上，該怎麼辦呢？在其他經文的敘述有告訴我們答案，就是保羅之所以能夠專心，是因為有西拉和提摩太為他分擔日常事務，他才能專注在被催逼完成的使命上。

這就是關鍵！不是個人的奉獻，而是團體的奉獻。為了達成這使命，保羅需要幫助，神就提供他所需要的幫助。我們的事奉也一樣，需要別人的幫助才行。

福音的使命不是靠個人的決心和努力來達成，而是需要集體共同分擔才行。



天父，為說希臘語的猶太人禱告，幫助他們能接受耶穌為期待已久的彌賽亞。求神差派忠心的工人、或他們身邊的基督徒，能突破各種障礙，把福音的好消息帶給希臘猶太人，努力幫助他們知道彌賽亞在2,000多年前被釘十字架，並且已經復活，有一天將要再來，審判活人死人。奉主耶穌基督的名求，阿們。

希臘的塞法迪猶太人 *Sephardic Jews in Greece*



瑪麗亞 (Maria) 是一位語文老師。這一天，她與教歷史的同事大衛 (David) 一起走在希臘的第二大城市——塞薩洛尼基 (Salonika, 新約的帖撒羅尼迦) 的街道上，一路上聽到一些老人正用他們不熟悉的語言在交談。

身為語文老師的瑪麗亞，很自然想聽聽他們用什麼語言，卻只聽懂一些。

大衛說：「聽起來像口音滑稽的西班牙語。」他們應該是塞法迪猶太人^(注)，說的是拉迪諾語 (Ladino)。西元1500年，第一個塞法迪猶太人抵達希臘後，便開始使用這語言。」



Photo by iStock

拉迪諾語是其中一種西班牙語系，混合了幾種語言的詞彙，主要使用者是猶太人。1492年，當西班牙統治者費爾南多 (Ferdinand) 和伊莎貝拉 (Isabella) 驅逐所有在西班牙的猶太人時，許多猶太人遷往希臘定居，但他們並沒有信奉天主教。雖然他們居住在希臘，但與說希臘語的猶太人還是有分別的。

多年以來，塞法迪猶太人不斷移居，留在希臘的人數越來越少，多數都是老人。很少住在希臘的塞法迪猶太人視耶穌為他們的救主。

注：塞法迪猶太人指中世紀住在西班牙和葡萄牙境內，講帶有希伯來和土耳其詞彙的西班牙語的猶太人。



免得撒但趁著機會勝過我們，因我們並非不知道牠的詭計。林後2:11

不知道——你能夠像保羅一樣，不必等撒但行動，就能識破牠的詭計嗎？agnoeo是「察覺、意會」。保羅說他知道撒但的詭計和行動，所以牠不能夠占上風。

撒但的技倆不單是明顯的巫術、拜偶像這些，牠更會使用一些計謀，讓我們不留意便上當。想想看，撒但是否曾用一些不顯眼的方式引誘你，使你不自覺犯一些「無傷大雅」的罪。比如神恨惡說謊，撒但就不會用明顯的謊言來欺騙，牠會讓我這樣想：「我只需稍微變通一下撒個小謊，一切就會很順利，也會避免受苦，應該是可以接受的吧！」又或「我只是稍微早一點下班，每個人都這樣做，沒什麼大不了吧！」還有一些聽起來很合理的想法，比如我掙的錢，愛怎樣花都行，或不必守主日，去賺更多錢來奉獻，也是愛主的表現等等。

保羅花時間尋求神的話語，為的是知道仇敵的技倆，他不願因無知被惡者欺騙。我們是否像保羅，確定人生的根基是建立在聖經原則上？還是聽信惡者謊言，選擇馬馬虎虎對待罪？



天父，祈求差派宣教機構和宣教士，用耶穌的愛接觸希臘的塞法迪猶太人，求聖靈感動這族群能視耶穌為神的兒子，而非褻瀆神。求上帝打開他們的心，使彌賽亞的預言降臨在他們身上。「我必將那施恩叫人懇求的靈，澆灌大衛家和耶路撒冷的居民。」求聖靈恩膏塞法迪猶太人，使他們能呼求主耶穌的名，渴慕得著主為他們預備的救恩。奉主耶穌基督的名求，阿們。

保加利亞猶太人 *Bulgarian Jewish People*



在保加利亞一間學校裡，9歲的伊萬（Ivan）在教室內閱讀一本歷史教科書。當他讀到其中一段時，不禁脫口而出：「天啊！我們最著名的一位女王竟然是猶太人？」

老師走過來看看伊萬讀的是哪一段，說：「喔！你說的是14世紀的亞歷山大國王（Tsar Alexander）。沒錯，他的皇后西奧多拉（Theodora）是猶太人。」

早在羅馬時代，就已有猶太人居住在保加利亞。西元7世紀，德國猶太人為躲避拜占庭帝國的迫害，逃亡到保加利亞。這些第一批猶太移民和信仰泛靈論的保加利亞人一起生活。西元9世紀，保加利亞改信基督教，猶太人仍繼續留在那裡，並且對保加利亞法院有強大影響力，特別是在皇后西奧多拉的時代。

1878年保加利亞獨立後，猶太人獲得柏林條約的平等權利。第二次世界大戰後，許多猶太人移民到以色列。今天僅有少數猶太人留在保加利亞，其中更少數猶太人相信耶穌是他們的彌賽亞救主。



保加利亞猶太會堂



免得撒但趁著機會勝過我們，因我們並非不知道牠的詭計。

林後2:11

趁著機會勝過——經文由「免得」開始，因此前文是我們如何識破撒但的詭計、勝過牠的關鍵。當中有兩個刻意的行動，就是順服和饒恕。

順服不只是在口頭上，乃是要有實際的行為。要揭發撒但的計謀，首先就是把神的律法牢記心中，然後透過順從的行為活出來！當我們堅定照著做，不要找藉口、不狡辯，就不會落入撒但的陷阱。

順服不容易，卻是簡單、容易明瞭的。神的律法不像登天一般難，只是這律法無比正直，不允許有絲毫迴旋餘地。當我認為自己的情形是可以例外，就是中了撒但的詭計。在聖潔的事上絕沒有例外的情形。

因此我們需要第二個行動：饒恕。我若決心過聖潔生活，同時願意饒恕人，就會發現一個奇妙的事實，就是神饒恕我、也接納我。這時，平時我忽略的事會——浮現，察覺自己哪裡不夠順服，和需要神赦免的地方。撒但也無法影響我，因為我不再給牠任何討價還價和狡辯的機會。

如果不要讓仇敵勝過我們，就要用順服和饒恕攻破牠。



天父，求神打開猶太人屬靈的眼睛，使他們能夠看見耶穌是誰。求主讓保加利亞的教會有感動與住在他們當中的猶太人分享耶穌的愛，預備他們的心成為好土，隨時能夠接受福音。「那時，他要在怒中責備他們，在烈怒中驚嚇他們，說：我已經立我的君在錫安—我的聖山上了。受膏者說：我要傳聖旨。耶和華曾對我說：你是我的兒子，我今日生你。」禱告全能的神向保加利亞猶太人顯現，使他們知道彌賽亞就是神的兒子。奉主耶穌基督的名求，阿們。

俄國猶太人 *Israelis in Russia*



照片只屬象徵性

Photo by iStock



伊琳娜（Irina）在少年時期便和家人一起逃離出生地俄羅斯。她以為自己永遠不會再回到這片土地了。沒想到在15年後伊琳娜再次踏上這片熟悉又陌生的國土，因為她在莫斯科以色列大使館找到了一份工作，即將和數百名背景相似的同事一起工作。

蘇聯時期約1百萬在俄羅斯出生的猶太人，為逃避蘇聯的鎮壓流亡到以色列。現今約有10萬人返回俄羅斯，有人是為了這裡的就業機會；有人因為擔心中東的安全問題；有人無法適應新國家的生活。當中有些人保留了以色列的護照，也有人在兩國都置產。

俄羅斯的總統普丁（Vladimir Putin）到以色列訪問之旅，代表著兩國關係的轉變。今天在東歐正發生一股猶太復興運動，擁有猶太背景的人可以自由參與猶太社區的活動、到希伯來學校上課、慶祝逾越節、在猶太餐館吃飯、參觀猶太博物館等。

然而，不代表反猶主義已經完全消失了。《多倫多星報》（Toronto Star）指出：「針對猶太人的襲擊仍然存在。觀察人士認為日益增長的猶太社區，已經開始引起俄羅斯民族主義者的反彈。」



因為神並非不公義，竟忘記你們的工作和你們為他的名所顯的愛心。希6:10

忘記——神不會忘記。也許這個想法曾經讓很多人害怕。想到神會記得我一切的過犯，那些傷害人的行為、不順服祂的事有一天都要面對神的審判，我就感到戰兢。所以，這節經文很重要，因為向我保證，主耶穌已經除去罪的刑罰和咒詛，現在我的罪不再是一個無法除掉的汗跡，主耶穌已揹負了我所有的罪債。

現在希伯來書的作者提醒我們，神不忘記的是我努力要順服祂和我對祂的愛。在永恆裡，神看我為一個渴望討祂喜悅的人。祂會和顏悅色地用臉光照祝福我。我現在可以歡喜地宣告：「神永遠不會忘記我。」

我們服事的是一位最偉大的君王，是宇宙的大君王，而祂竟然記得我們的名字。現在你是否預備好歡呼：「神絕不會忘記我是誰，以及我為祂做了什麼！」你在世上的日子為神爭戰、忠誠服事祂，祂全都不會忘記，會——記在心上。



天父，求你觸摸猶太族群，使多災多難的他們能在基督裡找到安息。為俄國的猶太人禱告，求神讓他們能透過各種管道和在身邊的基督徒朋友，接觸到基督教信仰，叫他們能尋見等候已久的彌賽亞。求聖靈預備他們的心，能夠擺脫傳統的束縛，有全新的眼光來看主耶穌的救恩，並且願意跨越一切障礙，憑信心接受成為神兒女的祝福。奉主耶穌基督的名求，阿們。

俄國的高加索猶太人（又稱：山地猶太人）

Jewish Tat (AKA, Mountain Jews) in Russia



「什麼？其他國家的猶太人不會綁架他們的新娘？」艾迪（Edik）發出驚訝的疑問。

「是真的，似乎只有我們擁有這樣的傳統。」他的朋友雅各（Jacob）肯定地回答。

高加索猶太人社區向來有綁架新娘的習俗。艾迪和雅各經過討論後的結論是：「我們的拉比允許這個傳統。」這個理由對他們來說已經足夠了。

高加索猶太人居住在俄羅斯已有1千多年歷史。他們的地理位置距離莫斯科有1千英哩之遠，因此不受共產政權影響，可以享有宗教自由。相比之下，他們的親屬阿什肯納茲猶太人（Ashkenazi）因為住在接近政治權力中心的地區，就無法像他們一樣保有猶太教習俗。

幾個世紀以來，住在高加索的猶太人與穆斯林都能和平共處，然而自從蘇聯解體後，他們便身陷穆斯林叛軍和俄羅斯警察交火的衝突之中。過去20年，許多高加索猶太人紛紛逃亡到以色列，導致該地人口從原本的5萬人銳減到5千人。

高加索猶太人使用猶太一塔特語（Judeo-Tat），是一種波斯語和希伯來語混合的語言。這種語言已被列為「世界瀕危語言」之一，而且是「明顯瀕危」的語言。



你們**禱告**，無論求什麼，只要信，就必得著。太21:22

禱告——「無論求什麼」唯一條件就是「相信」。這節經文有3個關鍵字：禱告、相信、得著。希臘文proseuche由兩個字而來：「大聲對某人說」、「向某人許一個願」。

我們知道禱告的對象是神。如果想要更深入認識禱告，就需要知道為何要對神說話。想要準確的答案，就要記得主耶穌是希伯來人，祂的禱告是希伯來文化的禱告概念。

在希伯來文化中，禱告就是口頭承認我是神百姓群體中的一員；當我禱告時，就是宣告我屬於創造宇宙和掌握歷史的神，大家庭中的一員。

神從起初就積極在這家族中工作，我們的集體歷史向我顯明，即使有時我無法看清方向、或目睹所有過程的進行，神還是持續不斷在我們身上實現祂的計畫。我家族的歷史讓我確知，神會按祂的目的和決定來垂聽我的禱告。

若想瞭解這節經文，首先要抓到重點：禱告是主宰歷史的神與祂百姓的交往，而不是我一個人禱告而已。



天父，求你向高加索猶太人彰顯自己，以致他們能認識你是供應者、醫治者和拯救主。「並且不用山羊和牛犢的血，乃用自己的血，只一次進入聖所，成了永遠贖罪的事。」祈求高加索猶太人能早日明瞭，並相信耶穌基督為他們的罪付上贖價，求聖靈柔軟他們的心，願意接受這份恩典。奉主耶穌基督的名求，阿們。

烏克蘭的克里米亞韃靼猶太人

Jewish Tatars in Ukraine



住在烏克蘭的幾個族群都源自於克里米亞，大家的語言和文化非常接近，主要的區別只是擁有不同的宗教，當中包括伊斯蘭教、猶太教和東正教。

信奉猶太教、自稱為「以色列的兒童」的克里米亞韃靼人（Judeo-Crimean Tatars），有著一段令人難過的屠殺、迫害和被驅逐的歷史。他們先是在史達林（Stalin）的統治下被禁止使用希伯來文，猶太會堂和宗教學校也被勒令關閉。俄羅斯人稱他們為「Krymchaks」^{（注）}，刻意將他們與其他猶太人分開來，逼他們在工廠和集體農莊作苦工。接下來，他們又面臨納粹的殲滅，至少6千人不幸喪生，許多人被驅逐到中亞各地區生活。近年，在烏克蘭又爆發暴力的反猶主義。

在1,700個信奉猶太教的克里米亞韃靼人當中，沒有一個基督徒。新約尚未翻譯成他們的母語克里姆恰克語（Krimchak），其他基督教資源也沒有這語言版本。今天，克里米亞韃靼猶太教徒遍布前蘇聯的幾個國家，如烏克蘭（Ukraine）、格魯吉亞（Georgia）、俄羅斯（Russia）和烏茲別克斯坦（Uzbekistan）。

注：Krymchaks是克里米亞的猶太社群，源於說土耳其語的猶太教正統派。



你們**禱告**，無論求什麼，只要信，就必得著。太21:22

禱告——我們已經明白能夠向神禱告，是因為我是神大家庭的一分子。禱告是關乎神與祂子民交往的歷史。

這歷史證明神會供應祂的百姓，每一件美好的恩賜都是從神而來的。我現在所擁有的和希望擁有的，都是神施恩給我。每當我禱告時，便是站在過去曾經歷神供應的人的隊伍中，深信今天神也會供應我的需要，正如祂過去如何為我的家族提供一切需要。

過去我家中的成員無法看到的，今天我可以看得多一些，能見證神總是在最恰當的時候，供應我們最深切的需要。而我今天還看不到的，也可以憑信心認定神從不誤事。相反，若不看歷史，只看到今天的世界和困難，信心難免會動搖。

我的屬靈大家庭還告訴我，禱告與敬拜儀式有關，是伴隨獻祭、節慶、默想、敬拜、禁食等，是一個群體對神信心的表達和對祂的敬畏態度。

神是這大家庭的家長、生命的源頭、統治者、律法的頒發者、我服事和跟隨的對象。當我禱告時就表明我認同神的身分、地位。你禱告時是用這樣的態度嗎？



天父，祈求讓宣教士知道，當怎樣向曾遭受迫害的克里米亞韃靼猶太人，宣講基督使人得自由的福音。約600-700名克里米亞韃靼猶太人住在美國和以色列，求神讓他們能夠有機會接觸到福音，讓他們信主以後可以和其他猶太同胞來分享。禱告所有尋找真理的猶太人能夠尋見「道路、真理、生命」的主耶穌。奉主耶穌基督的名求，阿們。

卡拉伊姆人 *Karaite Judaism*



卡拉伊姆人真的是猶太人嗎？其他猶太人認為是，所幸俄羅斯人和德國納粹分子並不認為，他們才得以逃過在俄羅斯發生的反猶主義暴動，和第二次世界大戰在德國發生的大屠殺。

卡拉伊姆人是一個來自克里米亞，講突厥語的猶太教卡拉派信徒。「卡拉」(Karaite)的意思是閱讀希伯來文的人，他們認為每個猶太人都有義務自己研究和詮釋希伯來經文，因此他們並不接受拉比的解釋。除此以外，他和一般猶太教徒一樣，會遵守安息日、潔淨禮，並與外邦人隔離。

今天，大多數卡拉伊姆人居住在以色列，只有約1,100名卡拉伊姆人住在烏克蘭。過去卡拉伊姆人一直都在烏克蘭生活，是法利賽人傳統的拉比猶太教



Photo by iStock

(Rabbinic Judaism) 信徒。1783年，俄羅斯開放猶太人定居的區域，使猶太人成為抵抗土耳其人的堡壘。

2014年，俄羅斯控制了克里米亞半島，令人驚訝的是克里米亞卡拉派的負責人說：「大部分卡拉伊姆人都支持與俄羅斯合併，我們會透過投票表達支持。我們在文化上與俄羅斯的連結比烏克蘭深。」

「猶太人歸主」機構在該區服侍。他們的網站刊登了那些因為他們的事工而信主的烏克蘭猶太人的見證。目前尚未有卡拉伊姆語聖經，但已有烏克蘭語聖經。



你們**禱告**，無論求什麼，只要信，就必得著。太21:22

禱告——芥菜種的比喻不在乎種子的大小，而是說只要有芥菜種那麼小卻不動搖的信心，神就能作工；不是論你的信心大小，而是信心要多堅定。神不會把我們的禱告放在「信心」的秤上衡量看合不合格；也不會等你存足信心才垂聽禱告。禱告的重點不是結果，態度才是重點；結果是次要的。

如果我站在神面前禱告，明白我是誰，神是誰，我的視角就會徹底被更新。如果我在天父面前禱告，明白自己是屬於祂的百姓群體，「我」融入了「我們」，給「我」的東西溶入了給「你」的，屬於「我的」變成屬於「我們的」。

如果我知道誰帶領我們的家族，曉得誰是我們的領袖，還有什麼好懷疑的？神哪次沒實現祂的目的呢？我怎能抱怨創造我的主？期望神為我做不是絕對最好的嗎？

禱告是尋求神的面最自然的結果，是渴望與主耶穌有持續溝通的正常表現。



天父，為「猶太人歸主」禱告，求你使他們能找到機會在卡拉伊姆人當中服侍，並打開卡拉伊姆人的眼睛，讓他們有全新的眼光看見彌賽亞耶穌。「匠人所棄的石頭已成了房角的頭塊石頭。這是耶和華所做的，在我們眼中看為希奇。」禱告卡拉伊姆人能尋找並尋見這位匠人所棄的房角石，使他們能得到永恆的新生命。奉主耶穌基督的名求，阿們。

烏克蘭的哈西迪（正統派）猶太人

Hasidic (Orthodox) Jewish People in Ukraine



Photo by iStockHassidic



正統派哈西迪猶太人的發源地就在烏克蘭，他們向來給人一種比較極端、特立獨行的印象。18世紀，在烏克蘭和波蘭的猶太教內，出現強調深刻的宗教情操、渴慕上帝的憐憫、喜樂與主動的愛的宗教運動。這群人就是今天的哈西迪猶太人，他們非常反對律法主義式的信仰。

儘管烏克蘭是一個斯拉夫民族的國家，但哈西迪猶太人在家中卻是說意第緒語（Yiddish），一種以希伯來字母所寫、源於日耳曼語系的言語。

每逢猶太新年期間，猶太人會前往烏克蘭朝聖，參觀哈西迪派的拉比——納西曼（Nachman）的墳墓，好讓自己得以從罪惡中解脫出來。朝聖地點在烏克蘭中部的烏曼（Uman）小鎮，距離首都基輔以南125英里。

當這些朝聖者湧入烏曼時，這小鎮會增加近4倍人潮，引起當地人的不滿。無奈烏曼的經濟卻依賴這些朝聖者。「猶太人歸主」（Jews for Jesus）的事工已外展至基輔（Kiev）、聶伯城（Dnepr）和敖得薩（Odessa）等城市，至今還沒去到烏曼。



你們**禱告**，無論求什麼，只要信，就必得著。太21:22

禱告——大衛是個禱告的人，他的禱告表達了所有情緒。他在神面前毫無拘束，任何儀式和規矩都不能限制他的表達。他會大聲呼喊和抱怨，也會歡呼和歌唱，更會有鬱悶和慌亂的時刻。他在父神面前是一卷打開的書，神喜悅他，說他是「合我心意的人」。

這就是禱告。我們不必被傳統正規的禮儀束縛，能自由來到全能神面前表達自己的感受。當我們進入這種禱告的時候，會發現原來禱告不是為神，而是為我們自己。

禱告不是神規定的方法，好使祂能改變心意或注意到我的需要。神是治理萬有者，當然知道我的需要，我不必說服神做什麼事。然而，神渴望我與祂溝通，因為祂知道當我禱告與祂溝通時，我是在尋求祂。神非常喜悅我尋求祂。

我父親生前常和我通電話。無論我講什麼他都愛聽，單純因為他是我的父親，這是他愛我的方式。神也是如此，很願意傾聽我向祂傾吐心意。在這過程中，祂知道我將會了解到一件很重要的事，就是祂愛我。



天父，為「猶太人歸主」禱告，讓他們有機會在猶太新年期間同時接觸到烏克蘭和以色列的哈西迪猶太人，有適當管道與他們分享福音，並且能有跟進的機會。也為地方教會能積極傳福音給烏克蘭的猶太人，並以耶書亞的方式訓練門徒。但願很多哈西迪猶太人會接受福音，能在烏克蘭建立起彌賽亞猶太人社群，好叫他們能一起向其他猶太同胞分享福音的信息。奉主耶穌基督的名求，阿們。

羅馬尼亞猶太人 *Romanian Jewish People in Romania*



兩千年很漫長！猶太人在兩千年前的羅馬時代，就已在羅馬尼亞生活。後來，文藝復興時期，住在波蘭和西班牙的猶太人也遷至羅馬尼亞，其中有些猶太人是在1496年從天主教國家西班牙遷移過來的難民。19世紀，越來越多猶太人從東方遷往該區。其他尚有來自義大利、希臘和中東的猶太人。隨著時間推進，羅馬尼亞的猶太人社區就是由這些來自不同地區的猶太人所形成。

在第一次世界大戰之前，並非所有出生在羅馬尼亞的猶太人都能享有公民身分。戰爭期間他們更是被剝奪工作和受教育的機會。到了在二戰時期，即使羅馬尼亞政府試圖保護他們免受驅逐，但他們還是不能倖免於遭受財產損失，不少猶太人甚至失去生命。

二戰結束後，大量猶太人選擇離開羅馬尼亞。目前，在布加勒斯特（Bucharest）、雅西（Iasi）、克盧日（Cluj）和奧拉迪亞（Oradea）等城市，有大約3千至2萬多名猶太人。

今日，猶太人在羅馬尼亞有由猶太社區聯盟發行的報紙；在首都布加勒斯特（Bucharest）有意第緒劇院，也有像「查巴德之家」（Chabad House）這樣鼓吹復興正統猶太主義的運動。事實上，羅馬尼亞是意第緒戲劇的發源地。不尋常的是，一些羅馬尼亞的拉比認為等候彌賽亞來臨是異端邪說。



信就是對所盼望之事有**把握**，對未見之事有**確據**。希11:1

把握——多數翻譯把hupostasis翻成「把握」（assurance），帶有「自信」或「個人保證」的味道，彷彿信心需由感覺來決定，更成了一種個人的宗教體驗。今天人們喜歡說：「這是我個人的信念，不該強加給人。」

然而，hupostasis從來不是關乎個人內心的信念，而是一個科學和醫學的名詞，意思是「某物背後的基本事實」；「信」這字「表明那真實但隱藏的實情」。

希伯來書作者說真正的世界，不是我們眼前看到的這世界，而是以後會顯明的那世界，是人所盼望的「隱藏的實況」。因此，這信心不是個人的、主觀的、私底下的內在感受，而是按著日後要來的是個怎樣的世界，此時將之示範出來。

如何示範呢？首先，從耶穌的生命流露出來，接著是從跟隨主的人的生命顯示出來。這不是一種所謂的內心體驗，而是明顯的生命流露。這個生命按照一個事實而活，目前這個事實是暫時隱藏的，但很快就要顯明為真實。

原來信心並不是我自己在黑暗中摸索，尋找對的感覺或正確的內心信念，乃是按照一個尚未顯明的真實來順服神的行事為人。



天父，為羅馬尼亞猶太人禱告，求你使他們不滿足於傳統的教導，能渴望知道更多真理，尤其是關於彌賽亞的真理。禱告他們移民至他國、或在日常生活中遇到基督徒，都能使他們有機會接觸到福音。禱告羅馬尼亞的教會能關心猶太人的救恩，刻意尋找機會向他們活出基督的愛。求聖靈向羅馬尼亞猶太人顯明，叫他們能夠接受舊約許多經文都是預表耶穌。奉主耶穌基督的名求，阿們。

格魯吉亞猶太人 *Jewish People of Georgia*



Photo by Jews4Jesus



歷史上有一個關於以色列10個失落的支派的說法，就是在2,700年前，猶太人被亞述人驅逐出以色列後就下落不明，至今仍是個謎。

格魯吉亞猶太人聲稱他們就是這10個支派的後裔，也有人說他們是2,500年前被巴比倫人流放的猶太人後裔。

格魯吉亞首都提比里斯（Tbilisi）的猶太區，是今天大多數格魯吉亞猶太人居住的地方。在過去30年，許多猶太人選擇移民到以色列、美國或比利時。尚留在格魯吉亞的猶太人，多數是以格魯吉亞語為母語的東正教徒。

留在格魯吉亞的，還有阿什肯納茲（Askhenazi）猶太人，他們是當年在蘇俄政府安排下，從東歐遷至格魯吉亞的猶太人後裔。

不少留在格魯吉亞的猶太人屬於中產階級，他們當中有醫生、大學教授、商人、藝術家、律師和作家等。許多猶太人積極參與政府和公共事務。目前格魯吉亞猶太人當中尚未有相信耶穌是彌賽亞的信徒。



天父，祈求軟化格魯吉亞猶太人的心，使他們願意放下傳統的束縛，多一些尋求真理，好叫他們能尋見愛他們、為他們死在十字架的主耶穌，也能驚喜地發現耶穌就是他們等候的彌賽亞。求父神把對猶太人的負擔，放在格魯吉亞基督徒心中，讓他們在常的生活中，願意向猶太人鄰舍活出基督的愛，這愛能夠吸引猶太人尋求基督。但願在格魯吉亞猶太人當中能有充滿聖靈能力的教會。奉主耶穌基督的名求，阿們。



信就是對所盼望之事有把握，對未見之事有確據。希

11:1

所盼望之事——如果你盼望夏天去度假，現在就要存錢、研究行程、計畫日期，才能讓所盼望的事成為現實，對嗎？

每次你按所盼望的未來做一些事時，都在表明尚未來的某些事是實際存在的。你所盼望的假日，正改變著你現在的生活方式。送孩子上大學、退休後的生活、買一間房子等等，每個「所盼望的事」，都讓你必須按照一個計畫去預備。

你已發現信心的祕訣了吧！信心就是執行一個關於「神的現實」的計畫。當我能看到超越這世界的界線時，就會發現一個被神掌管的境界。當我們禱告：「願祢的國降臨地上」，就表明「我要神的世界成為實際，在我目前寄居的環境中運作。」現在我要報名加入祂計畫！也就是說我需要開始從思想、言談、行動上把神的世界顯明出來。

「所盼望的事」不是我的主意，也不是我個人的夢想，而是神的計畫。信心就是知道神的計畫，然後活出來，好讓那計畫在明天成為現實。

說匈牙利語的猶太人 *Hungarian Speaking Jews*



匈牙利是世上最多猶太人居住的國家之一；東歐最大的猶太人社區也在這裡。從西元二世紀起，就有猶太人居住在匈牙利的紀錄，而這些紀錄一直延續至今。

在20世紀早期和中期反猶主義興起之前，猶太人與匈牙利當地居民向來都能融洽生活在一起。

今天猶太人必須面對的其中一個問題，就是他們的年輕一代，由於成長過程中缺乏身分認同和對文化根源的認識，導致他們漸漸疏離猶太傳統。如今要將猶太文化傳承給他們，是一件不容易、卻非常重要的事，因為東歐保存了許多猶太文化，一旦失去就可能永遠丟失了。



Photo by iStock

猶太教與基督教有許多共同之處，因為基督教本來就是從猶太教開始的。兩者之間的主要區別是猶太教不相信耶穌是所應許的彌賽亞。



信就是對所盼望之事有把握，對未見之事有**確據**。希11:1

確據——當你看到傑佛遜紀念堂、華盛頓紀念碑，還有圓頂國會大廈，這些建築物象徵了什麼？它們顯示我們生活所依據的原則——自由，我可以指著這些建築物說：「看！它們象徵了我們的自由。」

這就是elenchos的意思，更準確的翻譯是「顯示」或「表明」。神選擇用一些看得見的東西來顯示那看不見的實際。信心是「觀察這個象徵和所代表的意義，而感到放心」。信心不是建基於我說服了自己內心的主觀感受，乃是建立在神把祂看不見的領域，化為外在看得見的象徵上。

神用什麼來象徵祂那看不見的實際？第一、有形的十字架顯明了神那隱藏的實際；第二、空的墳墓象徵著生命改變，代表了神那看不見的治理；第三、聖經把祂那看不見的國度顯明出來。

你還可以加上自己的elenchos。我們都是神的器皿，用來顯明祂那看不見的實際，我能否指著自己現在的生活說：「看！這就是神在治理和作王的證據」？



天父，為匈牙利猶太人禱告，使他們能將良好的猶太文化傳承給下一代，特別是對上帝的敬畏和尊崇。禱告猶太人能每一代都對彌賽亞的啟示有對的認知，以致他們的家庭不會失去得到救恩的機會。「對膽怯的人說：你們要剛強，不要懼怕。看哪，你們的神必來報仇，必來施行極大的報應；他必來拯救你們。」為匈牙利猶太人禱告，使他們讀到這段預言，能了解他們的彌賽亞不僅已經降臨，而且已完成救贖大工了。求聖靈引領匈牙利猶太人能早日歸入基督的身體。奉主耶穌基督的名求，阿們。

說德文的猶太人 *German Speaking Jewish People*



猶太人居住在歐洲大陸已超過兩千年。今天許多被認為是猶太人的事物，都源自歐洲的猶太人。

他們有兩個分支：阿什肯納茲猶太人（Ashkenazi Jews）和塞法迪猶太人（Sephardic Jews）。

塞法迪猶太人向來住在屬於西班牙和葡萄牙的伊比利亞（又稱比利牛斯）半島（Iberian Peninsula），直到1492年被驅逐出境，才分散到歐洲各地。今天塞法迪猶太人主要使用「拉迪諾語」（Ladino）。

阿什肯納茲猶太人則來自日耳曼地區，他們主要使用「意第緒語」（Yiddish）。

歐洲各地猶太人的宗教習俗不相同，派別之間的差異也很大。也有猶太人是沒有宗教生活和信仰的。



Photo by iStock

今天，說德語的猶太人與反猶主義的陣營，就像歷史上曾上演的，不少困難有待克服。在奧地利，反猶主義源自基層人民，但也有人認為是來自當地政府。



因著信，我們知道這宇宙是藉神的話造成的。這樣，看得見的是從看不見的造出來的。希伯11:3

話——有兩個希臘字可以翻譯成「話」：Logos通常指「寫下來的話」；本節經文中用的rhema，指「會發聲的話」。神開口說話，世界就出現了。神不是拿起已經存在的東西來創造，祂只是開口說話就創造了宇宙。今天神仍然對我們說話，不只藉著logos，也透過rhema對我們說話。

許多年前，當我正在工作時，一個陌生人走到我面前忽然對我說：「你自以為有學問，你的自大得罪了神。」我尚未來得及回應，他已轉身走開，我後來也沒有再見過他。我花了很長的時間，才同意神藉著他對我說的話。那是我從一個陌生人口中聽見神聲音的真實經歷。

如果神能透過祂的話創造世界，祂也能用各種必要的管道對你說話。你曾否禱告許久，忽然一個念頭湧現，或內心有聲音催促你作出某個決定？你曾否從另一個信徒或一個完全陌生的人口中聽見神的話？

你真的聽過神親口對你說話嗎？你希望祂這麼做嗎？



天父，為歐洲猶太人的平安禱告，使他們能在人民與政府眼前蒙恩，不受反猶主義影響和傷害。為猶太人的眼光能夠被聖靈開啟，看見他們的彌賽亞就是為拯救罪人釘在十字架的主耶穌，並且被主的愛深深吸引，願意回轉歸向祂。「他雖然未行強暴，口中也沒有詭詐，人還使他與惡人同理；誰知死的時候與財主同葬。耶和華卻定意將他壓傷，使他受痛苦。耶和華以他為贖罪祭。他必看見後裔，並且延長年日。耶和華所喜悅的事必在他手中亨通。」但願德國猶太人能看見彌賽亞為他們付出的代價，以至他們願意單單向祂跪拜。奉主耶穌基督的名求，阿們。

波蘭的猶太人 *Polish Speaking Jewish People in Poland*



男孩問父親：「為什麼波蘭人會恨我們？」

「他們不是恨我們，他們只是害怕，因為他們不了解我們。人們會害怕他們所不知道的事。」

停頓片刻，父親接著說：「你還記得爸爸曾經告訴你，關於我們民族的故事嗎？」

男孩點點頭說：「記得。很多人在二戰中不幸喪生，那些幸運沒遭害的人，多數都逃到了美國或歐洲其他國家。」男孩不解地問：「為什麼我們的家人不逃離呢？」

「你的曾祖父母非常勇敢。波蘭是他們的家，所以他們決定留下來。」父親有點自豪地回答。

男孩皺起眉毛問道：「現在我們還得留下嗎？我們不能逃到美國嗎？」

父親搖搖頭說：「孩子，逃跑並不能解決問題。」

在1940年代，超過300萬猶太人口住在波蘭，大部分人死在戰爭和集中營中，也有人在猶太社區中活活餓死。當年德國人和波蘭人摧毀了幾百所猶太會堂，他們甚至強迫猶太人自己點火，親手燒掉這些會堂。沒被燒毀的會堂則成為工廠、監獄或者娛樂場所。其實波蘭人也是受害者，他們的財產被德國人沒收，隨後又被共產黨沒收。

今天依然存活的猶太人還不到波蘭的百分之一人口。儘管人數不多，到今天他們依然還得面臨日益增長的反猶主義的威脅。



除他（耶穌）以外，別無拯救，因為在天下人間，沒有賜下別的名，我們靠著得救。使4:12

名——彼得的宣告在當時可以被視為最高形式的褻瀆，因為他宣告耶穌的名和神的名一樣，公然違反第三誡命的「不可妄稱耶和華你神的名」。

這條誡命要求當我們稱神的名時，是要尊崇祂的名，鄭重以祂的名為每項計畫、思想和言論的最高權威，完全降服神的治理權柄。當人使用神的聖名時，就想起與神立約的關係，求神同意並為我們所說的話做見證。

當彼得宣告耶穌的名是唯一可以靠著得救的名，意思是耶穌擁有絕對和完全的治理權。當我們呼求耶穌的名時，是用這名來記起與神立約的關係，請耶穌來支持我們。我們用祂的名來達到反映神屬性的目的。而「妄稱主的名」就是沒有神的目的、不顧神所希望成就的事，只想要耶穌來支持我的言論或行動，並不是要實現祂的目的。

主耶穌不要我們把祂的名字當做一種神奇處方，而是要確認自己和神的目的對齊。因此，當我們說「奉主耶穌的名求」時，是表示我所求的與祂所要的一致。這是你禱告嗎？



天父，求主保護苦難的波蘭猶太人免受災害。禱告在今天這樣困難的局勢，反而讓猶太人感到靈裡的飢渴，渴慕尋求可以帶給他們平安的救世主。「救恩屬乎耶和華；願你賜福給你的百姓。」禱告波蘭剩餘的猶太人會透過這篇詩篇，尋求來自神所預備的救恩。奉主耶穌基督的名求，阿們。

拉脫維亞的猶太人 *Latvian Jewish People*



下班前，安德里斯（Andris）看見他的同事埃德加（Edgars）戴上一頂小圓帽（希伯來語中叫「基帕」Kipa），感到新奇、有趣地問道：「嘿，埃德加，為什麼你要戴上這頂毛帽？」

埃德加有點不高興地瞪著他說：「這不是毛帽！毛帽是給卡通人物戴的。我這頂小圓帽是猶太人去聖殿時都會戴的。」

安德里斯隨埃德加走出辦公室，感興趣地繼續問：「你已經信教了嗎？」

埃德加翻了個白眼回答他：「這跟宗教無關！我是猶太人，這是我們逾越節的傳統，猶太人都會這樣守逾越節的。」安德里斯感覺到埃德加的不耐煩，不敢再問什麼是逾越節，只能目送埃德加離去。

在拉脫維亞，猶太人一般穿著與其他人無異，所以人們通常不知道他們是猶太人。他們在拉脫維亞比較少遇到反猶行為，不久前還隆重舉行二戰期間猶太人被屠殺日的紀念儀式，呼籲人們吸取歷史的慘痛教訓，尊重人類平等、和平和自由。紀念儀式就在二戰期間被焚毀的猶太人會堂廢墟上舉行。當年，德國納粹將上千名猶太人集中在這裡，放火活活燒死他們。

拉脫維亞猶太人如同其他兩個波羅的海國家（立陶宛和愛沙尼亞）的猶太人一樣，使用俄語作為貿易語言，目前已有許多俄語的福音材料可供他們使用。



我是耶和華——你的神。出 20:3

你的——是誰決定你是屬神家的人？是你的決定嗎？聖經中有不少形象告訴我們，是神揀選人而非人揀選祂。耶穌用「吸引」這樣的詞；保羅用「收納」；舊約中神與以色列民互動的標準說法是「我是你的神」。

神的意思是：「你千萬不要困惑，我要你知道，我是你的神，不要考慮去拜另外的神，我現在告訴你，我就是你該拜的。」

小小的代詞「你的」改變了結果，這不是普通的一個神，而是「我的」神。為什麼？因為神這樣說啊！因此，我可以很安心，確知無論我生活遇到什麼事，神都一定會保護和祝福我，因為祂是我的神。生活中若沒有神，到處都是恐懼和危險，但有個小小的「你的」就不同了。

今天，神是你的神，生活在祂的掌管之下，你不必擔心，祂已經宣告說你屬於祂。是的，我曾說：「神啊，我選擇生活在你的權柄之下，我需要你。」但早在那之前，神就已經宣告：「我是耶和華你的神。」



天父，求你讓拉脫維亞猶太人閱讀新約聖經，認真尋求真理，並從聖經中發現彌賽亞的真理。祈禱有拉脫維亞信徒願意和猶太人成為朋友，向他們活出美好的見證。「他誠然擔當我們的憂患，背負我們的痛苦；我們卻以為他受責罰，被神擊打苦待了。哪知他為我們的過犯受害，為我們的罪孽壓傷。因他受的刑罰，我們得平安；因他受的鞭傷，我們得醫治。我們都如羊走迷；各人偏行己路；耶和華使我們眾人的罪孽都歸在他身上。」禱告聖靈能攪動拉脫維亞猶太人的心，使他們悔改，願意接受耶穌的救贖。奉主耶穌基督的名求，阿們。

說芬蘭語的猶太人 *Finnish Speaking Jewish People*



Photo by iStock



19世紀中葉以前，猶太人不允許居住在今日的芬蘭境內。後來即使這禁令取消後，芬蘭猶太人的生活仍受制於那些對他們有偏見、針對他們的行政命令。

今天，只有約1,300名猶太人居住在芬蘭，他們在音樂、政治、科學和文學等文化領域上均有出色表現。

「猶太社區中央委員會」（The Central Council of Jewish Communities）在推動猶太文化、防止猶太人被同化上，扮演了重要的角色。除了鼓勵住在芬蘭的猶太人學習希伯來語、參加以猶太文化遺產為重點的課外教育活動之外，也讓芬蘭猶太學生有機會訪問以色列，使他們能與猶太身分保持連結。

在芬蘭只有兩座猶太會堂，一座位於首都赫爾辛基（Helsinki），另一座在圖爾庫（Turku）。雖然這些猶太會堂按照正統猶太教運作，但大多數芬蘭猶太人在遵循信仰上並不太認真。



審判全地的主豈不做公平的事嗎？創18:25

審判——希伯來文化對法律的觀念和我們現代的社會很不一樣。我們的法官不制定法律，他只是執行法律；但古老的閃族不是由法律治理他們，而是由「身為法律的人」來治理他們。支派的首領並不解釋法律，而是以個人和集體的方式來體現出法律，這是舊約對「審判官」的看法。

耶和華是全地的「審判官」，祂擁有最高權威，而祂的屬性，就是一切受造物之間互動所依據的根基。這也是為什麼說「政權落在祂肩上」的緣故。

明白這點，將帶給我們的行為極大改變。若我們認為聖經只是一本法​​律書，就會引導我們走向教條主義，或對事物帶有模稜兩可的看法。因為以我們的習慣，要不接受一套嚴苛的法律，要不就盡力鑽漏洞逃出法律的範疇。

神對法律沒興趣，祂只對人的心、性格、價值和順服有興趣。當我們從法律轉移到公義時，世界就改變了，有自由從天上澆灌在我們身上，神的政府管理我們的心（祂的國度來到世上）。在神的政權之下，法律的目的是順服；公義的目的是做神的公民。你活在法律之下，還是是個自由國度的公民？



天父，但願在芬蘭為數不多的猶太人不定睛在世界，更願關心屬靈的事，常常渴慕尋求真理，並且能夠尋見就是「道路、真理、生命」的主耶穌。但願芬蘭猶太人承認耶穌是彌賽亞，是所有問題和渴望的答案。「有許多人因認識我的義僕得稱為義；並且他要擔當他們的罪孽。」求天父幫助芬蘭猶太人能被耶穌稱為義。奉主耶穌基督的名求，阿們。

說義大利語的猶太人 *Italian-speaking Jewish People*



「神並沒有棄絕他預先所知道的百姓。」羅馬書11:2

猶太人居住在義大利已有超過2,000年歷史了。當年使徒保羅寫給羅馬人的書信中，就提到了猶太人。

猶太人在義大利的歷史一直是在容忍和迫害之間演進。從古羅馬帝國時期，到二次世界大戰，猶太人都是大量被捕、被殺害，一路走來十分艱難。今天在義大利的猶太人數約2.8萬左右，他們大多數住在羅馬。

一位猶太義大利畫家曾用畫作，深刻描繪住在義大利的猶太人曾經歷的漫長、飽受壓迫的歷史。最後他想表達的是：「雖然我們的社區經歷了重挫，仍能存下來。我們是一個浴火重生的族群，今天在義大利仍扮演重要的角色！」

近年好些歐洲地區興起反猶主義，義大利也不例外，猶太人發現自己再次成為箭靶。但義大利猶太人領導卻意外地十分樂觀。他們認為相對於其他人口減少、青年搬到其他國家、與外族通婚率高的社區，義大利猶太人社區還是充滿生命力的。

義大利多元化的猶太社區有著深厚的文化和宗教根基，卻幾乎沒有一個基督追隨者。作為神的選民，他們能深刻理解與亞伯拉罕之約的關係，卻拒絕那位完成盟約的彌賽亞耶穌。



你的判斷如同深淵。詩36:6

判斷——公義不是指神做的事，而是指祂是一位怎樣的神。公義是神的屬性，因此祂不可能違反自己的性格去行不公義的事。然而，有時我們不明白，為什麼這世界是由公義的神創造和掌管，可是邪惡卻似乎占上風？

從聖經觀點，神的審判是祂在使用身為造物主的權利。當大衛說神的審判如同深淵，並不是說祂的判決深不可測，而是說祂統治的範疇深達萬有的最深處。

mishpat這字和「審判」來自同一字根，而審判包含了「政府」的意思。大衛觀察神統管的整個幅度，令他驚訝不已。大衛說這句話，不是指解決一件邪惡的事，他是在享受這位以公義的屬性審判世界的神，那充滿萬有的榮美、全能和威嚴，他為此而歡欣。對大衛而言，這只帶來一個結果，就是安全。

你是否因為眼所看見的不公義，對神的審判感到懷疑、困惑？公義的神正統管祂一切受造物，直到深淵，你相信嗎？如果你能信任神，就會和大衛一樣，感到安全。



天父，禱告義大利猶太人的心能變柔軟，願意接受耶穌作為他們的救主。求父差派愛主的信徒在義大利猶太社區服務，向猶太人活出基督的愛和美好的見證。禱告有宣教士專門用適合猶太人的方式，與他們分享關於彌賽亞的真理。「他被欺壓，在受苦的時候卻不開口；他像羊羔被牽到宰殺之地……」為每個猶太人獻祭時，能想起這段經文所預言的神羔羊，能趕快接受祂的救恩。奉主耶穌基督的名求，阿們。

說法文的瑞士猶太人

French Speaking Jewish People in Switzerland



或許沒有任何民族會像猶太人那樣，成功地適應和融入所居住的環境。猶太人幾乎遍布世界各地，並且在所在地的成就十分出色。世界上沒有一個民族比猶太人得到更多諾貝爾獎。

幾個世紀以來，瑞士人已經學會了生存藝術，他們十分團結，相信團結的力量最大。「人人為我，我為人人」是他們的哲學。因此他們也會期待說法語的瑞士猶太人，能夠適應這樣的生活方式。

然而，有些猶太人卻無法認同瑞士人的某些生活方式，比如由於人道屠宰動物的舊法例，瑞士沒有潔食（Kosher Meat，符合猶太教規的肉食）；瑞士兒童的各種體育活動總是定在週六舉辦，這讓猶太家庭很難遵守安息日的禮拜。雖然瑞士並無明顯反猶太情結，但這些不著痕跡的安排和做法，似乎忽略了猶太人。



Photo by Pedro Szekely



約書亞對亞干說：「我兒，我勸你將榮耀歸給耶和華—以色列的神，在他面前認罪，把你所做的事告訴我，不可向我隱瞞。」書7:19

告訴我——這節經文的翻譯有個小錯誤，就是在「告訴」這動詞上加上na，有些譯本翻成「現在」；有些則沒翻這字。na在這上下文中正確翻譯應該是「請」，是一個表示溫柔態度的字。約書亞是用愛和關心要求亞干認罪；他是帶著承認自己在聖潔的神面前同樣也是罪人的態度，來要求所愛的亞干認罪。

na這字會使人謙卑。當你要求一個罪人認罪時，同時承認自己也是個罪人，若不是靠神的恩典，我也會是認罪的那一位。

我們都曉得有沒有na的差別。沒有na意味被逼認罪、充滿罪疚和羞恥，而那個要求我的人卻一副義憤填膺高高在上的感覺。有na的要求則截然不同，這人會與罪人一同哭泣，甚至願意分擔他的重擔，這是在十字架前的認罪。

認罪是與神同行的生活必要的條件，是敬拜的標記，是聖徒的身分證，是更新的生命所結出的第一個果子。凡是經歷真正認罪的人，態度上總會帶有na的氣味。



天父，禱告瑞士信徒能愛他們的猶太人鄰舍，尊重他們的宗教，對他們的文化表現出興趣，以便能與他們建立美好的關係，增加與他們分享耶穌的機會。「應當歌頌居錫安的耶和華，將他所行的傳揚在眾民中。」禱告猶太人能盡快知道主多麼渴望能使用他們將福音傳給萬民。但願猶太人會使用神給他們的恩賜，幫助萬國看見神的榮耀、智慧和偉大。奉主耶穌基督的名求，阿們。

歐洲倡議 *European Initiative*



第一個宣教運動始於歐洲，可惜今天歐洲卻不再是基督教的中心，反而成了「宣教的禾場」。然而，上帝仍然關心歐洲。「歐洲倡議」（EI）始於美國，目的是努力接觸歐洲屬靈飢渴的人群，將美國宣教團隊差往歐洲與當地的教會和宣教機構，在以下5項倡議上合作，包括傳福音、憐憫、教導、禱告和猶太事工。

當中被譽為全球八大貝多芬鋼琴家之一的塞繆爾·羅特曼（Samuel Rotman），在吸引歐洲猶太人認識耶穌的事工上發揮重要作用。Ei透過在全歐洲舉辦他的音樂會來接觸猶太人。羅特曼會在每場音樂會上為主做見證。

羅特曼是一位在美國長大的虔誠正統派猶太人，有一次他得到一本新約聖經，當他打開閱讀時，震驚地發現新約聖經不是關於外邦人的書卷，而是與猶太人有密切關係！他才知道原來耶穌竟然是猶太人，而且是猶太人等候的彌賽亞！

羅特曼決定把自己的生命交給耶穌，雖然他知道可能要為此付出巨大代價。當羅特曼把這決定告訴父母時，父親傷心地說：「你不再是我的兒子！對我來說，你已經死了。」決志信主的代價很大，但耶穌已為羅特曼付上更大的代價，他決定要義無反顧地跟隨主的腳蹤。



『你們要對約瑟這樣說：從前你哥哥們惡待你，你要饒恕他們的過犯和罪惡。』現在求你饒恕你父親的神之僕人們的過犯。」創50:17

求你——你一生中或許不只一次需要求人饒恕你無法啟齒的過犯。那個時候，言語往往不管用，你只能以眼淚說話，默默期望對方原諒你。annah就是這樣的意思，描寫「面對自己的不堪時，從受盡折磨的靈魂深處，發出一聲撕心裂肺的哭泣」。

約瑟的哥哥們在痛苦中沒期望會獲得原諒。他們來到約瑟面前只能喊出annah，將自己的痛心疾首喊出來。annah是一種窮途末路的懇求，期望能使靈魂恢復健康。

聖經說凡拒絕神救恩的人，將來有一天也只能發出annah，但到時審判主將不會理會他們。原來annah這聲音是需要操練的，好成為你心靈的聲音。我們要常常俯伏在主面前，求祂把我從罪惡和憂傷的行為中釋放出來。當祂還願意聽我的annah時，我若不學習熟練地發出這聲音，有一天當我來到一個只能說annah的地方，卻再也無法聽到神說：「我饒恕。」

學習說annah，你將會加入一群好同伴當中：摩西、希西家、大衛、以賽亞、但以理、約拿，這些人都曾在神面前喊過annah。在你一生中沒有比這更該操練的。



天父，為每一位歐洲猶太人祈禱，求父讓他們有機會聽到耶穌為了使他們能重新恢復與天父的關係，付上了最高的代價，這是主耶穌向他們顯明的愛。「你求我，我就將列國賜你為基業，將地極賜你為田產。」求主興起更多工人加入歐洲倡議，將基督的名字帶回到福音的第一站歐洲，尤其向在歐洲的猶太人傳講彌賽亞的福音。奉主耶穌基督的名求，阿們。



這一天，請按聖靈感動，寫下你為歐洲猶太人的禱告。



親愛的天父，

奉主耶穌基督的聖名，阿們。



我要以你們為我的百姓。我也要做你們的神、出6:7

以（得到）——「私人擁有」、「那是我的」在我們生活中是很基本的觀念。我們無法想像不擁有任何東西，生活會變成怎樣。

希臘字echo是「有、擁有、獲得」的意思，可是希伯來文卻沒有一個這樣的字。這讓我們注意到非常重要的真理，在希伯來文化中，神是主人，我們只是管家，並不擁有什麼。一切都是屬於神的，人只是暫時使用祂的財產，要怎麼用應該由神來決定。

再者，在希伯來思想中，社區遠比個人重要。是神揀選祂的子民，並負責看顧他們。我們要在社區和神的目的中才能尋獲生命的意義，這與我們熟悉的「私人擁有」觀念是敵對的。若我抱著「因為我能幹，所以我擁有」這種心態，將會使我遠離神的國度，和由祂子民所組成的社區。

在希伯來思想中，我們所擁有的東西，是指那些神交託給你暫時管理的東西。試想想，如果「擁有」不在你的詞彙中，你的思想、生活還會一樣嗎？你對成功的衡量需要改變嗎？

徵信錄

出版宣教日引2018年第三季 財務報告

美國讀者奉獻		加拿大讀者奉獻	
Anonymous	200.00	ACEM	1500.00
Cheng Shu Feng/Therese M	200.00	Chan Yick-Ha Helen	100.00
Christ Church of The Bay Area	500.00	Cheng Jackie	160.00
Eng Gerald Hoy Shang / Amelia S Y	50.00	Cheng Weyne	50.00
Lai Joyce / Janice Matsunaga/ Kakui	700.00	Kwan Wing Wah	250.00
Lim Shiu Chuan (Jok)	200.00	Ng Poon Keung	50.00
Liu Shujie (no MP list)	620.00	Wong Eliza	50.00
Penn Steve I. / Lin Gloria Ann	300.00	Total CA \$	2160.00
River of Life Christian Ch. in NY	200.00		
Siutze E Lai Charitable Fund	100.00		
Sun Sandra Shanchun	200.00		
Tan Iris Choon-Mui/Wilson wong Wai-Hong	50.00		
Tao Lucy M. / Tony	30.00		
Wang Jingping (Julia)	100.00		
Yuen Wu Kit-Ming / Elaine Huang	75.00		
Total US \$	3,525.00		

收支表

收入	\$	支出	\$
美國讀者奉獻	3,525.00	印制費	33,619.02
加拿大讀者奉獻 (CA \$2160)	1,648.85	郵運費	11,918.42
馬來西亞讀者奉獻	1,201.40	推廣費	1,337.03
香港讀者奉獻 (HK \$56,720)	7,271.79		
台灣讀者奉獻 (NT \$335,496)	11,568.83		
	<u>25,215.88</u>		<u>46,874.47</u>
		本期不敷	(21,658.59)
		累積不敷	(155,699.04)
		目前不敷	<u>(177,357.63)</u>

各地訂閱及奉獻地址

美國
Crossroads Publications
P. O. Box 3356
Los Altos, CA 94024-0356 U. S. A
Tel / Fax: (650) 968-1866
Info@missionpathway.org | www.missionpathway.org

加拿大
世界華人福音事工聯絡中心-加拿大聯區
Chinese Coordination Centre of World Evangelism-Canada
25-145 Royal Crest Court, Markham,
ON L3R 9Z4 Canada
Tel: (+1) 416 497 0146
office@cccowecanada.org | www.cccowecanada.org

台灣
中華基督教聯合差傳事工促進會
United Missions of Taiwan
10058 台北市中正區臨沂街1號3樓
Tel: (886) 2-2321-2915 | Fax: (886) 2-2321-2917
service@umot.org.tw | www.umot.tw

香港
香港基督徒短期宣教訓練中心
Hong Kong Christian Short Term Mission Training Centre
香港新界沙田小瀝源順圍28號都會廣場7樓
Tel: 852-2751-7744 | Fax: 852-2751-7444
info@hkstm.org.hk | www.hkstm.org.hk

馬來西亞
奉獻支票抬頭請寫
CNEC Partners Training Centre
9A, Jalan Impian Emas 3, Taman Impian Emas,
81300 Skudai, Johor, Malaysia.
Tel: (60)7-570 1933 | Whatsapp: (60)11-51201129
ptcmjyb@gmail.com | www.ptcmj.org

新加坡
奉獻支票抬頭請寫
CNEC
Christian Nationals Evangelism Commission
134 / 136 Braddell Road Singapore 359919
Tel: 65-6280-0312 | Fax: 65-6280-0078

主題
10月—印度克什米爾
11月—西非富爾貝人
12月—歐洲猶太人

原著
Global Prayer Digest
2017 8 2018 2, 3
Frontier Ventures
1605 E. Elizabeth St.
Pasadena, CA 91104-2721 USA
Phone: 626-398-2249
www.globalprayerdigest.org

出版
萬民福音使團
Crossroads Publications
P.O. Box 3356
Los Altos, CA 94024-0356 U.S.A.
Tel / Fax: (650) 968-1866
info@missionpathway.org
www.missionpathway.org

全球推廣和動員
中華基督教聯合差傳事工促進會
United Missions of Taiwan
10058 台北市中正區臨沂街1號3樓
Tel: (886) 2-2321-2915
Fax: (886) 2-2321-2917
service@umot.org.tw | www.umot.tw

顧問
張寶華、曾家彬、范榮香

編輯顧問
范張秀明

出版統籌
賴中申

主編
黃穎穎

校對
黃和瑛、陳怡安、陳怡君、鍾佳儒

翻譯
XiWei、黃丹力、王筑萱、楊易

封面/排版
甘例蓓@www.imconcept.net

封面照片
Photograph copyright © Stefan Johansson

發行
范張秀明

加入

免費贈閱 歡迎函索

網上訂閱 www.missionpathway.org

f 宣教日引 認識我們的世界

緊密跟進最新代禱資料和宣教分享

下載 APP Google play/ iOS APP Store

致謝 本期的每日讀經靈修，內容採用自TODAY'S WORD 2009 A Devotional based on the Greek and Hebrew texts Written by A. J. Moen, Ph. D 可上網訂閱 <http://www.atgodstable.com>
本刊經文取自和合本修訂版，若有使用其他聖經版本則會特別注明。